

BALANÇO  
ECONÔMICO

2015

16ª EDIÇÃO • DADOS 2014 •  
GARIBALDI





**TRAMONTINA**  
**MASTER**

FERRAMENTAS PROFISSIONAIS

**TRAMONTINA**  
**PRO**

FERRAMENTAS INDUSTRIAIS



PEDREIRO



INDUSTRIAL



ELETRICISTA



AUTOMOTIVO



CARPINTEIRO



ELÉTRICO



ENCANADOR



AGRÍCOLA



SERRALHEIRO



OFFSHORE



MARCENEIRO



AERONÁUTICA





Cassius André Fanti

# Sumário

## Summary

<i>Apresentações</i> <i>Presentations</i>	5
<i>Análise dos Pesquisadores</i> <i>Analysis of the Researchers</i>	9
<i>Melhores empresas de Garibaldi</i> <i>The best companies in Garibaldi</i>	13
<i>Melhores Indústrias de Garibaldi</i> <i>The best industries in Garibaldi</i>	23
<i>Melhores empresas do Comércio de Garibaldi</i> <i>The best commercial companies in Garibaldi</i>	31
<i>Melhores empresas de Serviços de Garibaldi</i> <i>The best services companies in Garibaldi</i>	39
<i>Análise conjuntural dos dados</i> <i>Economic data analysis</i>	46
<i>Balança Comercial</i> <i>Trade Balance</i>	48
<i>Informações macroeconômicas de Garibaldi</i> <i>Macroeconomic information in Garibaldi</i>	60
<i>CIC Garibaldi</i> <i>CIC Garibaldi</i>	75
<i>Eventos de Garibaldi</i> <i>Events in Garibaldi</i>	94
<i>Empresas pesquisadas</i> <i>Companies surveyed</i>	98

# SENAI

# GARIBALDI

MATRIZ

O PARCEIRO DA INDÚSTRIA NA SERRA

O SENAI Garibaldi capacita profissionais através de cursos em diversas áreas da indústria, além de oferecer soluções técnicas e tecnológicas para o aperfeiçoamento de produtos e processos industriais.

**Conte com o SENAI para aprender, inovar e evoluir.**

SENAI de Garibaldi  
Av. Perimetral Léo Antonio Cisilotto, 827  
Bairro São José - Garibaldi/RS  
(54) 3462.3320 e (54) 3464.9800  
[senaigaribaldi@senairs.org.br](mailto:senaigaribaldi@senairs.org.br)



**FIERGS SENAI**

Educar para transformar



## BALANÇO ECONÔMICO DE GARIBALDI 2015 ECONOMIC PERSPECTIVE OF GARIBALDI 2015

16ª edição | Dados referentes ao ano de 2014  
16th edition | Data from 2014

Publicação anual da Câmara de Indústria e Comércio -  
CIC Garibaldi e Prefeitura Municipal de Garibaldi -  
Secretaria de Planejamento, Indústria e Comércio  
Annual publication of the Chamber of Industry and Commerce - CIC of  
Garibaldi and the City Hall of Garibaldi - Secretary of Planning, Industry  
and Commerce

### Pesquisa | Research

Universidade de Caxias do Sul  
Campus Universitário da Região dos Vinhedos

Departamento de Ciências Econômicas e Administração  
Economic Science and Business Administration Department

Patrocínio da pesquisa | Sponsorship of research  
Convênio Prefeitura Municipal de Garibaldi | UCS

Coordenação Geral | General coordination

Economista Mônica Mattia  
CORECON 6022-4

Contador Eduardo Tomedi Leites  
CRC-RS 073941/0-0

Edições 2000 a 2010

Coordenadores:

Economistas Enio Gehlen e Mônica Mattia

Layout e capas | Layout and cover

FM Criação

Editoração | Design

Vania M. Basso

Tradução | Translation

Interlínguas - Instituto Integrado de Línguas

Sônia Sperotto

Fotos | Photos

Cassius André Fanti, Arquivo CIC e Banco de Imagens

Impressão | Printed at

Garigraf Artes Gráficas

É permitido o uso dos dados estatísticos e outras  
informações desta pesquisa, desde que citada a fonte.

The information and statistical data herein contained may  
be used provided that its source is mentioned.



Fotos capa e contracapa: Cassius André Fanti

### CIC GARIBALDI

Gestão 2015-2016 | Presidente ALEXANDRA NICOLINI BRUFATTO

Period 2015-2016 | President ALEXANDRA NICOLINI BRUFATTO

Av. Perimetral, 897 | Bairro São José

95720-000 | Garibaldi | RS | Brasil

Fone (54) 3462.8500

[www.cicgaribaldi.com.br](http://www.cicgaribaldi.com.br)

# Palavra da Presidente



## O poder da resiliência

A chegada de um novo ano para o meio empreendedor sempre traz consigo um conjunto de sentimentos baseados na expectativa de um período melhor, na esperança de mais prosperidade e na perspectiva de dias em que o trabalho tenha seus reflexos nos resultados.

Esta realidade não foi comum a todas as empresas no último ano. Vivemos um momento de euforia em 2014, com inúmeros eventos de grande porte sendo realizados no país, os quais não se converteram de maneira virtuosa em benefícios a todos os segmentos.

A chegada de 2015 nos revelou um panorama preocupante. Certamente, não em função dos eventos que o Brasil sediou, mas pela condução da gestão da política econômica da nação.

Os empresários têm, em sua constituição, a força da resiliência. Esta capacidade de lidar com problemas, superar obstáculos e resistir à pressão de situações adversas e tomar decisões mantendo seu discernimento, aumenta seu poder de adaptação às mudanças. E em meio a dificuldades é que encontram oportunidades para se reinventar.

*Alexandra Nicolini Brufatto*  
Presidente da CIC Garibaldi

## Foreword of the President

### The power of resilience

---

The arrival of a new year for the business community always comes with a number of feelings based on the expectation of a better period, in the hope of greater prosperity and the perspective of seeing days when your work impacts on results. This reality was not shared by all companies last year. There was a wave of euphoria in 2014, with numerous large events taking place in Brazil, which did not benefit all segments.

The arrival of 2015 revealed a worrying panorama. Certainly not because of the events that Brazil hosted, but due to the management of the Brazilian economic policy. Entrepreneurs are resilient to their core. The ability to deal with problems, overcome obstacles, resist the pressure of adverse conditions and make decisions applying their insight, increases the power to adapt to changes. And when faced with difficulties, they find opportunities to reinvent themselves.

In numerous occasions CIC worked, supported, developed actions and was tireless in defending the interests of its members alongside public authorities and through other initiatives. The effects of the current identity crisis affecting all sectors nationwide have produced increasingly challenging scenarios to those responsible for generating the country's wealth. In this arduous journey, companies based in Garibaldi are seeking multiple solutions, as it is not in their nature to wait for alternatives to emerge just like magic.

This year's Economic Perspective is undeniably important, since it will serve as a parameter to draw a comparison with previous years. It is a tool that makes it possible to know ourselves better and analyze the necessary data for future decision-making.

The management coordination that balances the private sector must permeate the public sector, for the sake of Brazil, regaining credibility that was long ago lost and, above all, hoping for a future with respect to those who produce.

*Alexandra Nicolini Brufatto*  
President of CIC Garibaldi

# Palavra do Prefeito



## Garibaldi, mais uma vez pioneira!

Garibaldi é referência pela ampla diversidade econômica. Com uma economia sólida, com empresas fortalecidas, que dia a dia buscam oportunidades de desenvolvimento, o Município tem apoiado o desenvolvimento empresarial. A conquista mais recente foi a implementação da Rede Nacional para a Simplificação do Registro e da Legalização de Empresas e Negócios (Redesim) - que tem o objetivo de simplificar e desburocratizar o registro e a legalização de empresas.

O município é o primeiro da Serra Gaúcha a implantar a Redesim, e o segundo no Estado. Antes o processo completo de abertura de uma empresa, incluindo registro e licenciamento, levava 115 dias e 17% das empresas não tinham alvará. Agora, com a Redesim, o processo de registro e formalização levará, em média, 15 dias, e a concessão do alvará para empresas classificadas como de baixo

risco acontecerá em até dois dias.

O Balanço Econômico é uma ferramenta importante para acompanharmos o desenvolvimento econômico e estar ao lado de novas iniciativas que venham a fortalecer o município.

A Administração Pública luta constantemente para buscar alternativas que venham facilitar o desenvolvimento econômico, atraindo novas empresas e incentivando as já existentes para que tenham cada vez mais orgulho de estarem fixadas aqui.

Um brinde ao empreendedorismo local, a nossa Fenachamp que aconteceu de 1º a 25 de outubro, ao aniversário de 115 anos de emancipação e a tudo que faz com que Garibaldi seja um lugar cada vez melhor de se viver!

*Antonio Cettolin*  
Prefeito Municipal

## *Foreword of the Mayor*

### Garibaldi, once again a pioneer!

Garibaldi sets a benchmark due to its broad economic diversity. With a sound economy based on strong companies, which seek development opportunities on a daily basis, Garibaldi has supported business development. The most recent achievement was the implementation of the National Network for Simplification of Registration and Legalization of Business (Redesim), aiming to reduce bureaucracy and simplify the registration and legalization process of companies.

It was the first city in Serra Gaúcha to implement Redesim, and the second in the state. Before that, the complete process to establish a business, including registration and licensing, used to take 115 days and 17% of companies had no license. Currently, by using Redesim, the registration process takes on average 15 days, and the license to companies classified as low risk is given within two days.

The Economic Perspective is an important tool to follow the economic development and support new initiatives that can strengthen the municipality. The public administration bodies continuously struggle to find alternatives that will facilitate economic development by attracting new businesses and encouraging existing ones to feel proud to be based in Garibaldi.

A toast to the local entrepreneurship, to Fenachamp - held from October 1-25, to its 115 years of emancipation and to everything that makes Garibaldi a better place to live!

*Antonio Cettolin*  
City Mayor



Móveis para Escritório e Auditório



MOVELGAR IND. E COM. DE MÓVEIS LTDA.  
Rua João Prancutti, 88 - B. Santa Terezinha Garibaldi - RS  
Tel./Fax: (54) 3462.6500 - e-mail: [movelgar@movelgar.com.br](mailto:movelgar@movelgar.com.br) - site: [www.movelgar.com.br](http://www.movelgar.com.br)



HARTMANN BURMEISTER  
ADVOCACIA

Thiago Hartmann Burmeister – OAB/RS 74.954

Telefone: (54) 3462-1145

E-mail: [contato@hartmannburmeister.com.br](mailto:contato@hartmannburmeister.com.br)

Rua Dr. Carlos Barbosa, n.º 214, sala 21 - Centro - Garibaldi/RS - CEP 95.720-000

Direito Empresarial

Direito Civil

Recuperação de Crédito

Direito de Família e Sucessões

# Palavra da Secretária



Divulgação

A Secretaria de Planejamento, Indústria e Comércio busca desenvolver ações de incentivo empresarial que estimulem novos investimentos, assim como a ampliação dos já existentes.

Esse trabalho é fruto de parcerias com as entidades representativas, demonstrando a necessidade permanente de unir setores, criando espaços para que todos possam ser fortalecidos em suas ações.

*Rosângela Bavaresco dos Santos*

Secretária de Planejamento, Indústria e Comércio de Garibaldi

O Balanço Econômico torna-se, assim, mais uma ferramenta com a qual os nossos investidores podem contar para alavancar o crescimento de suas empresas e contribuir para o desenvolvimento do Município. Pensar no futuro já se transformou em pauta obrigatória tanto no setor privado como no público.

Enfrentar crises faz parte do cotidiano, o que nos diferencia é a forma de como as encaramos.

## *Foreword of the Secretary*

---

The Department of Planning, Industry and Commerce aims to develop initiatives that encourage new investments and to expand existing ones. This work is the result of partnerships with representative bodies showing the continuing need to unite sectors, creating opportunities so that everyone can be strengthened in their actions.

Thus the Economic Perspective is an additional tool for our investors to leverage the growth of their businesses and contribute to the development of the city. Thinking about the future has already become mandatory on the agenda of both the private and the public sectors.

Facing crises is part of our everyday life, what sets us apart is the way we deal with them.

*Rosângela Bavaresco dos Santos*

Municipal Department of Planning, Industry and Commerce in Garibaldi



# Análise dos Pesquisadores

## 16º Balanço Econômico de Garibaldi

A 16ª edição do Balanço Econômico de Garibaldi, que analisa os dados econômicos de 2014, contou com a participação de 139 empresas. Tal número superou as 124 empresas de 2013, demonstrando a vitalidade da pesquisa e, ao mesmo tempo, a eficiência da CIC na mobilização das empresas e dos escritórios de contabilidade, os quais, desde a primeira edição, têm sido parceiros na concretização de um estudo que envolve recursos financeiros da Prefeitura Municipal para remuneração das atividades desenvolvidas pela Universidade de Caxias do Sul e patrocínio das empresas para possibilitar a publicação da revista, sintetizando os dados pesquisados.

A pesquisa de 2015 envolveu 19 segmentos produtivos da indústria, do comércio e dos serviços registrando um faturamento de 1 bilhão e 400 milhões de reais e um lucro operacional de mais de 139 milhões, o que corresponde a pouco menos de 10% do faturamento. Os investimentos no imobilizado registraram mais de 62 milhões de reais, ou seja, 4,46% do faturamento. E as 139 empresas participantes da pesquisa são responsáveis pela manutenção de 5.774 empregos diretos em Garibaldi. No âmbito do município, em 31 de dezembro de 2014, o Ministério do Trabalho registrou 15.458 empregos e 2.895 estabelecimentos empregadores.

O valor adicionado fiscal de Garibaldi (valor bruto da produção deduzidos os gastos com matérias-primas) em 2014 foi de 1 bilhão 249 milhões de reais, superando em 6,21% o registrado em 2013. Nominalmente, houve um aumento de 6,21%. No entanto, se descontada

a inflação de 2014, de 6,41% (IPCA), observa-se que o valor adicionado fiscal decresceu em 0,2%, acompanhando a queda de 2,12% das exportações das empresas de Garibaldi, em 2014.

No campo financeiro a capacidade de poupança local cresceu 9,6% e as operações de crédito 15%.

No âmbito do orçamento municipal houve um aumento nominal no campo das receitas de 26,35% e nos gastos de 22,43%. As transferências correntes da União cresceram 7,8%, do Estado 2,7% e a arrecadação própria cresceu 20,08%. De outro lado, a arrecadação estadual no município de Garibaldi cresceu 9,7% e a federal 8,19%.

Como conclusão deste quadro de desempenho, observa-se que as empresas apresentaram um faturamento, em 2014, com crescimento real de cerca de 30% em relação ao ano anterior, apesar do valor adicionado fiscal ter decrescido. Isso pode significar que houve uma maior transferência de tributos ao setor público, uma vez que a arrecadação de tributos registrou crescimento real, apesar da queda, termos reais, das transferências estaduais para o município.

Considerando os dados da economia brasileira, até agosto de 2015, momento da conclusão deste Balanço Econômico, estima-se que ocorra contágio na economia local com piora em muitos indicadores. Uma nova fase de crescimento real poderá ocorrer a partir de 2017.



Fotos: Cassius André Fanti

*Mônica Beatriz Mattia*  
Economista | Universidade de Caxias do Sul



*Eduardo Tomedi Leites*  
Contabilista | Universidade de Caxias do Sul

# Analysis of the Researchers

The 16th edition of the Economic Perspective of Garibaldi, which analyzes the 2014 economic data, featured the participation of 139 companies a figure that exceeded the 124 companies that took part in 2013. This demonstrates the vitality of the survey and at the same time, CIC's efficiency in mobilizing the companies and accounting offices which, since the first edition, have been partners in the study involving financial resources of the City Government to pay for the work developed by the Universidade de Caxias do Sul and the corporate sponsorship to enable the publication of the magazine that summarizes the surveyed data.

The 2015 survey involved 19 productive sectors of the industry, commerce and services showing a turnover of 1 billion 400 million reais and an operating profit of over 139 million reais, which corresponds to approximately 10% of the turnover. Investments in fixed assets amounted to more than 62 million reais, i.e. 4.46% of the turnover. The 139 companies participating in the research are responsible for maintaining 5,774 direct jobs in Garibaldi. Within the municipality, on December 31, 2014, the Ministry of Labor reported 15,458 jobs and 2,895 establishments.

The value added tax in Garibaldi (gross production value minus the cost of raw materials) in 2014 totaled 1 billion 249 million reais, 6.21% more than in 2013. Nominally, there was an increase of 6.21%. However, when adjusted for the 2014 inflation - 6.41% (IPCA), the value added tax decreased by 0.2% following a fall of 2.12% in exports of companies based in Garibaldi in 2014.

In the finance field, the local savings capacity increased by 9.6% and loans by 15%.

There was a nominal increase of 26.35% in the revenue of the municipal budget, and spending grew by 22.43%. The federal government's current transfers grew by 7.8%, and the state's by 2.7% and the city's levy in increased 20.08%. On the other hand, the state collection in the city of Garibaldi grew by 9.7% and the federal by 8.19%.

As a conclusion of this performance framework, it is observed that the turnover of companies in 2014 had a real growth of about 30% over the previous year, despite the decrease in the value added tax. This may mean that there was a greater transfer of taxes to the public sector, since the tax collections recorded real growth, despite the fall, real terms, the state transfers to the municipality.

Considering the data of the Brazilian economy gathered until August 2015, when the Economic Perspective was completed, the local economy is likely to be affected since several indicators have worsen. A new real growth phase may begin in 2017.

*Mônica Beatriz Mattia*

Economist | Universidade de Caxias do Sul

*Eduardo Tomedi Leites*

Accountant | Universidade de Caxias do Sul



# Madelustre

A MAGIA DA LUZ

## ARTE CRIADA COM FOGO

[www.madelustre.com.br](http://www.madelustre.com.br)



## VALORIZAMOS QUEM VALORIZA VOCÊ.

Há quase 15 anos nos dedicamos a um mesmo objetivo: levar mais sabor e nutrição à vida daqueles que amam você.

Para saber se essa meta está sendo alcançada, basta analisar a nossa história. Nascermos bem aqui, em Garibaldi. Conquistamos a sua confiança, de todo o Rio Grande do Sul, e logo começamos a exportar nossos alimentos para outros 16 países.

Agora, por meio de uma nova fábrica em Poços de Caldas (MG), também estamos conquistando a preferência de outros mercados e o paladar de milhares de cães e gatos brasileiros.

 **Nutrire**  
Valorizamos quem valoriza você.

[nutrire.ind.br](http://nutrire.ind.br)  Nutrire





# Metodologia

## Methodology

---

### 1. BANCO DE DADOS

- Todos os dados desta pesquisa resultam das informações fornecidas pelas empresas ou seus escritórios contábeis. Os dados foram transcritos em questionários de pesquisa específicos, tendo, em sua maioria, os balanços anexados.

- Foram selecionadas 139 empresas para análise e todas tiveram os dados aproveitados.

- Critérios de seleção das empresas: indústria, comércio e serviços com faturamento anual acima de R\$ 200.000,00.

### 2. OS SETORES ENVOLVIDOS

- Indústria, Comércio e Serviços fazem parte da pesquisa, com uma análise da representatividade de cada segmento.

- O setor público também apresenta dados nesta pesquisa.

### 3. METODOLOGIA DA PESQUISA

- Para definir as melhores empresas foram definidos cinco critérios de desempenho: Receita Líquida, Salários e Encargos, Lucro Operacional, Impostos sobre Vendas e Patrimônio Líquido.

- Cada indicador foi dividido pelo total das empresas pesquisadas, produzindo o índice de participação no universo pesquisado. A classificação se deu pela melhor média destes indicadores.

- O Balanço Econômico de Garibaldi apresenta as Melhores e Maiores, agregando os três setores em conjunto, bem como individualmente e setor por setor.

### 4. CONCEITOS UTILIZADOS

- Patrimônio Líquido: é a soma do capital, das reservas, dos lucros ou prejuízos acumulados.

- Receita Líquida: é calculada pelo valor das vendas, deduzidas as vendas canceladas e os tributos sobre as vendas.

- Lucro Operacional: resultado apurado em demonstrações contábeis, não sendo aproveitados os valores negativos e as empresas sem escrituração contábil.

- Salários e Encargos: é o total dos salários somado aos encargos sociais.

- Impostos sobre Vendas: inclui IPI, ICMS, ISS, COFINS e PIS incidentes sobre as vendas, gerados no período.

### 1. DATA BANK

- All the data used in this research came from the information provided by the companies and their accountants. The data was written in specific research questionnaires, containing, most of them, balance sheets attached.

- 139 companies were selected for analysis and all their data was used.

- The criteria for selecting the companies: industry, commerce and services with a annual turnover of over R\$ 200,000.00.

### 2. SECTORS INVOLVED

- Industry, Commerce and Services are part of the research, with an analysis of the representation of each segment.

- The public sector also presents data in this research.

### 3. RESEARCH METHODOLOGY

- To define the best companies five performance criteria were defined: Net Revenue, Salaries and Benefits, Operating Profit, Tax on Sales and Net Equity.

- Each index was divided by the total of the companies surveyed, obtaining the participation index in the universe surveyed. The ranking was obtained through the best average of this index.

- The Economic Perspective presents the Best and the Largest companies, joining the three sectors in one group as well as presenting them individually and sector by sector.

### 4. CONCEPTS USED

- Net Equity: it is the sum of the capital, of the reserves, of the profit or loss accumulated.

- Net Revenue: it is calculated by deducting tax on sales and cancelled sales from the total sales.

- Operating Profit: result obtained from financial statements, where negative values are not taken into account neither the companies with no accounting registration.

- Salaries and Benefits: it is the total of the salaries plus the benefits.

- Tax on Sales: it includes IPI, ICMS, ISS, COFINS and PIS paid on sales, generated in the period.



# As Melhores

shutterstock



*As melhores empresas de Garibaldi*  
*The best companies in Garibaldi*

**MOKI**  
M ó v e i s  
Móveis sob medida  
54 3464.1535

**açopema**  
Estufas Agrícolas  
Linha Garibaldi, 22 / Tel: (51) 3413 4209 / Email: açopema@item.com.br / Garibaldi - RS

**Japa**  
COMPONENTES LTDA  
(54) 3464 7273  
Av. Euclides Mossolin, 280 - Distrito Industrial Tamararé  
Garibaldi - RS - 95720-000  
E-mail: vendas@japacomponentes.com.br  
www.japacomponentes.com.br

# Panorama das empresas pesquisadas

## Overview of the companies surveyed

EMPRESAS PESQUISADAS COMPANIES SURVEYED		
2012	2013	2014
119	124	139

SEGMENTOS ENVOLVIDOS SEGMENTS INVOLVED		
2012	2013	2014
19	18	18

INVESTIMENTOS EM MILHÕES DE REAIS INVESTMENT IN MILLION REAIS		
2012	2013	2014
32,74	44,05	62,47

EMPREGOS SUSTENTADOS SUSTAINED JOBS		
2012	2013	2014
5.934	5.354	5.774

NÚMERO DE EMPRESAS COM VENDAS ACIMA DE R\$ 1 MILHÃO No. OF COMPANIES THAT SOLD OVER 1 MILLION REAIS		
2012	2013	2014
68	67	75

LUCRO OPERACIONAL (EM R\$ 1 MILHÃO) OPERATING PROFIT (IN R\$ MILLION)		
2012	2013	2014
97,98	125,03	139,20

FATURAMENTO TOTAL (EM R\$ 1 BILHÃO) TOTAL TURNOVER (IN R\$ BILLION)		
2012	2013	2014
1,10	1,11	1,40

SALÁRIOS E ENCARGOS MÉDIO ANUAL POR EMPREGADO (R\$) AVERAGE ANNUAL SALARIES AND TAXES PER EMPLOYEE			
	2012	2013	2014
IND	28.009,29	29.335,98	34.737,71
COM	26.285,23	30.966,28	30.954,04
SERV	25.384,08	28.044,62	25.464,99

FATURAMENTO ANUAL MÉDIO POR EMPREGADO (R\$) AVERAGE ANNUAL TURNOVER PER EMPLOYEE (R\$)			
	2012	2013	2014
IND	184.599,97	204.981,84	247.645,51
COM	384.441,15	432.467,89	457.567,29
SERV	111.392,03	132.024,91	130.161,95

## RESENHA | SUMMARY

	INDÚSTRIA INDUSTRY	COMÉRCIO COMMERCE	SERVIÇOS SERVICES
Realização de Aplicações no Imobilizado (R\$) <i>Investment in fixed assets (R\$)</i>	49.361.799,75	1.796.042,27	11.308.227,91
Faturamento (R\$) <i>Turnover (R\$)</i>	1.107.470.709,54	173.418.003,60	120.139.479,47
% de participação do setor sobre o Faturamento <i>Participation % of the sector on the turnover</i>	79,0%	12,4%	8,6%
Tributos gerados nas vendas (R\$) <i>Taxes on sales (R\$)</i>	201.015.692,14	12.033.434,53	7.568.685,26
% de tributos sobre Receita Líquida <i>Taxes % on net revenue</i>	22,2%	7,5%	6,7%
Salários e encargos (R\$) <i>Salaries and benefits (R\$)</i>	155.347.021,87	11.731.580,26	23.504.181,35
Número de Empregados <i>Number of employees</i>	4.472	379	923
Salário e encargos médios por empregado (R\$) <i>Average salary and benefit per employee (R\$)</i>	34.737,71	30.954,04	25.464,99
Faturamento por empregado (R\$) <i>Turnover per employee (R\$)</i>	247.645,51	457.567,29	130.161,95
Número de empresas pesquisadas <i>Number of companies surveyed</i>	50	57	32
Ativo Total (R\$) <i>Total assets (R\$)</i>	1.078.641.350,24	110.837.508,96	114.824.612,27





# Profissionais e Escritórios de Contabilidade

**TECNICONTA**  
Escritório Contábil Ltda  
40 anos de tradição



Borges de Medeiros, 77  
Fone 54 3462.1535  
atendimento@tecniconta.com.br

**CONTARS**  
Gestão Contábil

Buarque de Macedo, 3201/106  
Fone 54 3462.4026  
adriana@contarsgestao.com.br

 **ESCRITÓRIO  
CONTÁBIL  
CAGLIARI**

Av. Rio Branco, 124  
Fone 54 3462.1657  
atendimento@cagliari.com.br

**CONTECNICA**  
ESCRITÓRIO CONTÁBIL

Fone 54.3038.1313

Av. Independência, 482, Sala 101  
Ed. Vêneto - Garibaldi/RS  
conecnica@ibest.com.br

**ontec**  
ESCRITÓRIO CONTÁBIL

Av. Rio Branco, 63 - Sala 110  
Fone 54 3462.2072  
conteccontabil@redesul.com.br

Escritório Contábil  
**CAINELLI**

Galeria Central, Sala 3A  
Fone 54 3462.1176  
escritoriocainelli@gmail.com

**Escritório Contábil David**

Rua João Pessoa, 47 - Sala 02  
Fone 54 3462.2016  
atendimento@escritoriodavid.com.br

**LM**  
CONTABILIDADE

Av. Rio Branco, 101 - Sala 22  
Fone 54 3462.2919  
lmorgcon@escritoriolm.com.br

**Isa  
Verzeletti**  
Escritório Contábil

Av. Independência, 109/202  
Fone 54 3462.2349  
verzeletti@contabilverzeletti.com.br

**Plenum**  
RENATO LUIZ DE SOUZA - ME

R. Buarque de Macedo, 3167, sala 01  
54 3464.1174 | 9928.3260 | 9157.5383  
renatols@redesul.com.br

ESCRITÓRIO  
CONTÁBIL  
**IARA**

Rua Jacob Ely, 274 - 204/205  
Fone 54 3462.1227  
iara@iaracontabilidade.com.br

ESCRITÓRIO CONTÁBIL  
**Borghetti**

Rua Arduíno D'Árrigo, 232/201  
Fone 54 3462.3319  
a.borghetti@terra.com.br

**CONTAD**  
CONTABILIDADE E ACESSORIA ADMINISTRATIVA S/C LTDA

Rua Jacob Ely, 172 - Centro  
Fone 54 3462.3116  
contato@escritoriocontad.com.br

**Pietta &  
Lorenzi**  
Contabilidade



Dr. Carlos Barbosa, 80  
Fone 54 3462.1414  
contato@piettalorenzi.com.br

**MASTER**  
ESCRITÓRIO CONTÁBIL

R. José Brosina, 38, sala 01  
Fone 54 3462.1477  
master@redesul.com.br

 **C&G**  
assessoria empresarial

R. João Pessoa, 338, sala 02  
Fone 54 3464.0178  
ceg@cegassessoria.com.br

que contribuem para a realização do  
**Balanço Econômico**

# 50 Melhores empresas de Garibaldi

The best companies in Garibaldi

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	SEGMENTO SEGMENT	ÍNDICE % INDEX %
1	TRAMONTINA GARIBALDI S.A. IND. METALÚRGICA	Metal-Mecânico Metalworking	21,33
2	MADEM S.A. IND. COM. MADEIRAS E EMBALAGENS	Móveis e Embalagens de Madeira Wood Furniture and Packaging	13,00
3	FRIGORÍFICO NICOLINI LTDA.	Alimentos Foodstuff	6,88
4	TIBRE INDÚSTRIA METALÚRGICA LTDA.	Metal-Mecânico Metalworking	4,57
5	COOPERATIVA AGRÍCOLA CAIRÚ LTDA.	Supermercados Supermarket	4,43
6	BORTOLINI INDÚSTRIA DE MÓVEIS LTDA.	Móveis e Embalagens de Madeira Wood Furniture and Packaging	4,38
7	COOPERATIVA VINÍCOLA GARIBALDI LTDA.	Vinícola Wine Company	4,09
8	ALEPLAST EMBALAGENS PLÁSTICAS LTDA.	Artefatos Plásticos Plastic Goods	3,99
9	NUTRIRE INDÚSTRIA DE ALIMENTOS LTDA.	Alimentos Foodstuff	3,98
10	METALÚRGICA SIMONAGGIO LTDA.	Metal-Mecânico Metalworking	3,80
11	PRATTICA LOGÍSTICA COMERCIAL LTDA.	Transportes Transport	3,65
12	METALÚRGICA MARTINAZZO LTDA.	Metal-Mecânico Metalworking	1,93
13	RÁPIDO GARIBALDI DE TRANSPORTES LTDA.	Transportes Transport	1,67
14	ÁGUIA SOLUÇÕES TECNOLÓGICAS EM AÇO LTDA.	Metal-Mecânico Metalworking	1,61
15	PABOVI INDÚSTRIA DE PLÁSTICOS LTDA.	Artefatos Plásticos Plastic Goods	1,54
16	MADELUSTRE INDUSTRIAL LTDA.	Móveis e Embalagens de Madeira Wood Furniture and Packaging	1,33
17	COMERCIAL AGRÍCOLA SAFRA LTDA.	Produtos Agrícolas Agricultural Products	1,17
18	HOSPITAL BENEFICENTE SÃO PEDRO	Outros Others	0,82
19	SPADER EMPREENDIMENTOS LTDA.	Construção Civil Civil Construction	0,70
20	DEAZZO METALÚRGICA LTDA.	Metal-Mecânico Metalworking	0,70
21	METALÚRGICA AÇOPEMA LTDA.	Metal-Mecânico Metalworking	0,63
22	FURLANETTO COMÉRCIO DE TINTAS LTDA.	Ferragens e Material de Construção Hardware and Construction Material	0,59
23	PASTORELLO ESTRUTURAS METÁLICAS LTDA.	Metal-Mecânico Metalworking	0,57
24	FCD ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO LTDA.	Construção Civil Civil Construction	0,57
25	ECONATURA PRODUTOS ECOLÓGICOS E NATURAIS LTDA.	Vinícola Wine Company	0,56
	SUB-TOTAL		<b>88,49</b>

# 50 Melhores empresas de Garibaldi

The best companies in Garibaldi

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	SEGMENTO SEGMENT	ÍNDICE % INDEX %
26	MAGAZINE VALENTINI LTDA.	Vestuário e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	0,55
27	JHM ENGENHARIA E CONSTRUÇÕES LTDA.	Construção Civil <i>Civil Construction</i>	0,39
28	JAPA COMPONENTES LTDA.	Metal-Mecânico <i>Metalworking</i>	0,39
29	REAL NOBRE CONSTRUÇÕES LTDA.	Construção Civil <i>Civil Construction</i>	0,37
30	COURMAYEUR DO BRASIL VINHOS LTDA.	Vinícola <i>Wine Company</i>	0,34
31	CJ MÁRMORES E GRANITOS LTDA.	Outros <i>Others</i>	0,32
32	AMABILE VICTORIO EMPREENDIMENTOS IMOBILIÁRIOS LTDA.	Construção Civil <i>Civil Construction</i>	0,32
33	BBI - BENEDETTI BIOINDUSTRIAL LTDA.	Outros <i>Others</i>	0,26
34	SCHOOL CENTER INDÚSTRIA DE MÓVEIS ESCOLARES LTDA.	Móveis e Embalagens de Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	0,26
35	FRIZA COMÉRCIO DE MATERIAIS ELÉTRICOS E HIDRÁUL. LTDA.	Ferragens e Material de Construção <i>Hardware and Construction Material</i>	0,25
36	BELLÓ PEÇAS LTDA.	Ferragens e Material de Construção <i>Hardware and Construction Material</i>	0,24
37	BOSCAINI EMPREITEIRA DE MÃO DE OBRA LTDA.	Construção Civil <i>Civil Construction</i>	0,24
38	BENEDETTI FELTROS LTDA.	Outros <i>Others</i>	0,24
39	AGROCHAMP COMÉRCIO DE INSUMOS LTDA.	Produtos Agrícolas <i>Agricultural Products</i>	0,23
40	MOVELGAR INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE MÓVEIS LTDA.	Móveis e Embalagens de Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	0,23
41	PELUIZ S. CHIESA & CIA. LTDA.	Vestuário e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	0,22
42	BENINI INDÚSTRIA METALÚRGICA LTDA.	Metal-Mecânico <i>Metalworking</i>	0,22
43	FUNDAÇÃO CULTURAL DA SERRA	Serviços Profissionais <i>Professional Services</i>	0,22
44	REALTUR VIAGENS E TURISMO LTDA.	Transportes <i>Transport</i>	0,21
45	RIGATRANS TRANSPORTES LTDA.	Transportes <i>Transport</i>	0,20
46	MEGA ARAMADOS LTDA.	Metal-Mecânico <i>Metalworking</i>	0,18
47	ONGARATTO COMÉRCIO MATERIAIS HIDRÁULICOS E FUNIL. LTDA.	Ferragens e Material de Construção <i>Hardware and Construction Material</i>	0,17
48	MECÂNICA DE VEÍCULOS E COMÉRCIO DE PEÇAS JLM LTDA.	Outros <i>Others</i>	0,17
49	PEGORER COMÉRCIO E REPRESENTAÇÕES LTDA.	Produtos Agrícolas <i>Agricultural Products</i>	0,17
50	DVI MÁQUINAS E EQUIPAMENTOS LTDA.	Metal-Mecânico <i>Metalworking</i>	0,17
	SUB-TOTAL		<b>95,05</b>
	OUTRAS 89 EMPRESAS   OTHER 89 COMPANIES		4,95
	TOTAL		<b>100,00</b>



# 10 Maiores empresas de Garibaldi

Major companies in Garibaldi

## MAIOR RECEITA LÍQUIDA

WITH THE HIGHEST NET REVENUE

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	RECEITA LÍQUIDA R\$ NET REVENUE R\$
1	Tramontina Garibaldi S/A	203.879.338,32
2	Frigorífico Nicolini	133.607.591,95
3	Madem S/A	98.352.925,30
4	Cooperativa Agrícola Cairú	84.790.195,00
5	Aleplast Embalagens Plásticas	70.668.755,09
6	Cooperativa Vinícola Garibaldi	59.488.907,00
7	Bortolini Indústria de Móveis	51.513.821,00
8	Tibre Indústria Metalúrgica	51.066.841,46
9	Nutrire Indústria de Alimentos	46.293.980,14
10	Prattica Logística Comercial	42.430.511,31
	Sub-Total	<b>842.092.866,57</b>
	Outras 129 empresas <i>Other 129 companies</i>	338.317.514,11
	Total	<b>1.180.410.380,68</b>

## MAIOR PATRIMÔNIO LÍQUIDO

WITH THE LARGEST NET EQUITY

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	PATRIMÔNIO LÍQ. R\$ NET EQUITY R\$
1	Madem S/A	168.410.811,28
2	Tramontina Garibaldi S/A	149.770.327,86
3	Metalúrgica Simonaggio	35.998.595,44
4	Cooperativa Agrícola Cairú	33.027.770,00
5	Tibre Indústria Metalúrgica	32.540.674,54
6	Prattica Logística Comercial	28.230.978,72
7	Bortolini Indústria de Móveis	24.305.071,00
8	Aleplast Embalagens Plásticas	23.944.981,63
9	Nutrire Indústria de Alimentos	18.926.234,48
10	Cooperativa Vinícola Garibaldi	16.428.402,00
	Sub-Total	<b>531.583.846,95</b>
	Outras 129 empresas <i>Other 129 companies</i>	165.376.722,35
	Total	<b>696.960.569,30</b>

## QUE MAIS GERARAM TRIBUTOS

THAT MOST GENERATED TAXES

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	TRIBUTOS R\$ TAXES R\$
1	Tramontina Garibaldi S/A	55.175.847,05
2	Cooperativa Vinícola Garibaldi	21.250.596,00
3	Bortolini Indústria de Móveis	17.345.306,00
4	Aleplast Embalagens Plásticas	16.571.989,80
5	Madem S/A	15.430.613,40
6	Nutrire Indústria de Alimentos	12.844.991,84
7	Metalúrgica Simonaggio	10.845.075,09
8	Pabovi Indústria de Plásticos	9.455.139,36
9	Tibre Indústria Metalúrgica	9.257.784,48
10	Metalúrgica Martinazzo	5.948.331,86
	Sub-Total	<b>174.125.674,88</b>
	Outras 129 empresas <i>Other 129 companies</i>	46.492.137,05
	Total	<b>220.617.811,93</b>

## MAIOR TOTAL DO ATIVO

WITH THE LARGEST TOTAL ASSETS

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	ATIVO TOTAL R\$ TOTAL ASSETS R\$
1	Madem S/A	245.451.867,68
2	Tramontina Garibaldi S/A	219.689.793,59
3	Frigorífico Nicolini	149.072.692,77
4	Cooperativa Vinícola Garibaldi	98.932.002,00
5	Bortolini Indústria de Móveis	57.416.697,00
6	Aleplast Embalagens Plásticas	47.158.543,19
7	Nutrire Indústria de Alimentos	45.244.581,11
8	Metalúrgica Simonaggio	45.119.798,14
9	Prattica Logística Comercial	44.378.236,20
10	Cooperativa Agrícola Cairú	40.546.697,00
	Sub-Total	<b>993.010.908,68</b>
	Outras 129 empresas <i>Other 129 companies</i>	311.292.562,79
	Total	<b>1.304.303.471,47</b>

# 10 Maiores empresas de Garibaldi

## Major companies in Garibaldi

### QUE MAIS APLICARAM NO IMOBILIZADO

THAT MOST INVESTED IN FIXED ASSETS

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	APLIC. IMOBILIZADO R\$ FIXED ASSETS R\$
1	Nutrire Indústria de Alimentos	17.525.101,01
2	Tramontina Garibaldi S/A	13.091.206,78
3	Madem S/A	4.801.194,20
4	Prattica Logística Comercial	4.587.513,05
5	Cooperativa Vinícola Garibaldi	3.435.362,00
6	Hospital Beneficente São Pedro	2.764.065,41
7	Rápido Garibaldi Transportes	1.888.482,14
8	Tibre Indústria Metalúrgica	1.872.063,27
9	Metalúrgica Martinazzo	1.763.511,06
10	Aleplast Embalagens Plásticas	1.701.572,74
	Sub-Total	<b>53.430.071,66</b>
	Outras 129 empresas <i>Other 129 companies</i>	9.035.998,27
	Total	<b>62.466.069,93</b>

### QUE MAIS EMPREGARAM

WITH MOST EMPLOYEES

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	Nº FUNCIONÁRIOS N. OF EMPLOYEES
1	Frigorífico Nicolini	1.609
2	Tramontina Garibaldi S/A	676
3	Madem S/A	483
4	Metalúrgica Simonaggio	264
5	Prattica Logística Comercial	231
6	Tibre Indústria Metalúrgica	227
7	Rápido Garibaldi Transportes	224
8	Cooperativa Agrícola Cairú	167
9	Hospital Beneficente São Pedro	162
10	Bortolini Indústria de Móveis	155
	Sub-Total	<b>4.198</b>
	Outras 129 empresas <i>Other 129 companies</i>	1.576
	Total	<b>5.774</b>

### MAIS PAGARAM SALÁRIOS E ENCARGOS

THAT MOST PAID SALARIES AND TAXES

ORDEM RANKING	EMPRESA COMPANY	SALÁRIOS E ENC. R\$ TAX AND SALARIES R\$
1	Frigorífico Nicolini	37.494.527,39
2	Tramontina Garibaldi S/A	31.825.346,47
3	Madem S/A	17.722.852,25
4	Tibre Indústria Metalúrgica	13.770.152,56
5	Metalúrgica Simonaggio	7.970.454,59
6	Bortolini Indústria de Móveis	7.476.525,00
7	Cooperativa Agrícola Cairú	7.071.033,00
8	Rápido Garibaldi Transportes	6.648.909,00
9	Cooperativa Vinícola Garibaldi	5.874.258,70
10	Aleplast Embalagens Plásticas	5.370.013,00
	Sub-Total	<b>141.224.071,96</b>
	Outras 129 empresas <i>Other 129 companies</i>	49.358.711,52
	Total	<b>190.582.783,48</b>



# Comparação por segmento (R\$)

## Comparison by segment (R\$)

# segmentos

## segments

SEGMENTO	Nº FUN- CIONÁRIOS	SALÁRIOS/ ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS S/VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERAC	APLICAÇÕES IMOBILIZADO	ATIVO TOTAL	
SEGMENT	EMPLOYEES	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAX ON SALES	NET EQUITY	OPER. PROFIT	INVESTMENT	TOTAL ASSETS	
INDÚSTRIA / INDUSTRY	Alimentos <i>Foodstuff</i>	1.738	43.019.125	183.223.836	17.272.791	25.144.338	8.358.654	17.605.434	195.700.303
	Artefatos Plásticos <i>Plastic Goods</i>	179	7.303.103	95.648.405	26.249.838	25.636.398	907.731	1.709.932	54.068.930
	Confecções e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	26	597.383	3.311.483	459.274	2.211.257	670.421	98.906	3.206.773
	Metal Mecânico <i>Metalworking</i>	1.533	66.836.135	375.970.631	92.358.885	256.522.137	51.361.371	19.907.367	379.698.035
	Móveis e Emb. Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	744	28.750.730	170.054.672	39.007.638	206.221.759	27.901.606	5.725.771	320.018.548
	Vinícola <i>Wine Company</i>	186	6.629.317	69.374.456	24.313.656	25.525.562	2.712.676	3.869.374	114.895.691
	Outros <i>Others</i>	66	2.211.226	8.871.530	1.353.607	7.240.392	1.953.657	445.012	11.053.066
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>4.472</b>	<b>155.347.021</b>	<b>906.455.017</b>	<b>201.015.692</b>	<b>548.501.846</b>	<b>93.866.119</b>	<b>49.361.799</b>	<b>1.078.641.350</b>

COMÉRCIO / COMMERCE	Ferr. e Mat. .Construção <i>Hardware and Constr. Material</i>	70	1.496.858	22.494.156	3.295.120	16.256.493	4.262.624	925.227	23.745.645
	Produtos Agrícolas <i>Agricultural Products</i>	19	561.365	22.310.718	559.580	17.232.920	4.868.674	122.327	27.538.159
	Supermercados e Alim. <i>Supermarkets and Foodstuff</i>	175	7.291.499	89.795.587	5.454.980	33.226.672	6.057.725	688.597	41.696.612
	Veículos e Auto Peças <i>Vehicles and Car Parts</i>	15	318.910	3.466.551	161.901	2.277.582	500.227	21.845	2.817.928
	Vestuário e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	48	1.016.971	12.696.797	2.044.687	8.231.184	3.324.548	23.342	11.648.981
	Outros <i>Others</i>	52	1.045.974	10.620.757	517.163	2.558.491	1.222.839	14.702	3.390.181
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>379</b>	<b>11.731.580</b>	<b>161.384.569</b>	<b>12.033.434</b>	<b>79.783.344</b>	<b>20.236.639</b>	<b>1.796.042</b>	<b>110.837.508</b>

SERVIÇOS / SERVICES	Construção Civil <i>Civil Construction</i>	101	2.583.776	20.330.802	678.378	19.412.776	10.003.082	163.727	37.050.492
	Restaurantes e Ref. <i>Restaurants and Meals</i>	21	393.132	2.187.701	141.126	346.744	575.057	8.030	518.779
	Serviços Profissionais <i>Professional Services</i>	71	1.683.907	3.932.153	176.577	5.224.628	963.254	129.135	5.548.717
	Transportes <i>Transports</i>	504	13.269.206	67.468.618	5.901.275	36.108.624	12.244.210	7.734.425	58.365.303
	Outros <i>Others</i>	226	5.574.157	18.651.417	671.327	7.582.603	1.314.440	3.272.910	13.341.320
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>923</b>	<b>23.504.181</b>	<b>112.570.794</b>	<b>7.568.685</b>	<b>68.675.377</b>	<b>25.100.046</b>	<b>11.308.227</b>	<b>114.824.612</b>
<b>TOTAL GERAL   General Total</b>	<b>5.774</b>	<b>190.582.783</b>	<b>1.180.410.380</b>	<b>220.617.811</b>	<b>696.960.569</b>	<b>139.202.805</b>	<b>62.466.069</b>	<b>1.304.303.471</b>	

\*Nos totais são consideradas as casas decimais (que não aparecem na tabela).  
\*The totals include decimal places (not shown in the table).

# Comparação por segmento (%)

## Comparison by segment (%)

# segmentos

## segments

SEGMENTO	Nº FUN- CIONÁRIOS	SALÁRIOS/ ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS S/VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERAC	APLICAÇÕES IMOBILIZADO	ATIVO TOTAL	
SEGMENT	EMPLOYEES	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAX ON SALES	NET EQUITY	OPER. PROFIT	INVESTMENT	TOTAL ASSETS	
INDÚSTRIA   INDUSTRY	Alimentos <i>Foodstuff</i>	30,10	22,57	15,52	7,83	3,61	6,00	28,18	15,00
	Artefatos Plásticos <i>Plastic Goods</i>	3,10	3,83	8,10	11,90	3,68	0,65	2,74	4,15
	Confecções e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	0,45	0,31	0,28	0,21	0,32	0,48	0,16	0,25
	Metal Mecânico <i>Metalworking</i>	26,55	35,07	31,85	41,86	36,81	36,90	31,87	29,11
	Móveis e Emb. Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	12,89	15,09	14,41	17,68	29,59	20,04	9,17	24,54
	Vinicola <i>Wine Company</i>	3,22	3,48	5,88	11,02	3,66	1,95	5,19	8,81
	Outros <i>Others</i>	1,14	1,16	0,75	0,61	1,04	1,40	0,71	0,85
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>77,45</b>	<b>81,51</b>	<b>76,79</b>	<b>91,11</b>	<b>78,70</b>	<b>67,43</b>	<b>79,02</b>	<b>82,70</b>

COMÉRCIO   COMMERCE	Ferr. e Mat. .Construção <i>Hardware and Constr. Material</i>	1,21	0,79	1,91	1,49	2,33	3,06	1,48	1,82
	Produtos Agrícolas <i>Agricultural Products</i>	0,33	0,29	1,89	0,25	2,47	3,50	0,20	2,11
	Supermercados e Alim. <i>Supermarkets and Foodstuff</i>	3,03	3,83	7,61	2,47	4,77	4,35	1,10	3,20
	Veículos e Auto Peças <i>Vehicles and Car Parts</i>	0,26	0,17	0,29	0,07	0,33	0,36	0,03	0,22
	Vestuário e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	0,83	0,53	1,08	0,93	1,18	2,39	0,04	0,89
	Outros <i>Others</i>	0,90	0,55	0,90	0,23	0,37	0,88	0,02	0,26
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>6,56</b>	<b>6,16</b>	<b>13,67</b>	<b>5,45</b>	<b>11,45</b>	<b>14,54</b>	<b>2,88</b>	<b>8,50</b>

SERVIÇOS   SERVICES	Construção Civil <i>Civil Construction</i>	1,75	1,36	1,72	0,31	2,79	7,19	0,26	2,84
	Restaurantes e Ref. <i>Restaurants and Meals</i>	0,36	0,21	0,19	0,06	0,05	0,41	0,01	0,04
	Serviços Profissionais <i>Professional Services</i>	1,23	0,88	0,33	0,08	0,75	0,69	0,21	0,43
	Transportes <i>Transports</i>	8,73	6,96	5,72	2,67	5,18	8,80	12,38	4,47
	Outros <i>Others</i>	3,91	2,92	1,58	0,30	1,09	0,94	5,24	1,02
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>15,99</b>	<b>12,33</b>	<b>9,54</b>	<b>3,43</b>	<b>9,85</b>	<b>18,03</b>	<b>18,10</b>	<b>8,80</b>
<b>TOTAL GERAL   General Total</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	



# Comparação por segmento

## Comparison by segment

# segmentos

## segments

SEGMENTO	FATURAMENTO	FATURAMENTO POR EMPREGADO	SALÁRIOS E ENCARGOS MÉDIOS	
SEGMENT	TURNOVER	TURNOVER PER EMPLOYEE	AVERAGE TAX AND SALARIES	
INDÚSTRIA   INDUSTRY	Alimentos <i>Foodstuff</i>	200.496.627,84	115.360,55	24.752,09
	Artefatos Plásticos <i>Plastic Goods</i>	121.898.243,91	680.995,78	40.799,46
	Confecções e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	3.770.757,43	145.029,13	22.976,28
	Metal Mecânico <i>Metalworking</i>	468.329.517,36	305.498,71	43.598,26
	Móveis e Embalagens de Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	209.062.311,71	280.997,73	38.643,45
	Vinícola <i>Wine Company</i>	93.688.133,37	503.699,53	35.641,49
	Outros <i>Others</i>	10.225.137,92	154.926,33	33.503,43
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>1.107.470.709,54</b>	<b>247.645,51*</b>	<b>34.737,71*</b>
COMÉRCIO   COMMERCE	Ferragens e Materiais de Construção <i>Hardware and Construction Material</i>	25.789.277,09	368.418,24	21.383,70
	Produtos Agrícolas <i>Agricultural Products</i>	22.870.299,08	1.203.699,95	29.545,57
	Supermercados e Alimentos <i>Supermarkets and Foodstuff</i>	95.250.567,70	544.288,96	41.665,71
	Veículos e Autopeças <i>Vehicles and Car Parts</i>	3.628.453,74	241.896,92	21.260,67
	Vestuário e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	14.741.484,66	307.114,26	21.186,90
	Outros <i>Others</i>	11.137.921,33	214.190,79	20.114,89
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>173.418.003,60</b>	<b>457.567,29*</b>	<b>30.954,04*</b>
SERVIÇOS   SERVICES	Construção Civil e Empr. Imobiliários <i>Civil Construction and Real State</i>	21.009.281,10	208.012,68	25.581,95
	Restaurantes e Refeições <i>Restaurants and Meals</i>	2.328.828,25	110.896,58	18.720,59
	Serviços Profissionais <i>Professional Services</i>	4.108.730,81	57.869,45	23.717,01
	Transportes <i>Transports</i>	73.369.893,83	145.575,19	26.327,79
	Outros <i>Others</i>	19.322.745,48	85.498,87	24.664,41
	<b>SOMA   Sum</b>	<b>120.139.479,47</b>	<b>130.161,95*</b>	<b>25.464,99*</b>
<b>TOTAL GERAL   General Total</b>	<b>1.401.028.192,61</b>	<b>242.644,30*</b>	<b>33.007,06*</b>	

\*Média | Average



# Indústria

Cassius André Fanti



*As melhores indústrias de Garibaldi*  
*The best industries in Garibaldi*

 **TECNOPAINT**  
MÁQUINAS

- Máquinas UV para Metalização a Vácuo
- Equipamentos e Dispositivos

[www.tecnopaint.com.br](http://www.tecnopaint.com.br)

 **RS**  
PORTAS

- Portas Corta-Fogo
- Proteção de Periferia: Cabo Guia / Bandejas

[www.rsportas.com.br](http://www.rsportas.com.br)

Rua Exped. João Batista Alberton, 448  
Bairro Tamandaré - Garibaldi - RS  
Fone (54) 3464-7265

*Resimil*

Tinta epóxi sem solvente para revestimentos de pisos e tanques para água potável, vinhos, produtos químicos e tratamento de efluentes.

Rua Salgado Filho, 250  
Garibaldi - Fone (54) 3462-1905  
[resimil@t2pro.com.br](mailto:resimil@t2pro.com.br)



SCHOOL CENTER INDÚSTRIA DE MÓVEIS ESCOLARES  
RUA BUARQUE DE MACEDO, 8875, B. GARIBALDINA  
GARIBALDI | RS | (54) 3463 8073  
[WWW.SCHOOLCENTER.COM.BR](http://WWW.SCHOOLCENTER.COM.BR)

# 50 Melhores indústrias de Garibaldi

The best industries in Garibaldi

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS SOBRE VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERACIONAL	ÍNDICE %
RANKING	COMPANY	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAXES ON SALES	NET EQUITY	OPERATING PROFIT	INDEX %
1	Tramontina Garibaldi S/A	20,49	22,49	27,45	27,31	38,82	27,31
2	Madem S/A	11,41	10,85	7,68	30,70	24,04	26,94
3	Frigorífico Nicolini	24,14	14,74	1,99	1,06	1,13	8,61
4	Tibre Indústria Metalúrgica	8,86	5,63	4,61	5,93	3,62	5,73
5	Bortolini Indústria de Móveis	4,81	5,68	8,63	4,43	3,38	5,39
6	Nutrire Indústria de Alimentos	3,42	5,11	6,39	3,45	6,94	5,06
7	Cooperativa Vinícola Garibaldi	3,78	6,56	10,57	3,00	0,50	4,88
8	Aleplast Embalagens Plásticas	3,46	7,80	8,24	4,37	0,27	4,83
9	Metalúrgica Simonaggio	5,13	3,89	5,40	6,56	2,60	4,72
10	Metalúrgica Martinazzo	2,48	2,50	2,96	1,89	2,27	2,42
11	Água Soluções Tecnológicas	2,05	2,52	2,46	1,45	1,57	2,01
12	Pabovi Indústria de Plásticos	1,17	2,65	4,70	0,24	0,34	1,82
13	Madelustre Industrial	1,38	1,36	2,62	1,70	1,13	1,64
14	Deazzo Metalúrgica	0,51	0,87	0,63	0,39	2,29	0,93
15	Metalúrgica Açopema	0,71	0,83	0,59	1,32	0,52	0,79
16	Econatura Prod. Ecológicos	0,18	0,41	0,58	0,92	1,58	0,74
17	Pastorello Estruturas Metálicas	0,78	0,82	0,72	0,93	0,32	0,72
18	Japa Componentes	0,71	0,73	0,47	0,18	0,33	0,48
19	Courmayeur do Brasil	0,18	0,31	0,53	0,56	0,56	0,43
20	CJ Mármore e Granitos	0,79	0,34	0,21	0,30	0,44	0,41
21	BBI - Benedetti Bioindustrial	0,11	0,22	0,23	0,37	0,83	0,35
22	School Center Ind. de Móveis	0,15	0,31	0,18	0,41	0,64	0,34
23	Benedetti Feltros	0,30	0,22	0,20	0,25	0,59	0,31
24	Movelgar Ind. Com. Móveis	0,32	0,34	0,22	0,27	0,32	0,29
25	Benini Indústria Metalúrgica	0,28	0,30	0,26	0,14	0,45	0,29
26	DVI Máquinas e Equipamentos	0,02	0,13	0,03	0,15	0,85	0,24

# 50 Melhores indústrias de Garibaldi

The best industries in Garibaldi

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS SOBRE VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERACIONAL	ÍNDICE %
RANKING	COMPANY	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAXES ON SALES	NET EQUITY	OPERATING PROFIT	INDEX %
27	Mega Aramados	0,27	0,19	0,12	0,20	0,39	0,23
28	Kinox Soluções Equip. Aço	0,08	0,12	0,04	0,14	0,59	0,20
29	J&J Pescados	0,11	0,29	0,19	-	0,39	0,20
30	Ferri Indústria e Comércio	0,15	0,11	0,04	0,18	0,43	0,19
31	Beifiur	0,22	0,13	0,02	0,36	0,02	0,15
32	Indústria Vinícola São Luiz	0,07	0,22	0,22	0,03	0,17	0,14
33	Artes Metais	0,26	0,24	0,14	0,07	-	0,14
34	Acordas Artefatos Plásticos	0,07	0,11	0,11	0,07	0,35	0,14
35	Bonotto & Filhos	0,12	0,08	0,03	0,16	0,20	0,12
36	Defer Indústria Metalúrgica	0,26	0,14	0,06	0,06	-	0,11
37	Espaço Design Indústria de Móveis	0,17	0,09	0,03	0,04	0,16	0,10
38	Euge Indústria de Móveis	0,21	0,09	0,03	0,04	0,04	0,08
39	La Marca Confeccões	0,06	0,14	0,15	0,04	0,02	0,08
40	Tiago Baruffi-Sorvet.Verde Branco	0,01	0,05	0,01	0,05	0,24	0,07
41	Indústria Vinícola Piacentini	0,04	0,09	0,09	0,08	-	0,06
42	Padaria Imigrante	0,01	0,03	0,01	0,03	0,21	0,06
43	Resemil Resinas	-	0,05	0,02	0,04	0,18	0,06
44	Vaccaro e Cia. Ltda.	-	0,04	0,07	0,05	0,08	0,05
45	Ambrotech Usinagem	0,04	0,04	0,01	0,05	0,10	0,05
46	Edilson R. Rezende - Conf. Leme's	0,05	0,03	0,01	0,02	0,07	0,03
47	Metalúrgica e Serral. Giovanaz	0,09	0,04	0,01	-	-	0,03
48	Sularte Ind. Artefatos de Madeira	0,05	0,04	0,01	-	-	0,02
49	Indústria Vinícola Bolsoni	0,02	0,01	0,02	0,02	-	0,01
50	ATE Ind. de Embalagens	0,01	0,02	-	-	0,02	0,01
<b>Total</b>		<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>



# 25 Maiores indústrias de Garibaldi

## Major industries in Garibaldi

### MAIOR RECEITA LÍQUIDA

WITH THE HIGHEST NET REVENUE

ORDEM	EMPRESA	RECEITA LÍQUIDA %
RANKING	COMPANY	NET REVENUE %
1	Tramontina Garibaldi S/A	22,49
2	Frigorífico Nicolini	14,74
3	Madem S/A	10,85
4	Aleplast Embalagens Plásticas	7,80
5	Cooperativa Vinícola Garibaldi	6,56
6	Bortolini Indústria de Móveis	5,68
7	Tibre Indústria Metalúrgica	5,63
8	Nutrire Indústria de Alimentos	5,11
9	Metalúrgica Simonaggio	3,89
10	Pabovi Indústria de Plásticos	2,65
11	Águia Soluções Tecnológicas em Aço	2,52
12	Metalúrgica Martinazzo	2,50
13	Madelustre Industrial	1,36
14	Deazzo Metalúrgica	0,87
15	Metalúrgica Açopema	0,83
16	Pastorello Estruturas Metálicas	0,82
17	Japa Componentes	0,73
18	Econatura Prod. Ecol. Naturais	0,41
19	Movelgar Indústria de Móveis	0,34
20	CJ Mármore e Granitos	0,34
21	Courmayeur do Brasil Vinhos	0,31
22	School Center Indústria de Móveis	0,31
23	Benini Indústria Metalúrgica	0,30
24	J&J Pescados	0,29
25	Artes Metais	0,24
	Sub-Total	<b>97,56</b>
	Outras 25 empresas / Other 25 companies	2,44
	Total	<b>100,00</b>

### MAIOR PATRIMÔNIO LÍQUIDO

WITH THE LARGEST NET EQUITY

ORDEM	EMPRESA	PATRIMÔNIO LÍQ. %
RANKING	COMPANY	NET EQUITY %
1	Madem S/A	30,70
2	Tramontina Garibaldi S/A	27,31
3	Metalúrgica Simonaggio	6,56
4	Tibre Indústria Metalúrgica	5,93
5	Bortolini Indústria de Móveis	4,43
6	Aleplast Embalagens Plásticas	4,37
7	Nutrire Indústria de Alimentos	3,45
8	Cooperativa Vinícola Garibaldi	3,00
9	Metalúrgica Martinazzo	1,89
10	Madelustre Industrial	1,70
11	Águia Soluções Tecnológicas em Aço	1,45
12	Metalúrgica Açopema	1,32
13	Frigorífico Nicolini	1,06
14	Pastorello Estruturas Metálicas	0,93
15	Econatura Prod. Ecol. Naturais	0,92
16	Courmayeur do Brasil Vinhos	0,56
17	School Center Indústria de Móveis	0,41
18	Deazzo Metalúrgica	0,39
19	BBI - Benedetti Bioindustrial	0,37
20	Beifiur	0,36
21	CJ Mármore e Granitos	0,30
22	Movelgar Indústria de Móveis	0,27
23	Benedetti Feltros	0,25
24	Pabovi Indústria de Plásticos	0,24
25	Mega Aramados	0,20
	Sub-Total	<b>98,36</b>
	Outras 25 empresas / Other 25 companies	1,64
	Total	<b>100,00</b>

## Qualidade em mangueiras



- Mangueiras Paboviflex
- Mangueiras de Polietileno
- Mangueiras de PVC
- Mangueiras para Jardim
- Mangueiras de PVC Trançadas
- Conexões e Acessórios



Rua Cristóvão Colombo, 130-B. Santa Terezinha - Garibaldi - RS - Fone (54) 3462.2999  
E-mail: [pabovi@pabovi.com.br](mailto:pabovi@pabovi.com.br) - Site: [www.pabovi.com.br](http://www.pabovi.com.br)

# 25 *Maiores indústrias de Garibaldi*

## *Major industries in Garibaldi*

### MAIOR LUCRO OPERACIONAL

*WITH THE LARGEST OPERATING PROFIT*

ORDEM	EMPRESA	LUCRO OPERACIONAL %
RANKING	COMPANY	OPERATING PROFIT %
1	Tramontina Garibaldi S/A	38,82
2	Madem S/A	24,04
3	Nutrire Indústria de Alimentos	6,94
4	Tibre Indústria Metalúrgica	3,62
5	Bortolini Indústria de Móveis	3,38
6	Metalúrgica Simonaggio	2,60
7	Deazzo Metalúrgica	2,29
8	Metalúrgica Martinazzo	2,27
9	Econatura Prod. Ecol. Naturais	1,58
10	Águia Soluções Tecnológicas em Aço	1,57
11	Madelustre Industrial	1,13
12	Frigorífico Nicolini	1,13
13	DVI Máquinas e Equipamentos	0,85
14	BBI - Benedetti Bioindustrial	0,83
15	School Center Indústria de Móveis	0,64
16	Benedetti Feltros	0,59
17	Kinox Soluções em Equip. de Aço Inox	0,59
18	Courmayeur do Brasil Vinhos	0,56
19	Mealúrgica Açopema	0,52
20	Cooperativa Vinícola Garibaldi	0,50
21	Benini Indústria Metalúrgica	0,45
22	CJ Mármore e Granitos	0,44
23	Ferri Indústria e Comércio	0,43
24	Mega Aramados	0,39
25	J&J Pescados	0,39
	Sub-Total	<b>96,57</b>
	Outras 25 empresas / Other 25 companies	3,43
	Total	<b>100,00</b>

### QUE MAIS GERARAM TRIBUTOS

*THAT MOST GENERATED TAXES*

ORDEM	EMPRESA	TRIBUTOS %
RANKING	COMPANY	TAXES %
1	Tramontina Garibaldi S/A	27,45
2	Cooperativa Vinícola Garibaldi	10,57
3	Bortolini Indústria de Móveis	8,63
4	Aleplast Embalagens Plásticas	8,24
5	Madem S/A	7,68
6	Nutrire Indústria de Alimentos	6,39
7	Metalúrgica Simonaggio	5,40
8	Pabovi Indústria de Plásticos	4,70
9	Tibre Indústria Metalúrgica	4,61
10	Metalúrgica Martinazzo	2,96
11	Madelustre Industrial	2,62
12	Águia Soluções Tecnológicas em Aço	2,46
13	Frigorífico Nicolini	1,99
14	Pastorello Estruturas Metálicas	0,72
15	Deazzo Metalúrgica	0,63
16	Metalúrgica Açopema	0,59
17	Econatura Prod. Ecol. Naturais	0,58
18	Courmayeur do Brasil Vinhos	0,53
19	Japa Componentes	0,47
20	Benini Indústria Metalúrgica	0,26
21	BBI - Benedetti Bioindustrial	0,23
22	Movelgar Indústria de Móveis	0,22
23	Indústria Vinícola São Luiz	0,22
24	CJ Mármore e Granitos	0,21
25	Benedetti Feltros	0,20
	Sub-Total	<b>98,55</b>
	Outras 25 empresas / Other 25 companies	1,45
	Total	<b>100,00</b>



Buarque de Macedo, 10776 - Garibaldina  
Garibaldi | RS | Fone 54 3463 8524

[www.benedettifeltros.com.br](http://www.benedettifeltros.com.br)

# 25 *Maiores indústrias de Garibaldi*

## *Major industries in Garibaldi*

### QUE MAIS PAGAM SALÁRIOS E ENCARGOS

THAT MOST PAID SALARIES AND TAXES

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENC. %
RANKING	COMPANY	SALARIES AND TAXES %
1	Frigorífico Nicolini	24,14
2	Tramontina Garibaldi S/A	20,49
3	Madem S/A	11,41
4	Tibre Indústria Metalúrgica	8,86
5	Metalúrgica Simonaggio	5,13
6	Bortolini Indústria de Móveis	4,81
7	Cooperativa Vinícola Garibaldi	3,78
8	Aleplast Embalagens Plásticas	3,46
9	Nutrire Indústria de Alimentos	3,42
10	Metalúrgica Martinazzo	2,48
11	Água Soluções Tecnol. em Aço	2,05
12	Madelustre Industrial	1,38
13	Pabovi Indústria de Plásticos	1,17
14	CJ Mármore e Granitos	0,79
15	Pastorello Estruturas Metálicas	0,78
16	Metalúrgica Açopema	0,71
17	Japa Componentes	0,71
18	Deazzo Metalúrgica	0,51
19	Movelgar Ind. Com. de Móveis	0,32
20	Benedetti Feltros	0,30
21	Benini Indústria Metalúrgica	0,28
22	Mega Aramados	0,27
23	Defer Indústria Metalúrgica	0,26
24	Artes Metais	0,26
25	Beifiur	0,22
	Sub-Total	<b>97,99</b>
	Outras 25 empresas / Other 25 companies	2,01
	Total	<b>100,00</b>

### QUE MAIS EMPREGAM

WITH MOST EMPLOYEES

ORDEM	EMPRESA	FUNÇÃOÁRIOS Nº
RANKING	COMPANY	N. OF EMPLOYEES
1	Frigorífico Nicolini	1.609
2	Tramontina Garibaldi S/A	676
3	Madem S/A	483
4	Metalúrgica Simonaggio	264
5	Tibre Indústria Metalúrgica	227
6	Bortolini Indústria de Móveis	155
7	Cooperativa Vinícola Garibaldi	154
8	Metalúrgica Martinazzo	125
9	Nutrire Indústria de Alimentos	117
10	Aleplast Embalagens Plásticas	102
11	Água Soluções Tecnol. em Aço	78
12	Pabovi Indústria de Plásticos	73
13	Madelustre Industrial	67
14	CJ Mármore e Granitos	33
15	Pastorello Estruturas Metálicas	27
16	Metalúrgica Açopema	26
17	Japa Componentes	23
18	BBI - Benedetti Bioindustrial	10
19	Euge Indústria de Móveis	10
20	J&J Pescados	10
21	Movelgar Indústria de Móveis	10
22	Artes Metais	9
23	Bonotto e Filhos	9
24	Econatura Prod. Ecológicos Naturais	9
25	Ferri Indústria e Comércio	9
	Sub-Total	<b>4.315</b>
	Outras 25 empresas / Other 25 companies	157
	Total	<b>4.472</b>

HÁ 30 ANOS  
TRANSFORMANDO SUAS IDEIAS  
EM REALIDADE!

Gráfica  
**garigraf**

Av. Rota do Sol, 1300 | Bairro Três Lagoas | Garibaldi - RS | Fone: 54 3462.2957 | [www.garigraf.com.br](http://www.garigraf.com.br)

# Representatividade por segmento (%)

## Representation by segment (%)

indústria  
industry

### METAL MECÂNICO METALWORKING

46,39%

1	Tramontina Garibaldi S/A	27,31
2	Tibre Indústria Metalúrgica	5,73
3	Metalúrgica Simonaggio	4,72
4	Metalúrgica Martinazzo	2,42
5	Águia Soluções Tecnológicas em Aço	2,01
6	Deazzo Metalúrgica	0,93
7	Metalúrgica Açopema	0,79
8	Pastorello Estruturas Metálicas	0,72
9	Japa Componentes	0,48
10	Benini Indústria Metalúrgica	0,29
11	DVI Máquinas e Equipamentos	0,24
12	Mega Aramados	0,23
13	Kinox Soluções em Equip. de Aço Inox	0,20
14	Artes Metais	0,14
15	Defer Indústria Metalúrgica	0,11
16	Ambrotech Usinagem	0,05
17	Metalúrgica e Serralheira Giovanaz	0,03

### VINÍCOLA WINE COMPANY

6,31%

1	Cooperativa Vinícola Garibaldi	4,88
2	Econatura Prod. Ecológicos e Naturais	0,74
3	Courmayeur do Brasil Vinhos	0,43
4	Indústria Vinícola São Luiz	0,14
5	Indústria Vinícola Piacentini	0,06
6	Vaccaro e Cia. Ltda.	0,05
7	Indústria Vinícola Bolsoni	0,01

### OUTROS OTHERS

1,30%

1	CJ Mármore e Granitos	0,41
2	BBI - Benedetti Bioindustrial	0,35
3	Benedetti Feltros	0,31
4	Beifiur	0,15
5	Resimil Resinas	0,06
6	ATE Indústria de Embalagens	0,01

### MÓVEIS E EMBALAGENS DE MADEIRA WOOD FURNITURE AND PACKAGING

24,80%

1	Madem S/A Ind. Com. Madeiras e Embal.	16,94
2	Bortolini Indústria de Móveis	5,39
3	Madelustre Industrial	1,64
4	School Center Ind. Móveis Escolares	0,34
5	Movelgar Indústria e Comércio de Móveis	0,29
6	Espaço Design Indústria de Móveis	0,10
7	Euge Indústria de Móveis	0,08
8	Sularte Ind. Artefatos de Madeira	0,02

### ALIMENTOS FOODSTUFF

14,00%

1	Frigorífico Nicolini	8,61
2	Nutrire Indústria de Alimentos	5,06
3	J&J Pescados	0,20
4	Tiago Baruffi - Sorveteria Verde Branco	0,07
5	Padaria Imigrante	0,06

### ARTEFATOS PLÁSTICOS PLASTIC GOODS

6,79%

1	Aleplast Embalagens Plásticas	4,83
2	Pabovi Indústria de Plásticos	1,82
3	Acordas Artefatos Plásticos	0,14

### CONFECÇÕES E CALÇADOS CLOTHING AND FOOTWEAR

0,41%

1	Ferri Indústria e Comércio	0,18
2	Bonotto & Filhos	0,12
3	La Marca Confecções	0,08
4	Edilson R. Rezende - Confecções Leme's	0,03



# Evolução dos segmentos (%)

## Segment evolution (%)

indústria  
industry

SEGMENTO   SEGMENT	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Móveis e Embalagens de Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	30,34	36,74	34,52	31,16	30,28	24,80
Vinícola <i>Wine Company</i>	20,62	5,28	5,45	6,00	6,29	6,31
Metal Mecânico <i>Metalworking</i>	30,04	36,37	39,11	40,04	44,01	46,39
Alimentos <i>Foodstuff</i>	16,27	18,16	16,43	18,07	14,92	14,00
Artefatos Plásticos <i>Plastic Goods</i>	1,53	1,74	2,02	2,58	2,57	6,79
Confecções e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	0,12	0,18	0,46	0,47	0,46	0,41
Outros <i>Others</i>	1,09	1,54	2,01	1,68	1,46	1,30

DESCONTRACÃO COMBINA COM MODERAÇÃO.

# UM TINTO MUDA TUDO

TINTOS GARIBALDI.  
PARA QUEM  
GOSTA DE MUDAR.

## GARIBALDI

COOPERATIVA VINÍCOLA

[vinicolagaribaldi.com.br](http://vinicolagaribaldi.com.br)
[@coopvinicolagaribaldi](https://www.instagram.com/coopvinicolagaribaldi)  
[fb.com/cooperativavinicolagaribaldi](https://www.facebook.com/cooperativavinicolagaribaldi)
[@vingaribaldi](https://www.twitter.com/vingaribaldi)

# Comércio



shutterstock



*As melhores empresas do Comércio de Garibaldi*  
*The best commercial companies in Garibaldi*

**Compu Center**  
Informática  
computadores | suprimentos | assistência técnica

compucenter@compucenter.com.br  
**Fone 54 3462 5270**

Buarque de Macedo, 3201 | sala 104  
Galeria Koff Nehme | Garibaldi | RS

**POZZATTI**  
*mão de obra*  
*materiais elétricos*

R. Buarque de Macedo, 4043  
Garibaldi - RS  
**Fone (54) 3462.3296**

**M**adeira  
**Bianchi**

Rua Manoel Stefenon, 30 - Tamandaré  
Garibaldi - RS - Fone (54) **3464-7150**  
madeirabianchi@ibest.com.br  
www.madeirabianchi.com.br

# 57 Melhores empresas do Comércio de Garibaldi

The best commercial companies in Garibaldi

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS SOBRE VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERACIONAL	ÍNDICE %
RANKING	COMPANY	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAXES ON SALES	NET EQUITY	OPERATING PROFIT	INDEX %
1	Cooperativa Agrícola Cairú	60,27	52,54	42,57	41,40	29,01	45,16
2	Comercial Agrícola Safra	3,51	10,07	2,52	34,52	16,82	9,49
3	Furlanetto Comércio de Tintas	1,93	2,58	16,56	5,70	6,40	6,63
4	Magazine Valentini	3,31	3,03	11,48	5,05	6,33	5,84
5	Friza Com. Mat. Elétr. e Hidr.	2,47	1,68	1,98	2,83	3,17	2,43
6	Belló Peças	0,88	1,52	1,68	3,59	3,05	2,14
7	Peluz S. Chiesa & Cia. Ltda.	2,25	1,26	1,76	2,36	3,05	2,14
8	Agrochamp Com. de Insumos	0,21	1,48	0,95	4,39	2,75	1,96
9	Agatti Bazar e Mat. Elétrico	1,00	1,65	1,81	2,03	0,98	1,49
10	Ongaratto Com. Mat. Hidrául.	1,21	1,26	1,10	0,06	3,76	1,48
11	Linha Completa Distribuidora	3,48	1,82	1,99	-	-	1,46
12	Pegorer Com. e Represent.	0,59	0,72	0,97	2,49	2,50	1,45
13	Aneclau Calçados e Confecções	0,61	1,24	1,70	0,92	2,27	1,35
14	Resemini Com. Mat. Constr.	1,69	1,20	1,14	2,41	-	1,29
15	Simonaggio - Com. Pneus	1,07	1,03	0,67	2,01	1,21	1,19
16	Farmácia MAC	0,94	0,71	0,43	0,66	2,25	1,00
17	Fenisul Mat. de Construção	1,48	0,96	0,86	0,49	0,81	0,92
18	Aliatti Comércio de Gás	2,19	1,52	0,01	0,62	0,19	0,90
19	Comercial Agrícola Gervasoni	0,49	1,41	0,15	0,13	1,91	0,82
20	Ticimili Com. Calçados e Conf.	0,37	0,67	0,74	0,36	1,26	0,68
21	Biopoint	1,13	1,04	1,05	-	-	0,64
22	VM Materiais de Construção	0,80	0,57	0,54	0,56	0,46	0,59
23	Rosa Z Sebenello e Cia.	0,56	0,32	0,26	0,57	1,13	0,57
24	Forh Comércio de Confecções	0,28	0,23	0,32	0,45	1,52	0,56
25	LL Demarchi Mat. Construção	0,33	0,61	0,44	0,55	0,79	0,54
26	Adilson Antonio Roveda	0,60	0,30	0,20	0,31	1,18	0,52
27	DCO Química Com. Prod. Quim.	0,24	0,64	0,54	0,25	0,43	0,42
28	Doce Aroma - Com. Art. Vest.	0,89	0,37	0,35	0,33	0,10	0,41
29	Sbeghen & Cia.	0,23	0,27	0,21	0,73	0,47	0,39

# 57 Melhores empresas do Comércio de Garibaldi

The best commercial companies in Garibaldi

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS SOBRE VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERACIONAL	ÍNDICE %
RANKING	COMPANY	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAXES ON SALES	NET EQUITY	OPERATING PROFIT	INDEX %
30	Bianchi Comércio de Madeiras	0,08	0,24	0,15	0,88	0,52	0,37
31	Rigoni Papelaria e Informática	0,01	0,38	0,30	0,58	0,58	0,37
32	Preventec Com. Equip. Segur.	0,13	0,26	0,24	0,39	0,79	0,36
33	Adir Baruffi e Cia.	0,05	0,42	0,29	0,40	0,58	0,35
34	Schellert Com. Prod. Aliment.	-	1,01	0,32	0,04	0,37	0,35
35	Mercado Vinhedos	0,30	0,18	0,94	-	-	0,28
36	Bolsoni Farmácia de Manipul.	0,75	0,26	0,18	0,16	0,01	0,27
37	Zats Materiais de Construção	0,25	0,45	0,31	0,24	0,11	0,27
38	Auto Elétrica CN	0,67	0,22	0,12	0,01	0,33	0,27
39	Berté Comércio de Tintas	0,21	0,42	0,30	0,23	0,15	0,26
40	LI Produtos de Limpeza	0,21	0,28	0,18	0,13	0,39	0,24
41	CZ Materiais de Construção	0,19	0,25	0,15	0,35	0,17	0,22
42	Edemar de Siqueira - Lucidréia	0,28	0,17	0,08	0,02	0,50	0,21
43	Studio In Modas	0,18	0,24	0,13	0,10	0,30	0,19
44	Auto Mecânica Imperatori	0,34	0,12	0,08	0,06	0,22	0,17
45	Adriano Lazzari - Ceriplast	0,26	0,27	0,15	0,03	0,04	0,15
46	Armazzen Vestuário	0,14	0,13	0,06	-	0,23	0,13
47	Vanderlei Dellarmelin e Cia.	0,42	0,13	0,08	0,01	-	0,13
48	G & G Vidros	0,11	0,15	0,07	0,09	0,17	0,12
49	Zarbielli Comércio de Veículos	-	0,23	0,09	-	0,25	0,11
50	Raio de Luz Mat. de Construção	0,19	0,15	0,08	0,05	0,11	0,11
51	Com. Alim. Vale dos Pinheiros	-	0,32	0,16	0,06	0,01	0,11
52	Cassiano D Hasan e Cia.	0,08	0,21	0,10	0,03	0,09	0,10
53	Arlete T.P. Brisola	0,14	0,21	0,10	0,05	-	0,10
54	Lifer Com. Calçados e Aces.	-	0,17	0,08	0,06	0,15	0,09
55	Açougue e Merceria Santin	0,02	0,18	0,11	0,08	0,05	0,09
56	Agrolubri Comércio	-	0,14	0,06	0,06	0,09	0,07
57	AT Motos Com. e Manutenção	-	0,14	0,08	0,04	-	0,05
	<b>Total</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>



# 25 Maiores empresas do Comércio de Garibaldi

## Major commercial companies in Garibaldi

### MAIOR RECEITA LÍQUIDA

WITH THE HIGHEST NET REVENUE

ORDEM	EMPRESA	RECEITA LÍQUIDA %
RANKING	COMPANY	NET REVENUE %
1	Cooperativa Agrícola Cairú	52,54
2	Comercial Agrícola Safra	10,07
3	Magazine Valentini	3,03
4	Furlanetto Comércio de Tintas	2,58
5	Linha Completa Distribuidora Eireli	1,82
6	Friza Com. Mat. Elétricos e Hidrául.	1,68
7	Agatti Bazar e Material Elétrico	1,65
8	Belló Peças	1,52
9	Aliatti Comércio de Gás	1,52
10	Agrochamp Comércio de Insumos	1,48
11	Comercial Agrícola Gervasoni	1,41
12	Peluz S. Chiesa & Cia.	1,26
13	Ongaratto Com. Mat. Hidráulicos	1,26
14	Aneclau Calçados e Confecções	1,24
15	Resemini Com. Mat. Construção	1,20
16	Biopoint	1,04
17	Simonaggio Comércio de Pneus	1,03
18	Schellert Com. Prod. Alimentícios	1,01
19	Fenisul Materiais de Construção	0,96
20	Pegorer Comércio e Representações	0,72
21	Farmácia MAC	0,71
22	Ticimili Com. Calçados e Confecções	0,67
23	DCO Química Com. Prod. Químicos	0,64
24	LL Demarchi Mat. de Construção	0,61
25	VM Materiais de Construção	0,57
	Sub-Total	<b>92,21</b>
	Outras 32 empresas / Other 32 companies	7,79
	Total	<b>100,00</b>

### MAIOR PATRIMÔNIO LÍQUIDO

WITH THE LARGEST NET EQUITY

ORDEM	EMPRESA	PATRIMÔNIO LÍQ. %
RANKING	COMPANY	NET EQUITY %
1	Cooperativa Agrícola Cairú	41,40
2	Comercial Agrícola Safra	14,52
3	Furlanetto Comércio de Tintas	5,70
4	Magazine Valentini	5,05
5	Agrochamp Comércio de Insumos	4,39
6	Belló Peças	3,59
7	Friza Com. Mat. Elétricos e Hidrául.	2,83
8	Pegorer Comércio e Representações	2,49
9	Resemini Com. Mat. Construção	2,41
10	Peluz S. Chiesa & Cia.	2,36
11	Agatti Bazar e Material Elétrico	2,03
12	Simonaggio Comércio de Pneus	2,01
13	Aneclau Calçados e Confecções	0,92
14	Bianchi Comércio de Madeiras	0,88
15	Sbeghen & Cia.	0,73
16	Farmácia MAC	0,66
17	Aliatti Comércio de Gás	0,62
18	Rigoni Papelaria e Informática	0,58
19	Rosa Z Sebenello e Cia.	0,57
20	VM Materiais de Construção	0,56
21	LL Demarchi Mat. Construção	0,55
22	Fenisul Materiais de Construção	0,49
23	Forh Comércio de Confecções	0,45
24	Adir Baruffi e Cia.	0,40
25	Preventec Com. Equip. Segurança	0,39
	Sub-Total	<b>96,58</b>
	Outras 32 empresas / Other 32 companies	3,42
	Total	<b>100,00</b>

**VETERINÁRIA COSTA REAL LTDA.**

FARMÁCIA VETERINÁRIA E COMÉRCIO DE PRODUTOS PARA ANIMAIS

**AGROMAIS**  
54 3462 3343

veterinariacostareal@gmail.com | RUA JOÃO PESSOA, 159 | GARIBALDI RS

**THREE DOGS**  
PREMIUM Especial

**THREE CATS**  
PREMIUM Especial

# 25 *Maiores empresas do Comércio de Garibaldi*

## *Major commercial companies in Garibaldi*

### MAIOR LUCRO OPERACIONAL

*WITH THE LARGEST OPERATING PROFIT*

ORDEM	EMPRESA	LUCRO OPERAC. %
RANKING	COMPANY	OPERATING PROFIT %
1	Cooperativa Agrícola Cairú	29,01
2	Comercial Agrícola Safra	16,82
3	Furlanetto Comércio de Tintas	6,40
4	Magazine Valentini	6,33
5	Ongaratto Com. Mat. Hidráulicos	3,76
6	Friza Com. Mat. Elétricos e Hidrául.	3,17
7	Peluz S. Chiesa & Cia.	3,05
8	Belló Peças	3,05
9	Agrochamp Comércio de Insumos	2,75
10	Pegorer Comércio e Representações	2,50
11	Aneclau Calçados e Confecções	2,27
12	Farmácia MAC	2,25
13	Comercial Agrícola Gervasoni	1,91
14	Forh Comércio de Confecções	1,52
15	Ticimili Com. Calçados e Confecções	1,26
16	Simonaggio Comércio de Pneus	1,21
17	Adilson Antonio Roveda	1,18
18	Rosa Z Sebenello e Cia.	1,13
19	Agatti Bazar e Material Elétrico	0,98
20	Fenisul Materiais de Construção	0,81
21	Preventec Com. Equip. Segurança	0,79
22	LL Demarchi Mat. de Construção	0,79
23	Adir Baruffi e Cia.	0,58
24	Rigoni Papelaria e Informática	0,58
25	Bianchi Comércio de Madeiras	0,52
	Sub-Total	<b>94,62</b>
	Outras 32 empresas / Other 32 companies	5,38
	Total	<b>100,00</b>

### QUE MAIS GERARAM TRIBUTOS

*THAT MOST GENERATED TAXES*

ORDEM	EMPRESA	TRIBUTOS %
RANKING	COMPANY	TAXES %
1	Cooperativa Agrícola Cairú	42,57
2	Furlanetto Comércio de Tintas	16,56
3	Magazine Valentini	11,48
4	Comercial Agrícola Safra	2,52
5	Linha Completa Distribuidora Eireli	1,99
6	Friza Com. Mat. Elétricos e Hidrául.	1,98
7	Agatti Bazar e Material Elétrico	1,81
8	Peluz S. Chiesa & Cia.	1,76
9	Aneclau Calçados e Confecções	1,70
10	Belló Peças	1,68
11	Resemini Com. Mat. Construção	1,14
12	Ongaratto Com. Mat. Hidráulicos	1,10
13	Biopoint	1,05
14	Pegorer Comércio e Representações	0,97
15	Agrochamp Comércio de Insumos	0,95
16	Mercado Vinhedos	0,94
17	Fenisul Materiais de Construção	0,86
18	Ticimili Com. Calçados e Confecções	0,74
19	Simonaggio Com. Pneus e Acessórios	0,67
20	VM Materiais de Construção	0,54
21	DCO Química Com. Prod. Químicos	0,54
22	L.L. Demarchi Mat. Construção	0,44
23	Farmácia MAC	0,43
24	Doce Aroma Com. Art. Vestuário	0,35
25	Schellert Com. Prod. Alimentícios	0,32
	Sub-Total	<b>95,09</b>
	Outras 32 empresas / Other 32 companies	4,91
	Total	<b>100,00</b>



**Desde 1942, fortalecendo a união que nos faz crescer todos os dias**  
 Investindo em Garibaldi, plantando qualidade de vida, colhendo bem-estar para nossa gente

# 25 *Maiores empresas do Comércio de Garibaldi*

## *Major commercial companies in Garibaldi*

### QUE MAIS PAGARAM SALÁRIOS E ENC.

THAT MOST PAID SALARIES AND TAXES

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENC. %
RANKING	COMPANY	SALARIES AND TAXES %
1	Cooperativa Agrícola Cairú	60,27
2	Comercial Agrícola Safra	3,51
3	Linha Completa Distribuidora Eireli	3,48
4	Magazine Valentini	3,31
5	Friza Com. Mat. Elétricos e Hidrául.	2,47
6	Peluz S. Chiesa & Cia.	2,25
7	Aliatti Comércio de Gás	2,19
8	Furlanetto Comércio de Tintas	1,93
9	Resemini Com. Mat. Construção	1,69
10	Fenisul Materiais de Construção	1,48
11	Ongaratto Com. Mat. Hidráulicos	1,21
12	Biopoint	1,13
13	Simonaggio Comércio de Pneus	1,07
14	Agatti Bazar e Material Elétrico	1,00
15	Farmácia MAC	0,94
16	Doce Aroma Com. Art. Vestuário	0,89
17	Belló Peças	0,88
18	VM Materiais de Construção	0,80
19	Bolsoni Farmácia de Manipulação	0,75
20	Auto Elétrica CN	0,67
21	Aneclau Calçados e Confeções	0,61
22	Adilson Antonio Roveda	0,60
23	Pegorer Comércio e Representações	0,59
24	Rosa Z Sebenello e Cia.	0,56
25	Comercial Agrícola Gervasoni	0,49
	Sub-Total	<b>94,77</b>
	Outras 32 empresas / Other 32 companies	5,23
	Total	<b>100,00</b>

### QUE MAIS EMPREGARAM

WITH MOST EMPLOYEES

ORDEM	EMPRESA	Nº FUNCIONÁRIOS
RANKING	COMPANY	N. OF EMPLOYEES
1	Cooperativa Agrícola Cairú	167
2	Linha Completa Distribuidora Eireli	20
3	Friza Com. Mat. Elétricos e Hidrául.	16
4	Comercial Agrícola Safra	13
5	Peluz S. Chiesa & Cia.	13
6	Resemini Com. Mat. Construção	9
7	Aliatti Comércio de Gás	9
8	Agatti Bazar e Material Elétrico	7
9	Simonaggio Com. Pneus e Acessórios	7
10	Aneclau Calçados e Confeções	7
11	Fenisul Materiais de Construção	6
12	VM Materiais de Construção	6
13	Farmácia MAC	6
14	Belló Peças	5
15	Bolsoni Farmácia de Manipulação	5
16	Biopoint	5
17	Doce Aroma Com. Art. Vestuário	5
18	CZ Materiais de Construção	2
19	L.L. Demarchi Mat. Construção	2
20	Zats Materiais de Construção	2
21	Adriano Lazzari - Ceriplast	2
22	DCO Química Com. Prod. Químicos	2
23	LI Produtos de Limpeza	2
24	Comercial Agrícola Gervasoni	2
25	Edemar de Siqueira - Lucidreia Bazar	2
	Sub-Total	<b>322</b>
	Outras 32 empresas / Other 32 companies	57
	Total	<b>379</b>



## Clínica Odontológica

• Aparelho Ortodôntico • Implantes • Clínica Geral  
• Tratamento de Canal • Clareamento



**Caxias do Sul**  
Av. Júlio de Castilhos, 2883,  
Sobre-Loja, 101  
**(54) 3214-3615/3214-0201**

**Farroupilha**  
Rua da República, 425  
Ed. Firenze, Sala 701  
**(54) 3261-4382/2628-4374**

**Garibaldi**  
Rua Dante Grossi, 169  
Centro  
**(54) 3462-1183**

**Flores da Cunha**  
Rua Frei Eugênio, 220  
Centro Médico - Sala 33  
**(54) 3292-1677**

**Gramado**  
Rua Madre Verônica, 311  
Centro Clínico - Sala 302  
**(54) 3286-0554**

**Carlos Barbosa**  
Rua Rio Branco, 51  
Galeria Central - Sala 19  
**(54) 3461-1474**

[WWW.TOPESTETICABUCAL.NET](http://WWW.TOPESTETICABUCAL.NET)

# Representatividade por segmento (%)

## Representation by segment (%)

# comércio

## commerce

### SUPERMERCADOS E ALIMENTOS

#### SUPERMARKETS AND FOODSTUFF

46,94%

1	Cooperativa Agrícola Cairú	45,16
2	Biopoint Ltda.	0,64
3	Schellert Com. Produtos Alimentícios	0,35
4	Mercado Vinhedos	0,28
5	Edemar de Siqueira - Lucidréia Bazar	0,21
6	Comércio Alimentos Vale dos Pinheiros	0,11
7	Arlete T.P. Brisola - Fruteira São Francisco	0,10
8	Açougue e Mercearia Santin	0,09

### VESTUÁRIO E CALÇADOS

#### CLOTHING AND FOOTWEAR

12,05%

1	Magazine Valentini	5,84
2	Peluz S. Chiesa	2,14
3	Aneclau Calçados e Confecções	1,35
4	Ticimili Com. Calçados e Confecções	0,68
5	Rosa Z Sebenello e Cia.	0,57
6	Forh Comércio de Confecções	0,56
7	Doce Aroma Com. Artigos Vestuário	0,41
8	Studio In Modas	0,19
9	Armazzen Vestuário	0,13
10	Cassiano D. Hasan e Cia.	0,10
11	Lifer Com. Calçados e Acessórios	0,09

### OUTROS

#### OTHERS

5,81%

1	Linha Completa Distribuidora Eireli	1,46
2	Farmácia MAC	1,00
3	Aliatti Comércio de Gás	0,90
4	Adilson Antonio Roveda	0,52
5	DCO Química Com. Prod. Químicos	0,42
6	Rigoni Papelaria e Informática	0,37
7	Preventec Com. Equip. Segurança	0,36
8	Bolsoni Farmácia de Manipulação	0,27
9	LI Produtos de Limpeza	0,24
10	Adriano Lazzari - Cetriplast	0,15
11	G & G Vidros	0,12

### FERRAGENS E MAT. CONSTRUÇÃO

#### HARDWARE AND CONSTRUCTION MATERIAL

19,10%

1	Furlanetto Comércio de Tintas	6,63
2	Friza Com. Materiais Elétricos e Hidr.	2,43
3	Belló Peças	2,14
4	Agatti Bazar e Material Elétrico	1,49
5	Ongaratto Com. Materiais Hidráulicos	1,48
6	Resemini Com. Mat. Construção	1,29
7	Fenisul Materiais de Construção	0,92
8	VM Materiais de Construção	0,59
9	L.L. Demarchi Mat. de Construção	0,54
10	Bianchi Comércio de Madeiras	0,37
11	Adir Baruffi e Cia.	0,35
12	Zats Materiais de Construção	0,27
13	Berté Comércio de Tintas	0,26
14	C.Z. Materiais de Construção	0,22
15	Raio de Luz Materiais de Construção	0,11

### PRODUTOS AGRÍCOLAS

#### AGRICULTURAL PRODUCTS

13,78%

1	Comercial Agrícola Safra	9,49
2	Agrochamp Comércio de Insumos	1,96
3	Pegorer Comércio e Representações	1,45
4	Comercial Agrícola Gervasoni	0,82
5	Agrolubri Comércio	0,07

### VEÍCULOS E AUTO PEÇAS

#### VEHICLES AND CAR PARTS

2,31%

1	Simonaggio Com. de Pneus e Acessórios	1,19
2	Sbeghen & Cia.	0,39
3	Auto Elétrica CN	0,27
4	Auto Mecânica Imperatori	0,17
5	Vanderlei Dellarmelin e Cia.	0,13
6	Zarbielli Comércio de Veículos	0,11
7	AT Motos Comércio e Manutenção	0,05



*Evolução dos segmentos (%)*  
*Segment evolution (%)*

*comércio*  
*commerce*

SEGMENTO   SEGMENT	2009	2010	2011	2012	2013	2014
<b>Supermercados e Alimentos</b> <i>Supermarkets and Footstuff</i>	51,32	52,47	55,41	54,59	48,34	46,94
<b>Ferragens e Mat. de Construção</b> <i>Hardware and Construction Material</i>	23,70	12,08	14,84	16,00	16,11	19,10
<b>Veículos e Auto Peças</b> <i>Vehicles and Car parts</i>	3,93	4,43	1,93	2,17	4,42	2,31
<b>Vestuário e Calçados</b> <i>Clothing and Footwear</i>	12,85	13,13	13,22	8,33	11,21	12,05
<b>Farmácias</b> <i>Drugstores</i>	2,21	1,24	1,11	1,06	-	-
<b>Produtos Agrícolas</b> <i>Agricultural Products</i>	-	10,56	11,08	14,67	14,67	13,78
<b>Outros</b> <i>Others</i>	0,82	0,61	2,41	3,18	5,24	5,81

**CHIMBA**  
 Renovadora de Pneus

CHIMBA - GARIBALDI  
 Rod. RSC 453 - Km. 101,5 - s/nº - Cep: 95720-000  
 Garibaldi / RS - Fone (54) 3463-8165

CRENCIADA:  
**MOREFLEX**  
 MAIS VIDA. MAIS GANHO.



# Serviços

shutterstock



*As melhores empresas de Serviços de Garibaldi*  
*The best services companies in Garibaldi*

**Hunter**<sup>®</sup>  
ASSESSORIA TELECOM

(54) 3419-2662  
contato@hunterassessoria.com.br

Resolva problemas com suas contas  
Gaste menos com telefone

**Avaliação gratuita!**

R: Fábio Antônio Cavagnoli, 280 B: Parque Vinhedos  
Px: Pavilhões da Festa da Uva

NICOLINI & GARGATTO  
ADVOGADOS ASSOCIADOS

OAB/RS 1859

Rua Erídio Jacinto Ferreira N° 87, s.18  
Galeria Central Centro - Garibaldi / RS  
(54) 3462-2870  
www.noadv.com.br

  
**viaggiotur**

Viagens e Turismo  
Carlos Barbosa (54) 3433-2000  
Garibaldi (54) 3462-2461  
garibaldi@viaggiotur.tur.br  
www.viaggiotur.tur.br

# 32 Melhores empresas de Serviços de Garibaldi

The best services companies in Garibaldi

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS SOBRE VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERACIONAL	ÍNDICE %
RANKING	COMPANY	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAXES ON SALES	NET EQUITY	OPERATING PROFIT	INDEX %
1	Prattica Logística Comercial	22,36	37,69	45,42	41,11	34,96	36,31
2	Rápido Garibaldi de Transportes	28,29	19,10	20,54	6,06	9,50	16,70
3	Hospital Beneficente São Pedro	17,82	10,55	-	7,92	0,61	7,38
4	Spader Empreend. Imobiliários	3,65	4,18	2,30	7,14	10,41	5,53
5	FCD Engenharia e Construção	0,11	5,06	1,34	5,62	9,86	4,40
6	JHM Engenharia e Construções	3,67	4,13	0,08	4,08	3,93	3,18
7	Rigatrans Transportes	4,47	1,03	9,73	0,20	-	3,09
8	Amabile Victorio Empr. Imobil.	0,10	1,43	1,30	7,07	3,98	2,78
9	Real Nobre Construções	0,51	1,34	0,74	2,82	7,52	2,58
10	Mecânica de Veículos JLM	2,62	2,78	4,57	0,48	0,36	2,16
11	Boscaini Empr. de Mão de Obra	2,75	1,35	2,53	1,11	3,00	2,15
12	Fundação Cultural da Serra	3,65	1,54	-	4,89	-	2,02
13	Realtur Viagens e Turismo	0,94	1,14	1,50	3,76	2,15	1,90
14	Carniel Corretora de Seguros	0,52	0,63	0,77	1,33	2,18	1,08
15	Serrana Poços Artesianos	1,42	1,09	1,64	0,23	0,11	0,90
16	Segurança Eletrônica 277	1,56	0,59	0,81	0,79	0,71	0,89

## TECNICONTA

Há mais de 40 anos valorizando a profissão contábil

Abertura de empresas | Contabilidade em Geral | Escrita fiscal e departamento de pessoal | Declarações de imposto de renda pessoa física | Acompanhamento para empregadores domésticos | Encaminhamento de documentação para licitações | Regularização e baixa de empresas | Assessoria e planejamento tributário | Assessoria jurídica empresarial

Confiança e credibilidade ao lado da experiência e da inovação



Rua Borges de Medeiros, 77 | Térreo | Garibaldi-RS  
54 3462 1535 | atendimento@tecniconta.com.br



# 32 Melhores empresas de Serviços de Garibaldi

The best services companies in Garibaldi

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENCARGOS	RECEITA LÍQUIDA	IMPOSTOS SOBRE VENDAS	PATRIMÔNIO LÍQUIDO	LUCRO OPERACIONAL	ÍNDICE %
RANKING	COMPANY	SALARIES/TAXES	NET REVENUE	TAXES ON SALES	NET EQUITY	OPERATING PROFIT	INDEX %
17	Jucitur Transportes	0,39	0,54	0,52	1,10	1,44	0,80
18	Restaurante Fenachamp	0,47	0,70	0,78	0,37	1,13	0,69
19	Centro Form. Condu. Debiasi	1,13	0,46	0,45	0,68	0,49	0,64
20	TCA Engenharia e Construções	0,20	0,57	0,67	0,43	1,16	0,61
21	Contad Contabilidade	0,67	0,46	0,49	0,55	0,59	0,55
22	A. F. Salvatori e Cia.	0,68	0,57	0,57	0,06	0,70	0,52
23	Otimzy Sistemas Inteligentes	0,04	0,44	0,76	0,43	0,69	0,47
24	Luis Oliveira da Rosa	-	0,20	0,31	0,69	1,00	0,44
25	DL Morelatto Transportes	-	0,43	0,25	0,34	0,73	0,35
26	Iara Assessoria Contábil	0,77	0,29	0,26	0,06	0,36	0,35
27	VF Usinagem de Precisão	0,03	0,32	0,35	0,30	0,67	0,33
28	MC & H Sistemas de Informát.	-	0,23	0,30	0,12	0,83	0,29
29	Automaplus Com. e Serviços	0,14	0,32	0,30	0,18	0,39	0,27
30	Restaurante e Pizzaria Kappe	0,07	0,39	0,35	0,03	0,44	0,25
31	Bersol Escola de Educ. Infantil	0,51	0,19	0,20	0,02	0,09	0,20
32	Viviane T. Basso - Dolce Matina	0,46	0,28	0,16	0,04	0,03	0,19
	<b>Total</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>

**A energia que provoca, desperta, surpreende.**

Fazer e pensar diferente é o nosso negócio.

**fmcriação**

[www.fmcricao.com.br](http://www.fmcricao.com.br)

(54) 3462.2981  
 contato@fmcricao.com.br  
 Av. Borges de Medeiros, nº 37  
 Sala 10 | CEP 95720-000  
 Garibaldi | RS



# 25 Maiores empresas de Serviços de Garibaldi

Major services companies in Garibaldi

## MAIOR RECEITA LÍQUIDA

WITH THE HIGHEST NET REVENUE

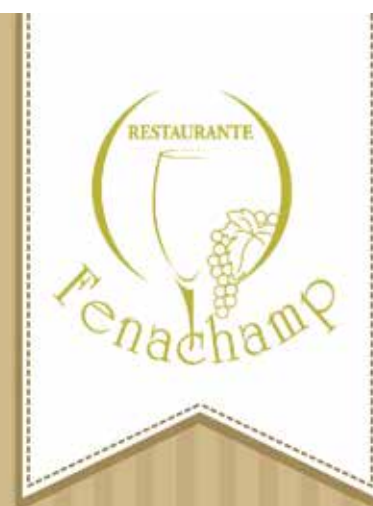
ORDEM	EMPRESA	RECEITA LÍQUIDA %
RANKING	COMPANY	NET REVENUE %
1	Prattica Logística Comercial	37,69
2	Rápido Garibaldi de Transportes	19,10
3	Hospital Beneficente São Pedro	10,55
4	FCD Engenharia e Construção	5,06
5	Spader Empreendimentos Imobiliários	4,18
6	JHM Engenharia e Construções	4,13
7	Mecânica de Veículos JLM	2,78
8	Fundação Cultural da Serra	1,54
9	Amábile Victorio Empr. Imobiliários	1,43
10	Boscaini Empreiteira de Mão de Obra	1,35
11	Real Nobre Construções	1,34
12	Realtur Viagens e Turismo	1,14
13	Serrana Poços Artesianos	1,09
14	Rigratrans Transportes	1,03
15	Restaurante Fenachamp	0,70
16	Carniel Corretora de Seguros	0,63
17	Segurança Eletrônica 277	0,59
18	A. F. Salvatori e Cia.	0,57
19	TCA Engenharia e Construções	0,57
20	Jucitur Transportes	0,54
21	Centro de Form. Condu. Debiasi	0,46
22	Contad Contabilidade e Assessoria	0,46
23	Otimzy Sistemas Inteligentes	0,44
24	DL Morelato Transportes de Carga	0,43
25	Restaurante e Pizzaria Kappe	0,39
	Sub-Total	<b>98,18</b>
	Outras 7 empresas / Other 7 companies	1,82
	Total	<b>100,00</b>

## MAIOR PATRIMÔNIO LÍQUIDO

WITH THE LARGEST NET EQUITY

ORDEM	EMPRESA	PATRIMÔNIO LÍQ. %
RANKING	COMPANY	NET EQUITY %
1	Prattica Logística Comercial	41,11
2	Hospital Beneficente São Pedro	7,92
3	Spader Empreendimentos Imobiliários	7,14
4	Amábile Victorio Empr. Imobiliários	7,07
5	Rápido Garibaldi de Transportes	6,06
6	FCD Engenharia e Construção	5,62
7	Fundação Cultural da Serra	4,89
8	JHM Engenharia e Construções	4,08
9	Realtur Viagens e Turismo	3,76
10	Real Nobre Construções	2,82
11	Carniel Corretora de Seguros	1,33
12	Boscaini Empreiteira de Mão de Obra	1,11
13	Jucitur Transportes	1,10
14	Segurança Eletrônica 277	0,79
15	Luis Oliveira da Rosa	0,69
16	Centro de Form. Condu. Debiasi	0,68
17	Contad Contabilidade e Assessoria	0,55
18	Mecânica de Veículos JLM	0,48
19	Otimzy Sistemas Inteligentes	0,43
20	TCA Engenharia e Construções	0,43
21	Restaurante Fenachamp	0,37
22	DL Morelato Transportes de Cargas	0,34
23	VF Usinagem de Precisão	0,30
24	Serrana Poços Artesianos	0,23
25	Rigratrans Transportes	0,20
	Sub-Total	<b>99,50</b>
	Outras 7 empresas / Other 7 companies	0,50
	Total	<b>100,00</b>

O melhor buffet da região



Atendimento diferenciado: festas • aniversários • casamentos • coquetéis • reuniões • almoço

RST 470 - Parque da Fenachamp - Garibaldi - RS - Fone (54)3462.1971/ 3462.4377 - restaurantefenachamp@gmail.com

# 25 *Maiores empresas de Serviços de Garibaldi*

## *Major services companies in Garibaldi*

### MAIOR LUCRO OPERACIONAL

WITH THE LARGEST OPERATING PROFIT

ORDEM	EMPRESA	LUCRO OPERAC. %
RANKING	COMPANY	OPERATING PROFIT %
1	Prattica Logística Comercial	34,96
2	Spader Empreendimentos Imobiliários	10,41
3	FCD Engenharia e Construção	9,86
4	Rápido Garibaldi de Transportes	9,50
5	Real Nobre Construções	7,52
6	Amábilé Victorio Empr. Imobiliários	3,98
7	JHM Engenharia e Construções	3,93
8	Boscaini Empreiteira de Mão de Obra	3,00
9	Carniel Corretora de Seguros	2,18
10	Realtur Viagens e Turismo	2,15
11	Jucitur Transportes	1,44
12	TCA Engenharia e Construções	1,16
13	Restaurante Fenachamp	1,13
14	Luis Oliveira da Rosa	1,00
15	MC & H Sistemas de Informática	0,83
16	DL Morelato Transportes de Carga	0,73
17	Segurança Eletrônica 277	0,71
18	A. F. Salvatori e Cia.	0,70
19	Otimzy Sistemas Inteligentes	0,69
20	VF Usinagem de Precisão	0,67
21	Hospital Beneficente São Pedro	0,61
22	Contad Contabilidade e Assessoria	0,59
23	Centro de Form. Condu. Debiasi	0,49
24	Restaurante e Pizzaria Kappe	0,44
25	Automaplus Comércio e Serviços	0,39
	Sub-Total	<b>99,06</b>
	Outras 7 empresas / Other 7 companies	0,94
	Total	<b>100,00</b>

### QUE MAIS GERARAM TRIBUTOS

THAT MOST GENERATED TAXES

ORDEM	EMPRESA	TRIBUTOS %
RANKING	COMPANY	TAXES %
1	Prattica Logística Comercial	45,42
2	Rápido Garibaldi de Transportes	20,54
3	Rigratrans Transportes	9,73
4	Mecânica de Veículos JLM	4,57
5	Boscaini Empreiteira de Mão de Obra	2,53
6	Spader Empreendimentos Imobiliários	2,30
7	Serrana Poços Artesianos	1,64
8	Realtur Viagens e Turismo	1,50
9	FCD Engenharia e Construção	1,34
10	Amábilé Victorio Empr. Imobiliários	1,30
11	Segurança Eletrônica 277	0,81
12	Restaurante Fenachamp	0,78
13	Carniel Corretora de Seguros	0,77
14	Otimzy Sistemas Inteligentes	0,76
15	Real Nobre Construções	0,74
16	TCA Engenharia e Construções	0,67
17	A. F. Salvatori e Cia.	0,57
18	Jucitur Transportes	0,52
19	Contad Contabilidade e Assessoria	0,49
20	Centro de Form. Condu. Debiasi	0,45
21	Restaurante e Pizzaria Kappe	0,35
22	VF Usinagem de Precisão	0,35
23	Luis Oliveira da Rosa	0,31
24	Automaplus Comércio e Serviços	0,30
25	MC & H Sistemas de Informática	0,30
	Sub-Total	<b>99,05</b>
	Outras 7 empresas / Other 7 companies	0,95
	Total	<b>100,00</b>



Há mais de 40 anos  
construindo sonhos  
com qualidade  
e credibilidade.



**VENDAS** (54) 3462 1182  
AV RIO BRANCO 101 SALA 13  
CENTRO . GARIBALDI

# 25 *Maiores empresas de Serviços de Garibaldi*

## *Major services companies in Garibaldi*

### QUE MAIS PAGARAM SALÁRIOS E ENC.

*THAT MOST PAID SALARIES AND TAXES*

ORDEM	EMPRESA	SALÁRIOS E ENC. %
RANKING	COMPANY	SALARIES AND TAXES %
1	Rápido Garibaldi de Transportes	28,29
2	Prattica Logística Comercial	22,36
3	Hospital Beneficente São Pedro	17,82
4	Rigatrans Transportes	4,47
5	JHM Engenharia e Construções	3,67
6	Fundação Cultural da Serra	3,65
7	Spader Empreendimentos Imobiliários	3,65
8	Boscaini Empreiteira de Mão de Obra	2,75
9	Mecânica de Veículos JLM	2,62
10	Segurança Eletrônica 277	1,56
11	Serrana Poços Artesianos	1,42
12	Centro de Form. Condu. Debiasi	1,13
13	Realtur Viagens e Turismo	0,94
14	Iara Assessoria Contábil	0,77
15	A. F. Salvatori e Cia.	0,68
16	Contad Contabilidade e Assessoria	0,67
17	Carniel Corretora de Seguros	0,52
18	Bersol Escola de Educação Infantil	0,51
19	Real Nobre Construções	0,51
20	Restaurante Fenachamp	0,47
21	Viviane T. Basso - Dolce Mattina Café	0,46
22	Jucitur Transportes	0,39
23	TCA Engenharia e Construções	0,20
24	Automaplus Comércio e Serviços	0,14
25	FCD Engenharia e Construção	0,11
	Sub-Total	<b>99,75</b>
	Outras 7 empresas / Other 7 companies	0,25
	Total	<b>100,00</b>

### QUE MAIS EMPREGARAM

*WITH MOST EMPLOYEES*

ORDEM	EMPRESA	Nº FUNCIONÁRIOS
RANKING	COMPANY	N. OF EMPLOYEES
1	Prattica Logística Comercial	231
2	Rápido Garibaldi de Transportes	224
3	Hospital Beneficente São Pedro	162
4	Fundação Cultural da Serra	37
5	Rigatrans Transportes	34
6	JHM Engenharia e Construções	31
7	Spader Empreendimentos Imobiliários	24
8	Boscaini Empreiteira de Mão de Obra	19
9	Mecânica de Veículos JLM	17
10	Centro de Form. Condu. Debiasi	16
11	FCD Engenharia e Construção	14
12	Segurança Eletrônica 277	14
13	Realtur Viagens e Turismo	11
14	Bersol Escola de Educação Infantil	10
15	Serrana Poços Artesianos	10
16	A. F. Salvatori e Cia.	9
17	Iara Assessoria Contábil	9
18	Amabile Victorio Empr. Imobiliários	8
19	Otimzy Sistemas Inteligentes	6
20	Restaurante Fenachamp	6
21	Contad Contabilidade e Assessoria	6
22	TCA Engenharia e Construções	5
23	Viviane T. Basso - Dolce Mattina Café	5
24	Carniel Corretora de Seguros	5
25	Jucitur Transportes	4
	Sub-Total	<b>917</b>
	Outras 7 empresas / Other 7 companies	6
	Total	<b>923</b>



A cada ingrediente uma pitada de dedicação e granulados de satisfação, tornando nossos docinhos irresistíveis.



www.deliciasdovalle.com.br  
54 3462-4830

## Representatividade por segmento (%)

Representation by segment (%)

serviços  
services

### TRANSPORTES TRANSPORT

59,14%

1	Prattica Logística Comercial	36,31
2	Rápido Garibaldi de Transportes	16,70
3	Rigatrans Transportes	3,09
4	Realtur Viagens e Turismo	1,90
5	Jucitur Transportes	0,80
6	DL Morelato Transportes de Carga	0,35

### CONSTRUÇÃO CIVIL CIVIL CONSTRUCTION

21,23%

1	Spader Empreendimentos	5,53
2	FCD Engenharia e Construção	4,40
3	JHM Engenharia e Construções	3,18
4	Amabile Victorio Empreend. Imobil.	2,78
5	Real Nobre Construções	2,58
6	Boscaini Empreiteira de Mão de Obra	2,15
7	TCA Engenharia e Construções	0,61

### SERVIÇOS PROFISSIONAIS PROFESSIONAL SERVICES

4,89%

1	Fundação Cultural da Serra	2,02
2	Carniel Corretora de Seguros	1,08
3	Segurança Eletrônica 277	0,89
4	Contad Contabilidade e Assessoria	0,55
5	Iara Assessoria Contábil	0,35

### OUTROS OTHERS

13,09%

1	Hospital Beneficente São Pedro	7,38
2	Mecânica de Veículos JLM	2,16
3	Serrana Poços Artesianos	0,90
4	Centro de Formação Cond. Debiasi	0,64
5	Otimzy Sistemas Inteligentes	0,47
6	Luis Oliveira da Rosa	0,44
7	VF Usinagem de Precisão	0,33
8	MC & H Sistemas de Informática	0,29
9	Automaplus Comércio e Serviços	0,27
10	Bersol Escola de Educação Infantil	0,20

### RESTAURANTE E REFEIÇÕES RESTAURANTS AND MEALS

1,66%

1	Restaurante Fenachamp	0,69
2	A.F. Salvatori e Cia.	0,52
3	Restaurante e Pizzaria Kappe	0,25
4	Viviane T. Basso - Dolce Mattina Café	0,19

## Evolução dos segmentos (%)

Segment evolution (%)

SEGMENTO   SEGMENT	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Transportes <i>Transport</i>	34,27	44,72	44,55	55,84	53,18	59,14
Construção Civil <i>Civil Construction</i>	25,63	35,40	38,43	25,18	31,31	21,23
Restaurantes e Refeições <i>Restaurants and Meals</i>	5,16	3,00	3,28	2,32	1,69	1,66
Serviços Profissionais <i>Professional Services</i>	8,59	7,03	5,05	3,90	4,39	4,89
Outros <i>Others</i>	19,16	3,42	7,24	11,96	9,43	13,09



# Análise conjuntural dos dados 2014/2013

## Economic data analysis 2014/2013

SEGMENTO SEGMENT	Nº FUNCIONÁRIOS EMPLOYEES		SALÁRIOS E ENCARGOS SALARIES AND TAXES		RECEITA LÍQUIDA NET REVENUE		IMPOSTOS S/VENDAS TAX ON SALES	
	2014	2013	2014	2013	2014	2013	2014	2013
	<b>INDÚSTRIA / INDUSTRY</b>							
Alimentos <i>Foodstuff</i>	1.738	1.806	43.019.125	37.282.443	183.223.836	139.309.595	17.272.791	18.879.251
Artefatos Plásticos <i>Plastic Goods</i>	77	70	1.933.090	2.134.907	24.979.650	23.246.619	9.677.848	8.804.125
Confecções e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	26	26	597.383	675.551	3.311.483	2.582.539	459.274	441.519
Metal Mecânico <i>Metalworking</i>	1.219	1.201	57.069.282	46.917.224	329.994.341	273.656.110	79.749.633	73.699.349
Móveis e Emb. de Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	744	698	28.750.730	25.600.840	170.054.672	162.845.942	39.007.638	35.745.362
Vinícola <i>Wine Company</i>	182	155	6.515.636	3.961.546	67.398.084	58.902.570	23.877.363	18.132.197
Outros <i>Others</i>	66	71	2.211.226	1.909.877	8.871.530	8.323.322	1.353.607	1.218.536
<b>SOMA / Sum</b>	<b>4.052</b>	<b>4.027</b>	<b>140.096.475</b>	<b>118.482.391</b>	<b>787.833.598</b>	<b>668.866.701</b>	<b>171.398.157</b>	<b>156.920.343</b>

<b>COMÉRCIO / COMMERCE</b>								
Ferragens e Mat. Construção <i>Hardware and Construction Mat.</i>	67	58	1.355.225	1.246.268	20.458.748	17.513.210	3.162.950	1.156.693
Produtos Agrícolas <i>Agricultural Products</i>	17	14	504.329	465.470	19.807.100	23.729.116	533.938	587.349
Supermercados e Alimentos <i>Supermarket and Foodstuff</i>	174	173	7.255.778	6.903.056	87.367.305	79.260.877	5.284.933	5.468.978
Veículos e Autopeças <i>Vehicles and Car parts</i>	12	12	229.781	207.745	2.453.142	2.341.290	122.304	56.694
Vestuário e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	40	39	880.957	840.172	10.924.484	11.151.628	1.941.696	1.804.313
Outros <i>Others</i>	31	24	694.904	499.260	7.034.105	5.887.310	341.160	219.733
<b>SOMA / Sum</b>	<b>341</b>	<b>320</b>	<b>10.920.976</b>	<b>10.161.973</b>	<b>148.044.887</b>	<b>139.883.434</b>	<b>11.386.983</b>	<b>9.293.763</b>

<b>SERVIÇOS / SERVICES</b>								
Construção Civil <i>Civil Construction</i>	87	86	2.439.655	2.530.975	13.123.701	12.428.690	520.830	441.927
Restaurantes e Refeições <i>Restaurants and Meals</i>	21	17	393.132	363.393	2.187.701	2.248.409	141.126	138.147
Serviços Profissionais <i>Professional Services</i>	66	48	1.562.333	1.212.267	3.225.569	2.681.132	118.045	94.147
Transportes <i>Transport</i>	470	448	12.218.160	12.619.386	66.309.986	59.683.360	5.164.895	5.538.505
Outros <i>Others</i>	195	173	5.069.400	4.260.062	15.772.337	13.044.627	402.893	390.392
<b>SOMA / Sum</b>	<b>839</b>	<b>772</b>	<b>21.682.683</b>	<b>20.986.086</b>	<b>100.619.296</b>	<b>90.086.220</b>	<b>6.347.792</b>	<b>6.603.119</b>

<b>TOTAL</b>	<b>5.232</b>	<b>5.119</b>	<b>172.700.135</b>	<b>149.630.451</b>	<b>1.036.497.782</b>	<b>898.836.357</b>	<b>189.132.933</b>	<b>172.817.227</b>
--------------	--------------	--------------	--------------------	--------------------	----------------------	--------------------	--------------------	--------------------

\*Nos totais são consideradas as casas decimais (que não aparecem na tabela).  
\*The totals include decimal places (not shown in the table).

# Análise conjuntural dos dados 2014/2013

## Economic data analysis 2014/2013

SEGMENTO SEGMENT	PATRIMÔNIO LÍQUIDO NET EQUITY		LUCRO OPERACIONAL OPERATING PROFIT		APLICAÇÕES IMOBILIZADO INVESTMENT		ATIVO TOTAL TOTAL ASSETS	
	2014	2013	2014	2013	2014	2013	2014	2013
	<b>INDÚSTRIA / INDUSTRY</b>							
Alimentos <i>Foodstuff</i>	25.144.338	22.064.741	8.358.654	4.908.550	17.605.434	1.266.768	195.700.303	158.068.942
Artefatos Plásticos <i>Plastic Goods</i>	1.691.417	1.817.720	649.693	229.325	8.360	30.959	6.910.387	10.798.166
Confecções e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	2.211.257	2.014.712	670.421	564.726	98.906	33.474	3.206.773	3.361.546
Metal Mecânico <i>Metalworking</i>	213.535.237	193.315.157	47.452.225	44.627.629	19.521.284	21.455.988	326.428.307	338.798.200
Móveis e Emb. de Madeira <i>Wood Furniture and Packaging</i>	206.221.759	196.345.767	27.901.606	32.481.581	5.725.771	10.321.636	320.018.548	303.085.954
Vinícola <i>Wine Company</i>	25.342.596	25.125.278	2.549.710	2.094.806	3.660.962	2.164.373	113.133.088	104.483.951
Outros <i>Others</i>	7.240.392	5.880.757	1.953.657	1.807.135	445.012	328.897	11.053.066	8.967.145
<b>SOMA / Sum</b>	<b>481.386.999</b>	<b>446.564.135</b>	<b>89.535.969</b>	<b>86.713.754</b>	<b>47.065.731</b>	<b>35.602.099</b>	<b>976.450.475</b>	<b>927.563.908</b>

<b>COMÉRCIO / COMMERCE</b>								
Ferragens e Mat. Construção <i>Hardware and Construction Mat.</i>	16.206.493	13.737.339	3.501.505	3.390.691	847.715	564.938	21.597.326	18.594.691
Produtos Agrícolas <i>Agricultural Products</i>	17.080.561	14.090.554	4.465.100	4.035.256	69.768	226.488	26.243.254	23.372.508
Supermercados e Alimentos <i>Supermarket and Foodstuff</i>	33.147.494	29.202.605	5.981.318	4.870.168	687.547	999.031	41.061.881	41.180.929
Veículos e Autopeças <i>Vehicles and Car parts</i>	2.192.991	2.307.406	405.668	499.693	2.444	19.137	2.274.184	2.408.135
Vestuário e Calçados <i>Clothing and Footwear</i>	7.229.628	6.174.505	2.651.655	2.403.809	23.342	86.317	10.041.403	9.066.910
Outros <i>Others</i>	1.151.871	1.834.293	243.271	849.128	8.855	207.184	1.446.740	2.905.972
<b>SOMA / Sum</b>	<b>77.009.040</b>	<b>67.346.704</b>	<b>17.248.519</b>	<b>16.048.747</b>	<b>1.639.673</b>	<b>2.103.097</b>	<b>102.664.792</b>	<b>97.529.148</b>

<b>SERVIÇOS / SERVICES</b>								
Construção Civil <i>Civil Construction</i>	13.616.795	11.468.519	5.643.057	3.980.597	128.940	145.611	25.081.492	20.565.535
Restaurantes e Refeições <i>Restaurants and Meals</i>	346.744	273.850	575.057	728.216	8.030	22.072	518.779	418.051
Serviços Profissionais <i>Professional Services</i>	4.312.632	3.587.404	416.783	394.543	126.446	110.036	4.612.929	4.822.670
Transportes <i>Transport</i>	35.970.613	28.618.850	12.244.210	9.059.416	7.734.425	2.903.021	57.461.972	47.842.323
Outros <i>Others</i>	6.314.522	4.887.345	575.327	644.155	3.166.913	377.328	10.720.257	10.064.972
<b>SOMA / Sum</b>	<b>60.561.308</b>	<b>48.835.970</b>	<b>19.454.436</b>	<b>14.806.929</b>	<b>11.164.755</b>	<b>3.558.070</b>	<b>98.395.431</b>	<b>83.713.553</b>

<b>TOTAL</b>	<b>618.957.347</b>	<b>562.746.810</b>	<b>126.238.925</b>	<b>117.569.432</b>	<b>59.870.160</b>	<b>41.263.267</b>	<b>1.177.510.699</b>	<b>1.108.806.610</b>
--------------	--------------------	--------------------	--------------------	--------------------	-------------------	-------------------	----------------------	----------------------

\*Nos totais são consideradas as casas decimais (que não aparecem na tabela).

\* The totals include decimal places (not shown in the table).



# Balança Comercial

shutterstock



## Balança Comercial Trade Balance

  
**Giovanaz**  
corretora de seguros

"O mais importante para nós...  
**VOCÊ**"

Rua Borges de Medeiros, 129 - Sala 08  
Garibaldi - RS - Fone 54 **3462.3750**

  
**Laboratório  
Casagrande**


Dr. Carlos Barbosa, 252, salas 3-4  
Garibaldi - Fone (54) **3462-3259**

**Bedo's®**

Bombas  
para  
Chimarrão  
100% INOX

(54) 3462 6870  
[www.bedos.com.br](http://www.bedos.com.br)  
vendas@bedos.com.br

Rua Duque de Caxias, 166, Bairro São Francisco, Garibaldi - RS



# Balança Comercial

## Trade Balance

### EXPORTAÇÕES SE MANTÊM ESTÁVEIS EM GARIBALDI

As exportações de Garibaldi, em 2014, alcançaram US\$ 53.567.824, com uma redução de 2,12% em relação ao ano de 2013, situação melhor do que o estado do Rio Grande do Sul, que apresentou queda de 25,5%, e do Brasil com queda de 7,0%.

As importações de Garibaldi, em 2014, cresceram 15,92%, alcançando US\$ 52.377.099. No Estado caíram 10,91% e no Brasil caíram 4,46%.

Somando exportações e importações, Garibaldi apresentou crescimento de 6,04% tendo, portanto, ampliado sua participação no comércio externo. O RS apresentou uma queda de 19,6% e o Brasil uma queda de 5,73%.

Os argumentos para a queda das exportações gaúchas e brasileiras referem-se ao fato das commodities terem baixado seus preços, o que impactou fortemente o estado do Rio Grande do Sul como grande exportador de grãos.

### EXPORTS REMAIN STABLE IN GARIBALDI

In 2014 Garibaldi exports totaled US\$ 53,567,824 - a decrease of 2.12% compared to the year 2013, a better result than that of Rio Grande do Sul, which fell by 25.5% and Brazil had a drop of 7.0%.

Garibaldi imports in 2014 grew by 15.92% totaling US\$ 52,377,099. In the state they fell by 10.91%, and in Brazil they dropped by 4.46%.

Adding exports and imports, Garibaldi grew by 6.04%, having therefore expanded its participation in foreign trade. RS declined by 19.6% and Brazil decreased 5.73%.

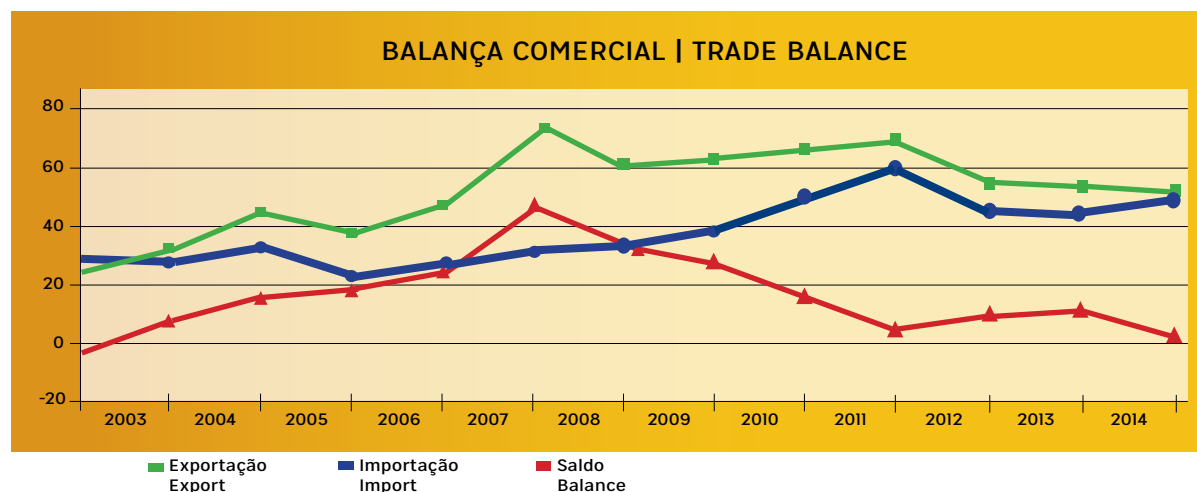
The reasons for the fall of exports in RS and Brazil are related to the fact that the price of commodities has dropped, which strongly impacted the state of Rio Grande do Sul as it is a big grain exporter.

### BALANÇA COMERCIAL DE GARIBALDI (US\$)

TRADE BALANCE IN GARIBALDI (US\$)

ANO	EXPORTAÇÕES   EXPORTS		IMPORTAÇÕES   IMPORTS		SALDO   BALANCE
	Valor (A)	Var (%)	Valor (B)	Var (%)	
2003	20.721.658	11,8	24.921.034	20,3	-4.199.376
2004	28.110.111	35,66	23.919.709	-4,02	4.190.402
2005	41.860.732	48,92	29.644.090	23,93	12.216.642
2006	33.786.987	-19,29	18.683.714	-36,97	15.103.273
2007	43.933.807	30,03	23.106.479	23,67	20.827.328
2008	73.094.776	66,37	27.975.026	21,07	45.119.750
2009	58.163.896	-20,43	29.712.431	6,21	28.451.465
2010	61.988.254	6,58	38.762.438	30,46	23.225.816
2011	66.970.617	8,04	60.732.107	54,82	6.238.510
2012	54.865.393	-18,08	46.683.822	-23,13	8.181.571
2013	54.726.288	-0,25	45.182.029	-3,22	9.544.259
2014	53.567.824	-2,12	52.377.099	15,92	1.190.725

Fonte | Source: Siscomex





# Balança Comercial

## Trade Balance

### ANÁLISE DO COMPORTAMENTO DO COMÉRCIO INTERNACIONAL DE GARIBALDI NO PERÍODO DE 2009 A 2014

O volume físico das exportações elevou-se em 2014, apesar do valor financeiro ter reduzido. Verifica-se que o preço do quilo exportado caiu de US\$ 2,37 em 2013 para US\$ 2,10 em 2014.

O volume físico das importações, em 2014, caiu 39,15 %, enquanto o valor por quilo importado elevou-se de US\$ 2,44, em 2013, para US\$ 4,65 em 2014. Observa-se, de modo geral, que caiu o preço das exportações e elevou-se o preço das importações.

Quando se busca justificar a queda do volume físico das importações x aumento no preço do quilo importado, em especial nos anos de 2012 e 2014, identifica-se uma expressiva representatividade na importação de um único produto: a importação de champagnes, com participação de mais de 30% no total das importações do período.

O valor da importação de champagne é de US\$ 13,62 ao kg, ou seja, bem acima do valor médio de todas as importações, que é de US\$ 4,65.

Já o valor do quilo do produto exportado de maior representatividade é de US\$ 1,32, enquanto o preço médio do quilo exportado é de US\$ 2,10.

Conclui-se que a melhoria das relações de comércio, no município de Garibaldi, se dará quanto mais o setor exportador conseguir agregar valor aos produtos de exportação.

### ANALYSIS OF GARIBALDI'S INTERNATIONAL TRADE PERFORMANCE FROM 2009 TO 2014

Although the physical volume of exports rose in 2014, the financial value decreased. The price by kilo of goods exported dropped from \$ 2.37 in 2013 to \$2.10 in 2014.

The physical volume of imports in 2014 fell by 39.15%, while the value per kg imported rose from \$ 2.44 in 2013 to \$ 4.65 in 2014. Generally speaking, the price of exports fell while the price of imports rose.

A factor that justifies the drop in the physical volume of imports x increase in the price of kg imported, especially in 2012 and 2014 is the significant representation in the import of a single product: sparkling wine, which accounts for more than 30% of the total imports in the period.

The price of imported sparkling wine is \$ 13.62 per kg, i.e. well above the average of all imports, which is \$ 4.65.

The price per kg of the most representative exported product is \$ 1.32, while the average price of exported kg is \$ 2.10.

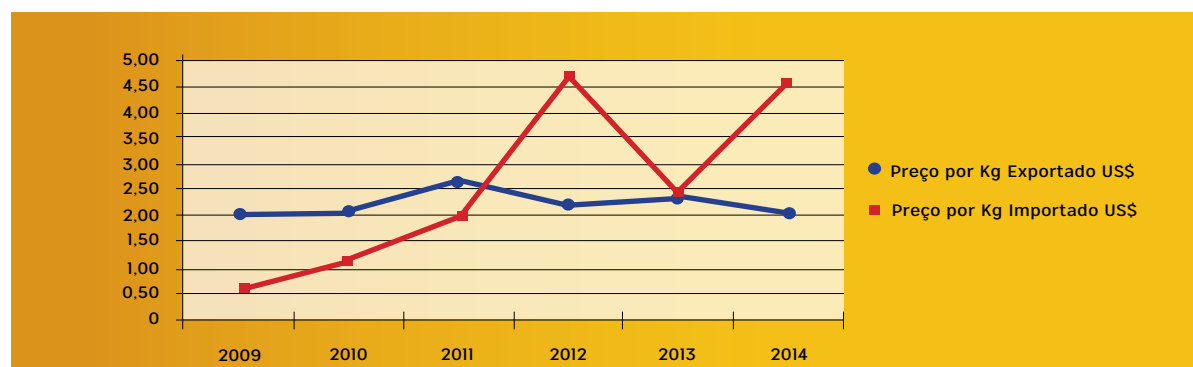
In conclusion, the improvement of trade relations in Garibaldi will be achieved when exporting companies are able to add value to their exported products.

### COMÉRCIO INTERNACIONAL DE GARIBALDI

#### GARIBALDI'S TRADE PERFORMANCE

PERÍODO	EXPORTAÇÕES   EXPORTS			IMPORTAÇÕES   IMPORTS		
	Volume físico Physical Volume		Preço Kg Price per Kg	Volume físico Physical Volume		Preço Kg Price per Kg
	Kg	Var. %	US\$	Kg	Var. %	US\$
2009	27.976.449		2,08	48.672.865		0,61
2010	29.375.956	5,00	2,11	33.463.767	-31,25	1,16
2011	24.800.804	-15,57	2,70	29.835.685	-10,84	2,04
2012	24.219.599	-2,34	2,27	9.971.091	-66,58	4,68
2013	23.054.389	-4,81	2,37	18.510.416	85,64	2,44
2014	25.459.524	10,43	2,10	11.262.668	-39,15	4,65

Fonte | Source: MDIC



# Exportações setoriais

## Exports by sector

Cinquenta e seis por cento das exportações de Garibaldi referem-se a bens de consumo duráveis e não duráveis, com uma queda de 3,78% em relação a 2013.

A segunda categoria de bens mais exportada é a de bens de capital, representando 30,36% das exportações totais. A categoria de bens intermediários apresentou um crescimento de 3,54% em relação a 2013, representando 12,75% do total.

Dentre os três produtos mais exportados por Garibaldi, 34,95% das exportações são alimentos e pouco mais de 22% referem-se a bens produzidos pelo setor metal-mecânico.

Fifty-six percent of exports from Garibaldi refer to consumer durables and non-durables, with a fall of 3.78% compared to 2013.

The second category of most exported products is capital goods, accounting for 30.36% of total exports. The category of intermediate goods grew by 3.54% compared to 2013, accounting for 12.75% of the total.

The three products most exported by Garibaldi include foods - 34.95% and goods produced by the metal-mechanic industry, accounting for a little over 22%.

### EXPORTAÇÕES POR SETORES DE CONTAS NACIONAIS - GARIBALDI

EXPORTS BY SECTOR OF NATIONAL ACCOUNTS - GARIBALDI

	2012		2013		2014	
	US\$	%	US\$	%	US\$	%
<b>TOTAL DO PERÍODO   TOTAL IN THE PERIOD</b>	<b>54.865.393</b>	<b>100,00</b>	<b>54.726.288</b>	<b>100,00</b>	<b>53.567.824</b>	<b>100,00</b>
<b>BENS DE CAPITAL   CAPITAL GOODS</b>	15.202.720	27,71	16.484.014	30,12	16.263.570	30,36
Bens de Capital (Exc.Equip. de Transporte Uso Industrial)	15.188.325	27,68	16.484.014	30,12	16.263.570	30,36
Capital Goods (except transport equipment for industrial use)						
Equipamentos de Transporte de Uso Industrial	14.395	0,03	0	0	0	0
Transport equipment for industrial use						
<b>BENS INTERMEDIÁRIOS   INTERMEDIATE GOODS</b>	4.780.844	8,71	5.040.280	9,21	6.829.273	12,75
Alimentos e Bebidas destinados à Indústria	0	0	468.844	0,86	610.915	1,14
Foodstuffs and beverages for the industry						
Insumos Industriais	4.780.451	8,71	4.570.827	8,35	6.218.358	11,61
Industrial input						
Peças e acessórios de equipamentos de transporte	393	0	609	0	0	0
Parts and accessories for transport equipment						
<b>BENS DE CONSUMO   CONSUMER GOODS</b>	34.881.829	63,58	33.201.994	60,67	30.474.981	56,89
Bens de Consumo Duráveis	7.332.928	13,37	4.960.749	9,06	5.548.729	10,36
Consumer durables						
Bens de Consumo Não Duráveis	27.548.901	50,21	28.241.245	51,60	24.926.252	46,53
Nondurable goods						

Fonte | Source: Siscomex

# Principais produtos exportados

## Main products exported

As exportações de frango correspondem a cerca de trinta e oito por cento das exportações totais de Garibaldi. Os cinco principais produtos, dentre os quarenta selecionados, representam 72% das exportações, o que demonstra uma significativa concentração na pauta das exportações locais. Analisando o valor médio das exportações, observa-se que em 2013 o valor do Kg exportado era de US\$ 2,37 caindo para US\$ 2,10 em 2014. Em 2012 o valor do Kg exportado era de US\$ 2,27. O preço do Kg exportado varia entre US\$ 1,32 e US\$ 115,59. Enquanto o produto de menor valor representa 31,94% das exportações, o de maior valor representa apenas 0,08%.

Políticas nacionais de incentivo às exportações aliadas à capacidade produtiva dos municípios acabam determinando a pauta de exportações de cada localidade. No entanto, este fato pode ser alterado, em parte, por políticas locais que incentivem exportações de produtos com valor agregado mais elevado. Exportar produtos de maior valor agregado significa gerar lucros e salários mais significativos, fazendo com que toda a comunidade seja beneficiada.

Chicken exports account for about thirty-eight per cent of Garibaldi's total exports. The five main products out of forty represent 72% of exports, which shows a significant concentration on the local exports. The analysis of the average value of exports shows that in 2013 the value of kg exported was \$ 2.37 falling to \$ 2.10 in 2014. In 2012 the value of Kg exported was US \$ 2.27. The price of kg exported ranges between \$1.32 and \$115.59. While the least expensive product represents 31.94% of exports, the one with the highest value accounts for only 0.08%.

National policies aimed at stimulating exports combined with the productive capacity of the municipalities end up determining the exports of each city. However, this fact can be changed partly by local policies that encourage exports of products with higher added value, which generates more significant profits and wages, and therefore the whole community is benefited.

### PRINCIPAIS PRODUTOS EXPORTADOS | GARIBALDI

#### MAIN EXPORTED PRODUCTS | GARIBALDI

	2014 (Jan/Dez)				2013 (Jan/Dez)				Var % US\$ FOB 2014/2013
	US\$ FOB	%	Kg líquido	US\$/Kg	US\$ FOB	%	Kg líquido	US\$/Kg	
<b>TOTAL GERAL</b>	<b>53.567.824</b>	<b>100,00</b>	<b>25.459.524</b>	<b>2,10</b>	<b>54.726.288</b>	<b>100,00</b>	<b>23.054.389</b>	<b>2,37</b>	<b>-2,12</b>
<b>TOTAL DOS PRINCIPAIS PRODUTOS EXPORTADOS</b>	<b>53.257.027</b>	<b>99,42</b>	<b>25.420.203</b>	<b>2,10</b>	<b>53.140.054</b>	<b>97,1</b>	<b>22.917.762</b>	<b>2,32</b>	<b>0,22</b>
Carnes e miudezas comestíveis, frescas, refrigeradas ou congeladas, das aves da posição 0105	17.109.095	31,94	12.939.274	1,32	19.126.718	34,95	12.632.563	1,51	-10,55
Ferramentas manuais (incluídos os corta-vidros) não especificadas nem compreendidas em outras posições; lâmpadas ou lamparinas de soldar (maçaricos) e semelhantes; tornos de apertar, sargentos e semelhantes, exceto os acessórios ou partes de máquinas	6.722.768	12,55	1.816.794	3,70	6.020.3470	11,00	1.346.050	4,47	11,67
Chaves de porcas, manuais (incluídas as chaves dinamométricas); chaves de caixa intercambiáveis, mesmo com cabos	5.777.896	10,79	824.694	7,01	6.138.170	11,22	766.015	8,01	-5,87
Outros móveis e suas partes	5.240.862	9,78	2.416.706	2,17	4.827.540	8,82	2.387.383	2,02	8,56
Preparações dos tipos utilizados na alimentação de animais	3.979.809	7,43	5.084.900	0,78	2.610.271	4,77	3.244.316	0,80	52,47
Calçado com sola exterior de borracha, plástico, couro natural ou reconstituído e parte superior de couro natural	2.395.561	4,47	78.452	30,54	1.797.179	3,28	67.166	26,76	33,30
Calçado com sola exterior de borracha, plástico, couro natural ou reconstituído e parte superior de matérias têxteis	2.151.608	4,02	98.371	21,87	4.356.354	7,96	208.108	20,93	-50,61
Colheres, garfos, conchas, escumadeiras, pás para tortas, facas especiais para peixe ou para manteiga, pinças para açúcar e artefatos semelhantes	1.387.542	2,59	144.818	9,58	1.163.735	2,13	120.870	9,63	19,23
Limas, grosas, alicates (mesmo cortantes), tenazes, pinças, cisalhas para metais, corta-tubos, saca-bocados e ferramentas semelhantes, manuais	1.350.753	2,52	159.286	8,48	1.351.851	2,47	131.855	10,25	-0,08
Facas (exceto da posição 8208) de lâmina cortante ou serrilhada, incluídas as podadeiras de lâmina móvel, e suas lâminas	1.033.887	1,93	90.964	11,37	950.319	1,74	90.685	10,48	8,79
Vinhos de uvas frescas, incluídos os vinhos enriquecidos com álcool; mostos de uvas, excluídos os da posição 2009	812.216	1,52	281.591	2,88	801.104	1,46	779.433	1,03	1,39
Serras manuais; folhas de serras de todos os tipos (incluídas as fresas-serras e as folhas não dentadas para serrar)	713.786	1,33	128.834	5,54	866.131	1,58	123.464	7,02	-17,59
Máquinas de ordenhar e máquinas e aparelhos para a indústria de laticínios	707.480	1,32	50.677	13,96	145.251	0,27	9.560	15,19	387,07

# Principais produtos exportados

## Main products exported

### PRINCIPAIS PRODUTOS EXPORTADOS | GARIBALDI

#### MAIN EXPORTED PRODUCTS | GARIBALDI

	2014 (Jan/Dez)				2013 (Jan/Dez)				Var % US\$ FOB 2014/2013
	US\$ FOB	%	Kg líquido	US\$/Kg	US\$ FOB	%	Kg líquido	US\$/Kg	
Aparelhos de iluminação (incluídos os projectores) e suas partes; anúncios, tabuletas ou cartazes e placas indicadoras luminosas e artigos semelhantes, que contenham uma fonte luminosa fixa permanente	496.649	0,93	51.336	<b>9,67</b>	549.733	1	58.962	<b>9,32</b>	-9,66
Outro calçado com sola exterior e parte superior de borracha ou plástico	385.530	0,72	13.559	<b>28,43</b>	87.760	0,16	3.080	<b>28,49</b>	339,30
Tubos e seus acessórios (exemplo: juntas, cotovelos, flanges, uniões), de plástico	374.567	0,70	103.679	<b>3,61</b>	86.050	0,16	22.683	<b>3,79</b>	335,29
Instrumentos, aparelhos e máquinas de medida, não especificados nem compreendidos em outras posições do presente capítulo; projectores de perfis	314.697	0,59	34.073	<b>9,24</b>	308.130	0,56	28.623	<b>10,77</b>	2,13
Caixotes, caixas, engradados, barricas e embalagens semelhantes, de madeira; carretéis para cabos, de madeira; paletes simples, «paletes-caixas» e outros	310.584	0,58	239.078	<b>1,30</b>	-	-	-	-	-
Produtos de origem animal, não especificados em outras posições; animais mortos dos Capítulos 1 ou 3, impróprios para alimentação humana	270.012	0,50	617.700	<b>0,44</b>	534.745	0,98	689.632	<b>0,78</b>	49,51
Instrumentos de desenho, de traçado ou de cálculo; instrumentos de medida de distâncias de uso manual	226.939	0,42	30.649	<b>7,40</b>	191.667	0,35	21.414	<b>8,95</b>	18,40
Assentos (exceto da posição 9402), transformáveis em camas, e suas partes	163.939	0,31	15.116	<b>10,85</b>	41.354	0,08	6.912	<b>5,98</b>	296,43
Rolhas (incluídas as cápsulas de coroa, rolhas de parafuso e vertedoras), tampas, cápsulas para garrafas, tampões roscados, protetores de tampões, selos de garantia e outros acessórios para embalagem, de metais comuns	134.184	0,25	26.393	<b>5,08</b>	94.460	0,17	15.842	<b>5,96</b>	42,05
Outras chapas, folhas, películas, tiras e lâminas, de plástico não alveolar, não reforçadas nem estratificadas, sem suporte, nem associadas a outras matérias	116.220	0,22	32.167	<b>3,61</b>	66.334	0,12	18.245	<b>3,64</b>	75,20
Artigos de transporte ou de embalagem, de plástico; rolhas, tampas, cápsulas e outros dispositivos destinados a fechar recipientes, de plástico	115.229	0,22	26.436	<b>4,36</b>	93.955	0,17	25.849	<b>3,63</b>	22,64
Construções pré-fabricadas	100.920	0,19	14.412	<b>7,00</b>	-	-	-	-	-
Aquecedores (fogões de sala), caldeiras de fornalha, fogões de cozinha, grelhadores (churrasqueiras), braseiras, fogareiros a gás, aquecedores de pratos, e aparelhos não elétricos	98.678	0,18	7.044	<b>14,01</b>	51.907	0,09	4.980	<b>10,42</b>	90,11
Ferramentas intercambiáveis para ferramentas manuais, mesmo mecânicas, ou para máquinas-ferramentas (por exemplo: de embutir, estampar, puncionar, roscar, furar, escarear, mandrilar, fresar, torneiar, aparafusar	93.829	0,18	4.139	<b>22,67</b>	112.925	0,21	4.062	<b>27,80</b>	-16,91
Pás, alviões, picaretas, enxadas, sachos, forcados, forquilhas, ancinhos e rapadeiras; machados, podões e ferramentas semelhantes de gume; tesouras de podar de todos os tipos	93.405	0,17	17.858	<b>5,23</b>	88.859	0,16	14.523	<b>6,12</b>	5,12
Outras obras de níquel	77.497	0,14	2.537	<b>30,55</b>	108.830	0,2	3.640	<b>29,90</b>	-28,79
Artefatos de uso doméstico, e suas partes, de ferro fundido, ferro ou aço; palha de ferro ou aço; esponjas, esfregões, luvas e artefatos semelhantes para limpeza, polimento e usos semelhantes, de ferro ou aço	74.733	0,14	5.931	<b>12,60</b>	58.794	0,11	5.093	<b>11,54</b>	27,11
Máquinas-ferramentas para trabalhar pedra, produtos cerâmicos, betão (concreto), fibrocimento ou matérias minerais ou para o trabalho a frio do vidro	73.996	0,14	17.589	<b>4,21</b>	63.387	0,12	14.432	<b>4,39</b>	16,74
Artefatos de higiene ou toucador e suas partes, de ferro fundido, ferro ou aço	56.466	0,11	10.235	<b>5,52</b>	37.762	0,07	7.316	<b>5,16</b>	49,53
Borracha endurecida e obras de borracha endurecida	51.154	0,1	11.680	<b>4,38</b>	148.767	0,27	34.647	<b>4,29</b>	-65,61
Outras obras de plástico e obras de outras matérias	49.719	0,09	4.685	<b>10,61</b>	33.771	0,06	3.111	<b>10,86</b>	47,22
Artefatos de uso doméstico, de higiene ou de toucador, e suas partes, de cobre; esponjas, esfregões, luvas e artefactos semelhantes, para limpeza, polimento	43.000	0,08	372	<b>115,59</b>	31.905	0,06	782	<b>40,80</b>	34,78
Aparelhos mecânicos para projetar, dispersar ou pulverizar líquidos ou pós; extintores, mesmo carregados; pistolas aerográficas e aparelhos semelhantes; máquinas e aparelhos de jato de areia, de jato de vapor	33.558	0,06	3.545	<b>9,47</b>	14.700	0,03	790	<b>18,61</b>	128,29
Serviços de mesa e outros artigos de uso doméstico, de higiene, de plástico	30.268	0,06	4.861	<b>6,23</b>	63.715	0,12	11.277	<b>5,65</b>	-52,49
Outras obras de ferro ou aço	29.699	0,06	6.026	<b>4,93</b>	49.181	0,09	9.953	<b>4,94</b>	-39,61
Máquinas e aparelhos para soldar (mesmo de corte) elétricos, a laser ou outros feixes de luz ou de fotões, a ultra-som, a feixe de elétrons, a impulsos magnéticos ou a jato de plasma; máquinas e aparelhos elétricos	29.611	0,06	1.820	<b>16,27</b>	24.547	0,04	1.607	<b>15,28</b>	20,63
Partes e acessórios destinados às máquinas, incluídos porta-peças e porta-ferramentas, feiras de abertura automática, dispositivos divisores e outros	28.681	0,05	1.922	<b>14,92</b>	41.846	0,08	2.839	<b>14,74</b>	-31,46
DEMAIS PRODUTOS	310.797	0,58	39.321	<b>7,90</b>	1.586.234	2,9	136.627	<b>11,61</b>	-80,41

Fonte | Source: Siscomex



# Países de destino das exportações

## Garibaldi's main export destination countries

As empresas garibaldenses exportam para mais de 30 países. Os 10 principais países recebem quase 80% de tudo o que é exportado por Garibaldi. Ainda, 53,31% são exportados para os países que integram a ALADI, 16,27% para o Oriente Médio e 10,15% para a Europa. Os países vizinhos da América do Sul são os grandes parceiros comerciais do município.

Mas, em 2014, um novo parceiro comercial assumiu importante posição de compra: a Rússia, que ocupou a terceira melhor posição dentre os países que importaram de Garibaldi.

Companies based in Garibaldi export to more than 30 countries. The top 10 countries import nearly 80% of what is exported by Garibaldi. More over, 53.31% is exported to ALADI countries, 16.27% to the Middle East and 10.15% to Europe. South American neighboring countries are the city's major trading partners.

However, in 2014 a new trading partner took an important purchasing position: Russia, which ranks third among the countries that imported from Garibaldi.

### PRINCIPAIS PAÍSES DE DESTINO

MAIN COUNTRIES OF DESTINATION

	2014 (Jan/Dez)		2013 (Jan/Dez)		Varição 2014/2013
	US\$ FOB	%	US\$ FOB	%	%
<b>TOTAL DA ÁREA</b>	<b>53.567.824</b>	<b>100,00</b>	<b>54.726.288</b>	<b>100,00</b>	<b>-2,12</b>
<b>TOTAL DOS PRINCIPAIS PAÍSES DESTINOS</b>	<b>51.799.925</b>	<b>96,70</b>	<b>49.170.624</b>	<b>89,85</b>	<b>5,35</b>
ARGENTINA	6.104.200	11,40	6.180.948	11,29	-1,24
BOLÍVIA	5.713.367	10,67	4.581.288	8,37	24,71
RÚSSIA	5.200.079	9,71	187.680	0,34	-
ARÁBIA SAUDITA	4.868.973	9,09	7.621.874	13,93	-36,12
URUGUAI	4.736.863	8,84	3.870.066	7,07	22,40
PARAGUAI	4.389.197	8,19	5.669.107	10,36	-22,58
HONG KONG	3.259.873	6,09	2.178.391	3,98	49,65
PERU	3.041.161	5,68	4.133.656	7,55	-26,43
COLÔMBIA	2.690.174	5,02	1.505.984	2,75	78,63
EMIRADOS ÁRABES UNIDOS	2.171.485	4,05	5.739.257	10,49	-62,16
ANGOLA	1.695.097	3,16	750.066	1,37	125,99
VIETNÃ	1.561.315	2,91	1.440.020	2,63	8,42
OMÃ	654.353	1,22	177.808	0,32	268,01
EGITO	553.033	1,03	260.157	0,48	112,58
ALEMANHA	455.487	0,85	522.339	0,95	-12,80
JORDÂNIA	454.722	0,85	299.522	0,55	51,82
REPÚBLICA DOMINICANA	437.716	0,82	264.083	0,48	65,75
GUATEMALA	434.772	0,81	181.192	0,33	139,95
PANAMÁ	416.780	0,78	373.529	0,68	11,58
CHILE	373.626	0,70	538.007	0,98	-30,55
CUBA	360.664	0,67	377.857	0,69	-4,55
VENEZUELA	330.594	0,62	92.642	0,17	256,85
CATAR	304.660	0,57	92.740	0,17	228,51
FRANÇA	300.987	0,56	702.382	1,28	-57,15
MOÇAMBIQUE	296.596	0,55	380.337	0,69	-22,02
EQUADOR	268.807	0,50	193.438	0,35	38,96
ZÂMBIA	206.218	0,38	-	-	-
COSTA RICA	180.552	0,34	194.361	0,36	-7,10
PAPUA NOVA GUINÉ	173.074	0,32	146.611	0,27	18,05
NAMÍBIA	165.500	0,31	515.282	0,94	-67,88
DEMAIS PAÍSES	1.767.899	3,30	5.555.664	10,15	-68,18
<b>PRINCIPAIS BLOCOS ECONÔMICOS</b>					
ALADI	28.558.808	53,31	27.528.619	50,30	3,74
ORIENTE MÉDIO	8.717.522	16,27	15.499.481	28,32	-43,76
EUROPA ORIENTAL	5.436.621	10,15	652.516	1,19	733,18
ÁSIA (EXCLUSIVE ORIENTE MÉDIO)	4.922.347	9,19	4.497.238	8,22	9,45
ÁFRICA	3.324.993	6,21	2.554.199	4,67	30,18
DEMAIS BLOCOS	2.607.533	4,87	3.994.235	7,30	-34,72

Fonte / Source: Siscomex

# Importações setoriais

## Imports by sector

A importação de bens de consumo representou em 2014, em Garibaldi, 43,43% das importações. Os bens de capital representaram 33,14% e a compra de bens intermediários (matéria-prima) utilizados para a produção de outros bens correspondeu a 23,43%. A aquisição de máquinas e equipamentos, além de matéria-prima, corresponde a 57% do que é exportado pelo município.

Bens de consumo para comercialização no varejo representam 43,43%. A importação de bens de capital foi a que mais cresceu em 2014, o que contribuiu com a modernização e/ou ampliação do parque produtivo local.

In 2014 the imports of consumer goods accounted for 43.43% of imports in Garibaldi. Capital goods accounted for 33.14% and the purchase of intermediate goods (raw material) used for the production of other goods amounted to 23.43%. The acquisition of machinery, equipment and raw material corresponds to 57% of what is exported by the municipality.

Consumer goods for trade in their retail sector account for 43.43%. Imports of capital goods was the fastest growing in 2014, which contributes to the modernization and/or expansion of the local industry.

### IMPORTAÇÕES POR SETORES DE CONTAS NACIONAIS - GARIBALDI

IMPORTS BY SECTOR OF NATIONAL ACCOUNTS - GARIBALDI

	2014		2013		2012	
	US\$	%	US\$	%	US\$	%
<b>TOTAL DO PERÍODO   TOTAL IN THE PERIOD</b>	<b>52.377.099</b>	<b>100,00</b>	<b>45.182.029</b>	<b>100,00</b>	<b>46.683.822</b>	<b>100,00</b>
<b>BENS DE CAPITAL   CAPITAL GOODS</b>	<b>17.355.769</b>	<b>33,14</b>	<b>12.076.029</b>	<b>26,73</b>	<b>13.837.006</b>	<b>29,64</b>
Bens de Capital (Exc.Equip. de Transporte Uso Industrial) Capital Goods (except transport equipment for industrial use)	17.351.336	33,13	12.069.129	26,71	13.837.006	29,64
Equipamentos de Transporte de Uso Industrial Transport equipment for industrial use	4.433	0	6.900	0,02	0	0
<b>BENS INTERMEDIÁRIOS   INTERMEDIATE GOODS</b>	<b>12.270.013</b>	<b>23,43</b>	<b>11.314.429</b>	<b>25,04</b>	<b>9.214.974</b>	<b>19,74</b>
Alimentos e Bebidas destinados à Indústria Foodstuffs and beverages for the industry	38.524	0,07	3.171	0,01	72.055	0,15
Insumos Industriais Industrial input	12.212.605	24,32	11.296.803	25	9.142.343	19,58
Peças e acessórios de equipamentos de transporte Parts and accessories for transport equipment	18.884	0,04	14.455	0,03	576	0
<b>BENS DE CONSUMO   CONSUMER GOODS</b>	<b>22.748.161</b>	<b>43,43</b>	<b>21.785.795</b>	<b>48,22</b>	<b>23.631.042</b>	<b>50,62</b>
Bens de Consumo Duráveis Consumer durables	2.294.226	39,05	1.638.029	3,63	1.856.785	3,98
Bens de Consumo Não Duráveis Nondurable goods	20.453.935	4,38	20.147.766	44,59	21.774.257	46,64
<b>COMBUSTÍVEIS E LUBRIFICANTES   FUELS AND LUBRICANTS</b>	<b>3.156</b>	<b>0</b>	<b>5.776</b>	<b>0,01</b>	<b>800</b>	<b>0</b>

Fonte | Source: Siscomex

# Principais produtos importados

## Main imported products

Os dez produtos mais representativos nas importações correspondem a 62,4% do total importado. O produto mais representativo nas importações de Garibaldi é o vinho, representando 31,17% do total que, somado à importação de rolhas, eleva-se para 35,09%.

Outros dois produtos de elevada representatividade, comparada com os demais produtos importados, referem-se a ferramentas, com 10,34% das importações.

The ten most representative imported products account for 62.4% of the total imports. The most representative imported product in Garibaldi is wine, accounting for 31.17% of the total which, added to the import of cork, amounts to 35.09%.

Two other important imported products are tools, accounting for 10.34% of imports.

### PRINCIPAIS PRODUTOS IMPORTADOS | GARIBALDI

#### MAIN IMPORTED PRODUCTS | GARIBALDI

	2014 (Jan/Dez)			2013 (Jan/Dez)			Var % US\$ FOB 2014/2013
	US\$ FOB	%	Kg líquido	US\$ FOB	%	Kg líquido	
<b>TOTAL GERAL</b>	<b>52.377.099</b>	<b>100,00</b>	<b>11.262.668</b>	<b>45.182.029</b>	<b>100,00</b>	<b>20.884.680</b>	<b>15,92</b>
<b>TOTAL DOS PRINCIPAIS PRODUTOS IMPORTADOS</b>	<b>47.899.467</b>	<b>91,45</b>	<b>9.449.787</b>	<b>36.375.162</b>	<b>80,51</b>	<b>6.138.790</b>	<b>31,68</b>
Vinhos de uvas frescas, incluídos os vinhos enriquecidos com álcool; mostos de uvas	16.323.435	31,17	1.198.582	15.865.824	35,12	1.040.113	2,88
Chaves de porcas, manuais, chaves de caixa intercambiáveis, mesmo com cabos	2.876.123	5,49	616.869	2.208.295	4,89	488.687	30,24
Ferramentas pneumáticas, hidráulicas ou de motor incorporado, de uso manual	2.540.517	4,85	340.876	1.433.167	3,17	214.412	77,27
Rolhas, tampas, cápsulas para garrafas, batoques ou tampões roscados	2.051.738	3,92	205.311	1.274.074	2,82	117.491	61,04
Cortiça aglomerada (com ou sem aglutinantes) e suas obras	1.923.737	3,67	185.058	1.272.085	2,82	170.891	51,23
Máquinas-ferramentas de abrasivos ou de produtos polidores	1.713.114	3,27	101.850	27.267	0,06	10.800	-
Aparelhos mecânicos para projectar, dispersar ou pulverizar líquidos ou pós; extintores	1.466.480	2,80	310.139	421.445	0,93	33.566	247,96
Ferramentas intercambiáveis, ou para máquinas-ferramentas	1.368.843	2,61	141.003	579.632	1,28	39.943	136,16
Assentos, mesmo transformáveis em camas, e suas partes	1.214.073	2,32	222.103	869.507	1,92	209.408	39,63
Facas de lâmina cortante ou serrilhada, incluídas as podadeiras de lâmina móvel	1.206.455	2,30	205.757	1.306.735	2,89	220.125	-7,67
Instrumentos de desenho, de traçado ou de cálculo	1.205.732	2,30	255.690	682.453	1,51	162.484	76,68
Ferramentas manuais; lâmpadas ou lamparinas de soldar; tornos de apertar, sargentos	1.173.399	2,24	274.877	651.507	1,44	156.604	80,11
Álcool etílico não desnaturalado, teor alcoólico inferior a 80% vol; aguardentes, licores	1.168.861	2,23	113.931	1.386.268	3,07	148.369	-15,68
Máquinas-ferramentas para trabalhar metais	1.003.879	1,92	137.700	1.117.191	2,47	41.995	-10,14
Carvões ativados; matérias minerais naturais activadas; negros de origem animal	791.752	1,51	1.631.794	580.734	1,29	1.206.344	36,34
Colheres, garfos, conchas, escumadeiras, pás para tortas, facas especiais	720.236	1,38	123.925	889.943	1,97	216.077	-19,07
Barras e perfis; barras ocas para perfuração, de ligas de aço ou de aço não ligado	690.911	1,32	87.520	126.709	0,28	43.160	445,27
Obras de cortiça natural	666.362	1,27	12.510	984.928	2,18	21.974	-32,34
Polímeros de etileno, em formas primárias	596.845	1,14	355.825	215.798	0,48	137.500	176,58
Limas, grosas, alicates, tenazes, pinças, cisalhas para metais, corta-tubos, corta-pinos	592.368	1,13	64.093	238.487	0,53	21.308	148,39
Garrações, garrafas, frascos, vasos, embalagens tubulares, ampolas e outros de vidro	585.055	1,12	648.155	130.669	0,29	74.770	347,74
Instrumentos, aparelhos e máquinas de medida; projectores de perfis	494.839	0,94	33.469	187.782	0,42	13.766	163,52
Aspiradores	490.526	0,94	74.874	384.470	0,85	51.345	27,58
Máquinas e aparelhos para soldar elétricos, a laser ou outros feixes de luz	439.744	0,84	42.884	315.879	0,70	31.243	39,21
Mós e artefatos semelhantes, sem armação, para moer, desfibrar, triturar, amolar, polir	394.771	0,75	86.855	497.317	1,10	90.197	-20,62
Máquinas e aparelhos, mecânicos, com função própria	388.233	0,74	10.892	345.382	0,76	9.080	12,41
Aparelhos de iluminação (incluídos os projectores) e suas partes	383.509	0,73	81.536	125.546	0,28	52.119	205,47
Outros móveis e suas partes	379.238	0,72	129.160	222.350	0,49	79.300	70,56
Obras de cimento, de betão (concreto) ou de pedra artificial, mesmo armadas	358.564	0,68	224.729	386.318	0,86	241.020	-7,18
Vidros de segurança, vidros temperados ou formados por folhas contracoladas	319.475	0,61	367.801	15.061	0,03	28.932	-
Pedras de cantaria ou de construção (exceto de ardósia) trabalhadas	310.715	0,59	458.928	143.279	0,32	217.024	116,86
Barras e perfis, de alumínio	293.890	0,56	91.405	308.401	0,68	93.706	-4,71
Outros produtos hortícolas preparados ou conservados, exceto em vinagre	272.619	0,52	230.174	246.929	0,55	209.550	10,4
Tornos (incluídos os centros de torneamento), para metais	261.071	0,50	12.670	102.677	0,23	1.520	154,26
Outras obras de plástico e obras de outras matérias	228.746	0,44	54.063	53.109	0,12	3.523	330,71
Máquinas e aparelhos para preparação ou fabricação industrial de alimentos ou de bebidas	227.186	0,43	2.400	-	-	-	-
Máquinas-ferramentas para trabalhar pedra, produtos cerâmicos, concreto ou para vidro	225.544	0,43	70.103	404.477	0,90	77.161	-44,24
Cortiça natural em bruto ou preparada; cortiça triturada, granulada ou pulverizada	207.373	0,40	96.658	206.477	0	84.580	0,43
Outras barras de ferro ou aço não ligado	187.864	0,36	130.996	102.883	0,23	71.518	82,6
Aquecedores elétricos de água; aparelhos elétricos para aquecimento de ambientes	155.645	0,30	16.622	64.107	0,14	7.185	142,79
DEMAIS PRODUTOS	4.477.632	8,55	1.812.881	8.806.867	19,49	14.745.890	-49,16

Fonte | Source: Siscomex

# Principais origens das importações

## Main imports origin

Garibaldi importa bens de capital, matérias-primas, máquinas e equipamentos de 30 países. Somente da China e da França são registrados 55% do total das importações. Mas é da União Européia que chega o maior volume de importações, cerca de 45,8%, seguido pela Ásia. A ALADI, que é o principal comprador de Garibaldi, constitui-se no terceiro bloco de países cujos produtos são importados.

Garibaldi imports capital goods, raw materials, machinery and equipments from 30 countries. Goods from China and France total 55% of the total imports. However the highest volume of imports come from the European Union, approximately 45.8%, followed by Asia. ALADI, which is Garibaldi's main importer, is the third bloc of countries whose products are imported.

### PRINCIPAIS PAÍSES DE ORIGEM

MAIN COUNTRIES OF ORIGIN

	2014 (Jan/Dez)		2013 (Jan/Dez)		Variação 2014/2013
	US\$ FOB	%	US\$ FOB	%	%
<b>TOTAL DA ÁREA</b>	<b>52.377.099</b>	<b>100,00</b>	<b>45.182.029</b>	<b>100,00</b>	<b>15,92</b>
<b>TOTAL DOS PRINCIPAIS PAÍSES</b>	<b>52.373.291</b>	<b>100,00</b>	<b>44.641.916</b>	<b>98,8</b>	<b>17,32</b>
CHINA	16.615.323	31,72	10.146.444	22,46	63,76
FRANÇA	12.442.045	23,75	14.105.978	31,22	-11,80
ARGENTINA	4.413.863	8,43	3.183.674	7,05	38,64
ITÁLIA	3.479.605	6,64	2.497.071	5,53	39,35
TAIWAN (FORMOSA)	3.425.441	6,54	2.629.485	5,82	30,27
ALEMANHA	2.775.388	5,30	1.128.263	2,5	145,99
PORTUGAL	2.458.671	4,69	2.478.197	5,48	-0,79
ESTADOS UNIDOS	1.733.681	3,31	1.233.293	2,73	40,57
ESPAÑA	1.426.593	2,72	1.003.078	2,22	42,22
POLÓNIA	1.020.753	1,95	1.172.459	2,59	-12,94
CHILE	864.273	1,65	359.669	0,8	140,30
JAPÃO	392.758	0,75	382.677	0,85	2,63
REINO UNIDO	163.360	0,31	93.455	0,21	0,75
MÉXICO	151.081	0,29	-	-	-
CORÉIA DO SUL	137.857	0,26	133.069	0,29	3,60
ÍNDIA	132.765	0,25	143.919	0,32	-7,75
PARAGUAI	121.837	0,23	1.608.300	3,56	-92,42
MARROCOS	119.177	0,23	-	-	-
REPÚBLICA TCHECA	112.405	0,21	9.946	0,02	-
CANADÁ	88.446	0,17	102.226	0,23	-13,48
HONG KONG	69.554	0,13	81.411	0,18	-15,00
ÁUSTRIA	60.028	0,11	771.242	1,71	-92,22
FINLÂNDIA	48.252	0,09	112.930	0,25	-57,27
NOVA ZELÂNDIA	40.936	0,08	123.539	0,27	-66,86
TURQUIA	32.597	0,06	64.280	0,14	-49,29
PAQUISTÃO	23.134	0,04	10.678	0,02	116,65
TUNÍSIA	11.396	0,02	963	-	-
MALÁSIA	4.808	-	2.091	-	129,94
INDONÉSIA	3.730	-	-	-	-
SUÍÇA	3.534	-	1.063.579	2,35	-100,00
DEMAIS PAÍSES	3.808	0,01	540.113	1,2	-99,29
<b>PRINCIPAIS BLOCOS ECONÔMICOS</b>					
UNIÃO EUROPEIA	23.987.950	45,80	23.641.900	52,33	1,46
ÁSIA (EXCLUSIVE ORIENTE MÉDIO)	20.807.481	39,73	13.529.774	29,95	53,79
ALADI	5.551.054	10,60	5.280.104	11,69	5,13
ESTADOS UNIDOS (INCLUSIVE PORTO RICO)	1.733.681	3,31	1.233.293	2,73	40,57
ÁFRICA	131.420	0,25	4.537	0,01	-
DEMAIS BLOCOS	165.513	0,32	1.492.421	3,30	-88,91

Fonte | Source: Siscomex





# GARIBALDI está em obras e as melhorias são todas para você!



## OBRAS

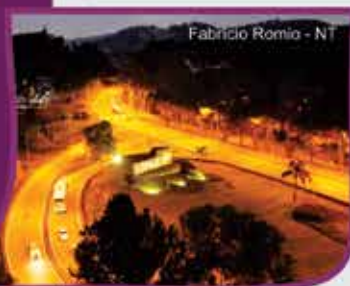


- **Repavimentação asfáltica e drenagem da Avenida Independência**
- Pavimentação Asfáltica São Jorge à Santo Alexandre
- Pavimentação Asfáltica Avenida Perimetral Leo Antonio Cisilotto
- Pavimentação Asfáltica Linha Araújo e Souza à Marcorama
- **Pavimentação Asfáltica Rua Comendador José Antônio Zanetti**
- Pavimentação Asfáltica Rua João Prancutti
- Pavimentação Asfáltica Rua 14 de Julho
- Pavimentação Asfáltica Rua 15 de Novembro
- Pavimentação Asfáltica Estrada São Gabriel
- Pavimentação Asfáltica Estrada São Miguel
- Pavimentação Asfáltica Rua Pinheiro Machado
- Pavimentação Asfáltica Rua Nossa Sra. do Carmo
- Pavimentação Asfáltica Rua Tramontina
- Pavimentação Asfáltica Rua Antônio Grigoletto
- Pavimentação Asfáltica Avenida Presidente Vargas
- Pavimentação Asfáltica Marechal Floriano Peixoto
- Pavimentação Rua 13 de Maio
- Pavimentação Rua Luis Rogério Casacurta
- Pavimentação Rua João Bridi

## TURISMO



- **Revitalização da Buarque de Macedo**
- Mirante Bella Visione
- Revitalização do Passeio da Barragem
- Novo piso nos Pavilhões da Fenachamp
- **Revitalização do Trevo de Acesso Principal**



## ESPORTES e LAZER



- Ginásio Fenachamp
- Pista para caminhada no complexo esportivo São Francisco
- **1º Ciclofaixa - Avenida Independência**
- Ciclovia no Complexo Esportivo do Ginásio Municipal
- Praça na Rua Figueira de Melo
- **Ginásio Municipal de Esportes**



## EDUCAÇÃO



### Reformas

- EMEF Visconde de Cairú
- EMEF Madre Felicidade
- EMEF Atilio Tosin
- EMEI O Mundo dos Pequenininhos
- EMEF Nossa Senhora da Glória
- EMEF Valentin Tramontina
- EMEI Pingo de Gente

### Construção

#### • EMEI Crescendo com Alegria

- Ginásio Poliesportivo no Bairro Chácaras
- Ginásio Poliesportivo na Escola Valentin Tramontina

- Abertura da EMEI Semeando o Futuro
- Turno Integral EMEF Valentin Tramontina



## HABITAÇÃO, TRABALHO E ASSISTÊNCIA SOCIAL



### Minha Casa Minha Vida:

- Residencial União Planalto | 20 casas | B. Chácaras
- Residencial Oásis | 108 apartamentos

### • Centro de Referência em Assistência Social (CRAS)



## SAÚDE

### • Construção UBS Santa Terezinha, O NOVO PAM



#### Reformas:

- Posto de Saúde Central
- Posto de Saúde Chácaras
- Posto de Saúde São Francisco
- Posto de Saúde São José de Costa Real
- Ala do SUS do Hospital São Pedro



## SEGURANÇA E MOBILIDADE URBANA



- Instalação de câmeras de videomonitoramento
- Rampas de acessibilidade e piso tátil
- Instalação de novas paradas de ônibus







## *Informações macroeconômicas de Garibaldi*

### *Macroeconomic information in Garibaldi*

Informações gerais e demográficas de Garibaldi	61	Produto Interno Bruto	65
Informações econômicas	62	Arrecadação Tributária	67
Dinâmica Financeira	63	Situação do Emprego em Garibaldi	68
Empresas cadastradas	63	Educação	69
Finanças Municipais	64	Desenvolvimento Sócioeconômico	70
		Previdência Social	72

# Informações gerais e demográficas de Garibaldi

## Garibaldi demographic and general information

### CARACTERIZAÇÃO DO MUNICÍPIO DE GARIBALDI

#### GARIBALDI PROFILE

Prefeito Municipal Administração 2012/2016 City Mayor Period 2012/2016	Antonio Cettolin	Domicílios Particulares Permanentes / Rural (2010) Permanent Private Households / Rural (2010)	1.078
Vice-Prefeito Vice Mayor	Antonio Facchinelli	Domicílios Particulares Permanentes / Urbana (2010) Permanent Private Households / Urban (2010)	9.069
Data de criação do Município City foundation date	31/10/1900	Nº Unidades Prediais (2013) No. of dwelling units (2013)	13.905
Área Geográfica Geographical area	167,7 Km <sup>2</sup>	Nº Unidades Territoriais (2013) No. of territorial units (2013)	3.923
Nº de Bairros No. of Urban Areas	24	Densidade Demográfica (2011) Population density (2011)	184,3 hab/km <sup>2</sup>
Nº de Distritos No. of Districts	2	Taxa de Analfabetismo (2010) Illiteracy rate (2010)	2,65%
Taxa de Urbanização (2010) Urbanization rate (2010)	90,30%	Expectativa de Vida ao nascer (2000) Life expectancy at birth (2000)	74,11 anos

Fonte | Source: FEE e Prefeitura Municipal

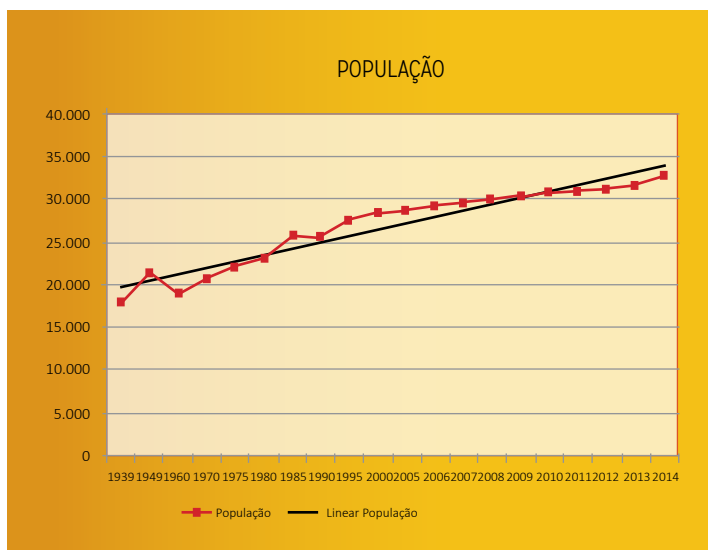
### POPULAÇÃO

#### POPULATION

Ano Year	População Population
1939	17.873
1949	21.236
1960	18.962
1970	20.812
1975	22.008
1980	23.041
1985	25.812
1990	25.585
1995	27.774
2000	28.337
2005	28.685
2006	29.126
2007	29.525
2008	29.896
2009	30.282
2010	30.689
2011	30.912
2012	31.271
2013	31.568
2014*	32.862

Fonte | Source: IBGE

\* População estimada para 2014



### ELEITORES

#### VOTERS

	2007	2008	2010	2011	2012	2013	2014
Total de Eleitores   Total no. of voters	21.890	22.714	23.700	24.512	24.560	24.984	25.666
% da População   % of the population	74%	76,0%	77,23%	79,30%	78,54%	79,14%	78,10%
Homens   Men	10.737	11.141	11.608	12.002	12.024	12.192	12.529
Mulheres   Women	11.153	11.573	12.092	12.510	12.536	12.792	13.137

Fonte | Source: TRE-RS



# Informações Econômicas

## Economic information

### Nº DE EMPRESAS EM GARIBALDI

No. OF COMPANIES IN GARIBALDI

EMPRESAS   COMPANIES	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Indústria   Industry	292	319	329	341	350	368	351	373	378
Comércio   Commerce	662	788	925	820	822	836	825	863	897
Serviços   Services	1.081	1.152	1.110	1.293	1.298	1.394	1.319	888	1.588
<b>Total de Empresas   Total companies</b>	<b>2.035</b>	<b>2.259</b>	<b>4.372</b>	<b>2.454</b>	<b>2.470</b>	<b>2.598</b>	<b>2.495</b>	<b>2.124</b>	<b>2.863</b>
Profissionais Liberais   Independent Prof.	189	220	218	216	211	214	212	230	244
Autônomos   Self-employed	-	814	795	740	688	708	714	583	570
Produtores Rurais   Farmers	-	2.175	2.211	2.179	2.261	1.807	1.795	1.742	1.610
<b>Total de Profissionais   Professionals total</b>	<b>189</b>	<b>4.243</b>	<b>3.224</b>	<b>3.135</b>	<b>3.160</b>	<b>2.729</b>	<b>2.721</b>	<b>2.555</b>	<b>2.424</b>

Fonte | Source: Secretaria Municipal da Fazenda

### CONSUMO DE ENERGIA ELÉTRICA (MWh)

ELECTRIC POWER CONSUMPTION (MWh)

	2010		2011		2012		2013	
	CONSUMO DE ENERGIA (em mil MWh) ELETIC POWER CONSUMPTION	Nº CON-SUMIDORES No. OF CONSUMERS	CONSUMO DE ENERGIA (em mil MWh) ELETIC POWER CONSUMPTION	Nº CON-SUMIDORES No. OF CONSUMERS	CONSUMO DE ENERGIA (em mil MWh) ELETIC POWER CONSUMPTION	Nº CON-SUMIDORES No. OF CONSUMERS	CONSUMO DE ENERGIA (em mil MWh) ELETIC POWER CONSUMPTION	Nº CON-SUMIDORES No. OF CONSUMERS
Comercial   Commercial	16.355	1.336	16.600	1.462	15.685	1.471	14.819	1.543
Industrial   Industrial	64.706	519	43.841	359	42.860	348	37.755	343
Outros   Others	4	2	3.993	3	-	-	-	3
Residencial   Residential	19.784	9.527	21.021	9.905	22.096	10.264	24.216	10.690
Rural   Rural	6.811	1.214	6.678	1.240	6.765	1.220	6.564	1.224
Setor Público   Public Sector	5.301	108	5.999	106	4.775	106	6.472	105
<b>Total</b>	<b>112.961</b>	<b>12.706</b>	<b>98.132</b>	<b>13.075</b>	<b>92.181</b>	<b>13.409</b>	<b>89.826</b>	<b>15.921</b>

Fonte | Source: RGE

### FROTA EM CIRCULAÇÃO EM GARIBALDI

NUMBER OF VEHICLES IN THE CITY

	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Frota em circulação   No. of vehicles	15.124	16.139	17.267	18.273	19.897	21.222	22.654	23.671
Pessoas por veículo*   People per vehicle	1,95	1,83	1,75	1,68	1,55	1,45	1,39	1,39

Fonte | Source: Detran RS

\* Calculado pelos autores da Revista.

OBS: Os anos de 2013 e 2014 mantêm o mesmo número de pessoas por veículo, coincidentemente, apesar do aumento da frota e da população.

Note: In 2013 and 2014 the number of people per vehicle remained the same despite the increase in the number of vehicles and the population growth.

# Dinâmica financeira de Garibaldi

## Garibaldi financial dynamics

### MOVIMENTAÇÕES BANCÁRIAS

A tabela mostra as movimentações financeiras realizadas no município de Garibaldi.

- Depósitos a Prazo = aplicações financeiras realizadas pelas empresas e pelos cidadãos.
- Depósitos à vista do setor privado = depósitos em conta corrente das Pessoas Físicas e Jurídicas (exceto Governo)
- Poupança = valor depositado na poupança tradicional
- Operações de crédito = valores contratados por PF ou PJ. São os empréstimos concedidos.

### FINANCIAL TRANSACTIONS

The table shows the financial transactions in the city.

- Time deposits = investments made by companies and individuals.
- Demand deposits of the private sector = current account deposits of individuals and legal entities (except the government)
- Savings = amount deposited in the traditional savings accounts
- Loans = values borrowed by individuals or legal entities.

### MOVIMENTAÇÕES BANCÁRIAS (R\$)

FINANCIAL TRANSACTIONS (R\$)

	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Depósitos a prazo Time deposits	69.889.463	88.616.000	82.073.062	92.766.939	87.289.576	84.278.477	87.913.563
Depósitos à vista do setor privado Sight deposits by the private sector	23.436.554	27.989.000	41.351.307	32.714.431	30.915.675	38.178.581	39.589.490
Depósitos à vista do Governo Sight deposits by the governmental sector	-	-	1.931.124	1.614.305	1.099.888	1.900.246	1.761.241
Poupança Savings accounts	207.716.546	231.345.000	265.500.333	300.633.292	342.584.657	406.825.878	446.170.786
Operações de Crédito Credit operations	105.550.991	137.584.000	205.840.909	187.941.075	398.771.948	468.532.693	536.993.157
<b>Total</b>			<b>631.829.694</b>	<b>615.670.042</b>	<b>860.661.744</b>	<b>999.717.888</b>	<b>1.112.428.237</b>

Fonte | Source: ESTBAN - Estatística bancária por município

## Empresas cadastradas

### Companies registered

### EMPRESAS CADASTRADAS NA SEFAZ-RS

COMPANIES REGISTERED IN SEFAZ-RS

CATEGORIA   CATEGORY	2011	2012	2013	2014
GERAL   GENERAL	429	422	405	406
SIMPLES NACIONAL   SIMPLIFIED TAX	1.158	1.206	1.208	1.241
<b>TOTAL</b>	<b>1.587</b>	<b>1.628</b>	<b>1.613</b>	<b>1.647</b>

Fonte | Source: Secretaria Estadual da Fazenda

# Finanças Municipais

## Municipal finance

### VALOR ADICIONADO FISCAL | PARTICIPAÇÃO PERCENTUAL POR SEGMENTO

FISCAL ADDED VALUE | PERCENTAGE SHARE BY SEGMENT

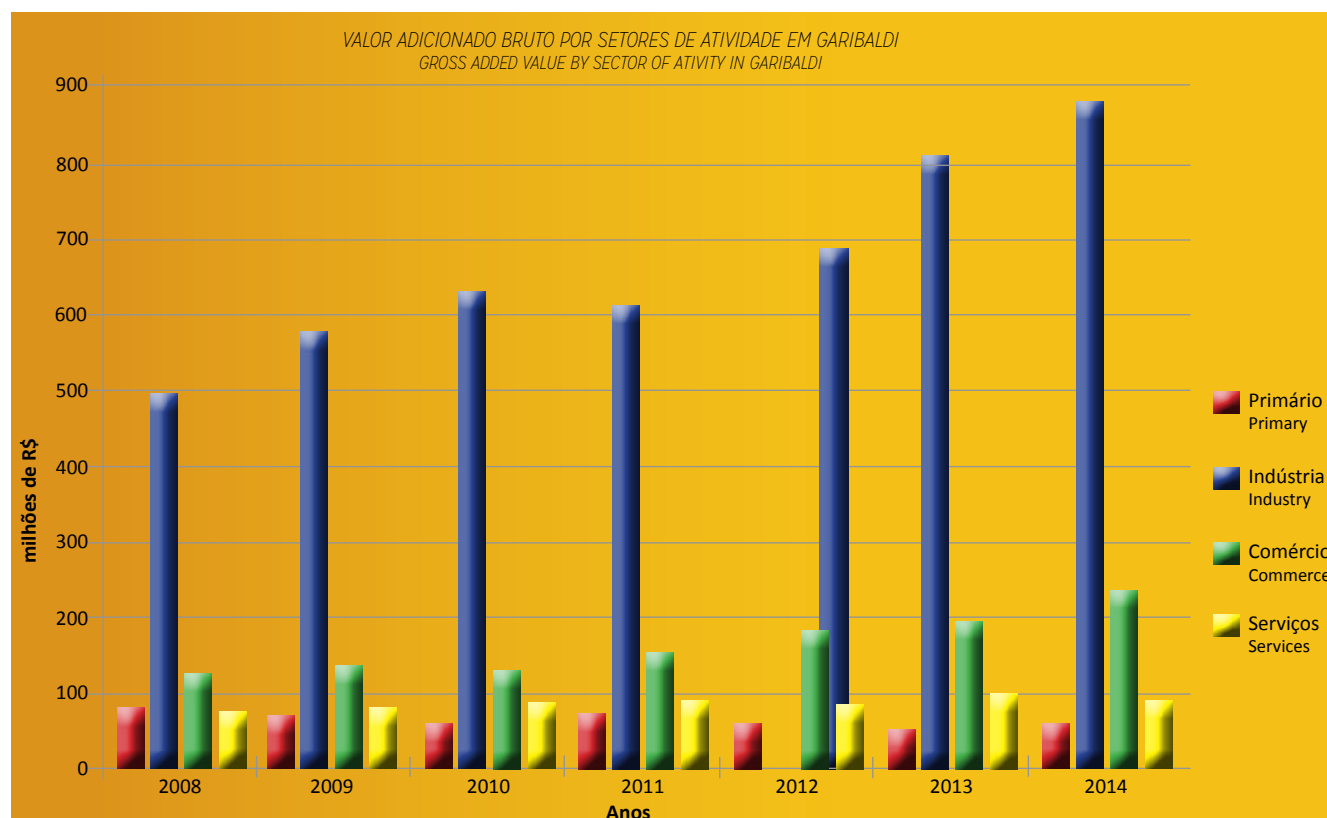
SETORES   SECTORS	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Primário   Primary	10,00	7,84	6,85	8,44	6,54	4,37	4,42
Indústria   Industry	65,00	68,55	69,66	65,13	67,68	70,29	70,21
Comércio   Commerce	16,00	15,22	14,26	16,77	16,91	16,76	17,66
Serviços   Services	9,00	8,39	9,21	9,66	8,86	8,58	7,66
<b>Total</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>	<b>100,00</b>

### VALOR ADICIONADO FISCAL | VALOR NOMINAL POR SEGMENTO (R\$)

FISCAL ADDED VALUE | NOMINAL VALUE BY SEGMENT (R\$)

SETORES   SECTORS	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Primário   Primary	76.053.445	67.315.180	62.427.322	79.455.125	71.312.838	51.892.744	55.297.520
Indústria   Industry	499.283.859	588.753.796	634.964.037	612.803.691	693.113.123	826.681.286	877.460.687
Comércio   Commerce	127.128.900	130.690.991	129.933.317	157.748.644	174.148.424	197.129.981	220.864.488
Serviços   Services	70.828.347	72.056.179	83.893.602	90.919.524	90.772.208	100.921.125	95.747.545
<b>Total</b>	<b>773.294.551</b>	<b>858.816.146</b>	<b>911.218.281</b>	<b>943.031.679</b>	<b>1.029.346.593</b>	<b>1.176.625.136</b>	<b>1.249.370.240</b>

\* Valores atualizados, em 2014, com base nos dados da SEFAZ-RS  
 Fonte/Source: Secretaria da Fazenda de Garibaldi.



# Finanças Municipais

## Municipal finance

### FINANÇAS MUNICIPAIS (R\$)

MUNICIPAL FINANCE (R\$)

	2009	2010	2011	2012	2013	2014
RECEITAS   Revenue	52.849.758,94	62.925.939,84	77.057.630,46	87.770.450,37	83.780.866,16	105.854.456,23
DESPESAS   Expenditure	48.399.290,05	55.549.654,08	66.776.171,15	79.906.874,82	77.605.506,52	95.008.789,82
<b>SALDO   Balance</b>	<b>4.450.468,89</b>	<b>7.376.285,76</b>	<b>10.281.459,31</b>	<b>7.863.575,55</b>	<b>6.175.359,64</b>	<b>10.845.666,41</b>

Fonte | Source: Secretaria da Fazenda de Garibaldi

### RECEITAS TRIBUTÁRIAS (R\$)

TAX REVENUE (R\$)

	2009	2010	2011	2012	2013	2014
IPTU	1.656.369,60	1.742.412,97	2.063.029,77	2.198.390,53	2.448.080,63	2.782.359,00
ITBI	1.290.980,45	1.204.201,21	1.819.435,58	1.847.499,37	3.141.505,23	4.200.068,05
ISS	2.966.619,64	3.409.839,63	4.249.558,08	4.838.779,08	5.353.085,87	6.694.343,10
Outras receitas   Others	1.835.386,55	2.063.577,10	2.652.942,11	2.746.249,18	3.198.414,10	3.380.779,07
IRRF	718.759,25	842.919,68	1.056.521,74	1.429.558,63	1.612.008,72	1.860.125,03
<b>Total</b>	<b>8.468.115,49</b>	<b>9.262.950,59</b>	<b>11.841.487,28</b>	<b>13.060.476,79</b>	<b>15.753.094,55</b>	<b>18.917.674,25</b>

Fonte | Source: Secretaria da Fazenda de Garibaldi

### TRANSFERÊNCIAS CORRENTES DA UNIÃO (R\$)

FEDERAL TRANSFER (R\$)

	2009	2010	2011	2012	2013	2014
FPM	9.308.128,76	9.998.434,38	14.115.182,88	14.572.348,82	15.651.927,10	16.833.429,56
Saúde   Health	762.802,78	777.508,34	1.307.030,81	3.112.243,76	3.472.392,61	3.763.653,74
Outras   Others	1.638.128,20	1.594.668,03	1.753.225,32	1.850.631,69	2.270.462,91	2.478.769,48
<b>Total</b>	<b>11.709.059,74</b>	<b>12.370.610,75</b>	<b>17.175.439,01</b>	<b>19.535.224,27</b>	<b>21.394.782,62</b>	<b>23.075.852,78</b>

Fonte | Source: Secretaria da Fazenda de Garibaldi

### TRANSFERÊNCIAS CORRENTES DO ESTADO (R\$)

STATE TRANSFER (R\$)

	2009	2010	2011	2012	2013	2014
ICMS	17.296.203,67	20.927.439,08	24.004.491,44	26.226.280,76	27.994.338,24	28.546.222,43
IPVA	3.976.845,53	3.964.876,25	4.144.319,70	4.533.140,07	5.280.596,65	5.525.146,15
Outras   Others	565.522,58	885.311,57	863.109,22	1.249.993,68	1.727.395,13	1.876.927,89
<b>Total</b>	<b>21.838.571,78</b>	<b>25.777.626,90</b>	<b>29.011.920,36</b>	<b>32.009.414,51</b>	<b>35.002.330,02</b>	<b>35.948.296,47</b>

Fonte | Source: Secretaria da Fazenda de Garibaldi

### RETORNO DO ICMS (Índice)

ICMS RETURN (Index)

2000	2001	2002	2003	2004	2005	2006	2007
0,586856	0,594069	0,560728	0,526396	0,516065	0,476445	0,471894	0,52325
2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014	2015
0,506074	0,456104	0,468011	0,491984	0,49322	0,464045	0,442328	0,438827

\*Este índice corresponde a uma parcela de 100% do valor do ICMS que retorna aos municípios. Fonte | Source: SEFAZ/RS



# Produto Interno Bruto de Garibaldi

## Gross Domestic Product

### PRODUTO INTERNO BRUTO E PER CAPITA EM REAIS

GROSS DOMESTIC PRODUCT AND PER CAPITA IN REAIS

ANO   YEAR	PIB (R\$ mil)	Varição nominal %	PIB PER CAPITA (R\$)
1999	376.607		13.224
2000	385.958	2,48	13.475
2001	405.673	5,11	14.897
2002	459.172	13,19	16.563
2003	532.640	16,00	18.875
2004	621.012	16,59	21.627
2005	645.255	3,90	22.087
2006	613.547	-4,91	20.652
2007	700.954	14,25	24.346
2008	826.560	17,92	27.401
2009	899.678	8,85	29.480
2010	1.035.508	15,10	33.738
2011	1.073.217	3,64	34.604
2012	1.183.680	10,29	37.783

Fonte | Source: IBGE Anos de 2013 e 2014 não disponíveis

### PRODUTO INTERNO BRUTO E PER CAPITA EM DÓLARES

GROSS DOMESTIC PRODUCT IN DOLAR

ANO   YEAR	PIB US\$   GP US\$	RANKING RS	PIB PER CAPITA	RANKING RS
1994	241.731.016	28º	8.824,55	19º
1995	312.485.467	25º	11.154,62	10º
1996	346.975.981	24º	12.758,84	9º
1997	335.287.812	27º	12.703,18	8º
1998	367.229.812	25º	12.493,03	8º
1999	380.462.642	28º	13.708,39	7º
2000	325.739.446	28º	11.198,54	23º
2001	329.155.596	29º	12.266,36	21º
2002	304.947.347	33º	12.084,23	23º
2003	280.917.964	30º	10.183,55	45º
2004	313.704.100	26º	10.963,31	45º
2005	424.816.037	-	14.637,22	24º
2006	397.030.543	33º	12.859,29	42º
2007	441.896.223	-	15.348,42	-

\* Dados do PIB em dólares ref anos 2007 e seguintes não disponibilizados pelo órgão oficial da pesquisa. Fonte | Source: FEE

# Arrecadação Tributária

## Tax collection

### VALOR ARRECADADO PELO ESTADO EM GARIBALDI (R\$)

STATE TAXES (R\$)

TRIBUTOS   TAXES	2010	2011	2012	2013	2014
ICMS	68.307.068,82	77.821.916,32	86.219.350,47	92.186.747,87	101.575.468,42
IPVA	7.953.339,50	8.391.198,43	9.866.903,55	10.234.273,48	11.040.599,91
ITCD	533.159,30	883.917,43	1.877.203,31	1.040.230,59	895.235,28
ITBI	7.646,61	11.376,52	3.193,32	0,00	3.648,18
<b>TOTAL</b>	<b>76.801.214,23</b>	<b>87.108.408,70</b>	<b>97.966.650,65</b>	<b>103.461.251,94</b>	<b>113.516.965,79</b>

Fonte | Source: Secretaria Estadual da Fazenda

### ARRECAÇÃO DE IMPOSTOS E CONTRIBUIÇÕES FEDERAIS (R\$)

#### CONTRIBUINTES DOMICILIADOS EM GARIBALDI

FEDERAL TAXES (R\$) - TAXPAYERS LIVING IN GARIBALDI

IMPOSTOS/CONTRIBUIÇÕES/OUTRAS RECEITAS TAXES/CONTRIBUTIONS/OTHER REVENUES	2010	2011	2012	2013	2014
Imposto sobre a Importação - II Import duty- II	9.319.166	13.363.043	13.189.216	14.461.110	18.295.618
Imposto sobre Produtos Industrializados - IPI Tax on Industrialized Products - IPI	29.829.953	34.603.923	36.855.030	39.824.865	43.341.642
Imposto sobre a Renda - Total Income tax- Total	24.756.560	32.969.867	39.873.414	48.734.349	46.349.337
Imposto sobre a Renda - Pessoas Físicas - IRPF Income tax on Individuals- IRPF	3.102.010	4.800.289	6.486.424	4.515.609	4.816.687
Imposto sobre a Renda - Pessoas Jurídicas - IRPJ Corporate Income Tax- IRPJ	15.922.001	20.113.385	24.973.266	34.564.114	29.908.155
Imposto sobre a Renda Retido Fonte - IRRF Withholding tax- IRRF	5.732.549	8.056.193	8.413.724	9.654.626	11.624.495
Imposto sobre Operações Financeiras - IOF Financial Transaction Tax- IOF	7.283	28.408	6.767	19.028	11.562
Imposto Territorial Rural - ITR Rural Real Estate Tax- ITR	65.470	112.345	201.967	79.863	100.247
Contribuição Financiamento da Seguridade Social - Cofins Social Security Financing Contribution- COFINS	29.530.852	34.511.851	40.108.218	42.844.552	47.862.242
Contribuição para o Pis/Pasep Contribution to Pis/Pasep	6.724.867	8.271.875	9.714.242	10.342.808	11.372.439
Contribuição Social sobre o Lucro Líquido - CSLL Social Contribution on Net Profit- CSLL	8.357.403	10.477.117	12.504.613	16.483.189	15.245.804
Contribuição de Intervenção no Domínio Econômico - CIDE Contribution to the Economic Domain Intervention- CIDE	19.791	7.018	46	17.899	108.984
Contribuição para o Fundaf Contribution to Fundaf	116.452	800.652	659.680	539.422	443.815
Contribuição Previdenciária - Receita Bruta - parcelamentos Contribution to Social Security- Net Income- installments	0	0	2.250.137	8.306.337	15.708.753
Pagamento Unificado Simples Nacional Simplified Taxation System	2.127.115	3.516.783	28.025.257	35.214.258	42.298.765
Outras Receitas Administradas Other administrative revenues	612.078	867.859	827.291	1.270.196	823.671
<b>Total Receita Fazendária administrada pela SRF Total Treasury Revenue managed by SRF</b>	<b>111.469.830</b>	<b>139.541.839</b>	<b>184.222.398</b>	<b>218.138.282</b>	<b>241.969.859</b>
Contribuição Previdenciária Patronal Employer's Social Security Contribution	60.283.859	69.143.890	73.622.520	73.442.039	73.512.614
<b>Total Receita Administrada RFB - Garibaldi Total Revenue managed by RFB- Garibaldi</b>	<b>171.753.689</b>	<b>208.685.729</b>	<b>257.844.918</b>	<b>291.580.321</b>	<b>315.482.473</b>

Fonte: Receita Fazendária e Receita Previdenciária

# Situação do emprego em Garibaldi

## Overview of employment in Garibaldi

Esta tabela mostra o número de trabalhadores admitidos e desligados, a cada ano. Mostra, também, os empregos gerados, resultado entre as admissões e os desligamentos.

This table shows the number of workers hired and dismissed each year. It also shows the number of jobs created, which results from the difference between hiring and dismissal.

### MOVIMENTAÇÃO E EMPREGOS GERADOS

TURNOVER AND NEW JOBS CREATED

	2010	2011	2012	2013	2014
Admissões   Hirings	9.713	10.388	9.519	10.580	9.815
Desligamentos   Dismissals	8.960	9.842	9.290	10.090	9.878
Empregos Gerados no ano   Jobs created in the year	753	546	229	490	-63
Nº Emp. Formais (31 dezembro)   No. of formal jobs (Dec. 31)	-	13.360	13.589	14.100	15.458
Total de Estabelecimentos   Number of businesses	-	2.794	2.857	2.890	2.895

Fonte | Source: MTE/CAGED

### AUMENTO DA POPULAÇÃO X EMPREGOS GERADOS

POPULATION GROWTH X JOBS CREATED

No ano de 2014, a população local teve um incremento de 1.294 pessoas, entre os nascidos e os imigrantes. Comparando-se o estoque de empregos em 31 de dezembro de 2014, verificou-se que o estoque aumentou 1.358 vagas, sendo possível concluir que o número de empregos superou o acréscimo populacional, o que é muito positivo no longo prazo.

In 2014 the local population had an increase of 1,294 people, including immigrants and those who were born. The number of jobs on December 31, 2014 had an increase of 1,358 vacancies over the previous year, meaning that the number of jobs exceeded the population growth, which is very positive in the long run.

	2007	2008	2009	2010	2011	2012	2013	2014
Aumento anual da população (em habitantes) Annual population growth (number of inhabitants)	399	371	386	407	223	359	297	1.294
Empregos gerados no ano (unidades) Jobs generated in the year (units)	650	1.384	70	753	546	229	490	1.358
% de Empregos sobre população adicional % of jobs on additional population	162,91	373,05	18,13	185,01	244,84	63,79	164,98	104,95

Fonte | Source: MTE

# Educação

## Education

### O QUE O CENSO MOSTRA

O Censo mostra aspectos quantitativos e qualitativos da área educacional de Garibaldi, comparando os dados com as médias do estado do Rio Grande do Sul.

### WHAT THE CENSUS SHOWS

The Census shows quantitative and qualitative aspects of the educational field in Garibaldi, comparing the data with the averages of the state of Rio Grande do Sul.

## CENSO ESCOLAR GARIBALDI

### SCHOOL CENSUS GARIBALDI

DEPENDÊNCIAS FACILITIES	Nº DE ESCOLAS No. OF SCHOOLS		
	2011	2012	2013
Estadual   State	11	11	11
Federal   Federal	0	0	0
Municipal   Municipal	14	14	13
Particular   Private School	8	8	10
<b>Total</b>	<b>33</b>	<b>33</b>	<b>34</b>

Fonte | Source: Secretaria Estadual da Educação

## ENSINO MÉDIO 2012

### SECONDARY SCHOOL 2012

DEPENDÊNCIAS FACILITIES	TAXA DE APROVAÇÃO PASS RATE		TAXA DE REPROVAÇÃO REPETITION RATE		TAXA DE ABANDONO DROPOUT RATE	
	GARIBALDI	RS	GARIBALDI	RS	GARIBALDI	RS
Estadual   State	81,6	70,4	9,2	17,9	9,2	11,7
Particular   Private School	90,0	91,4	8,0	8,1	2,0	0,5
<b>Total</b>	<b>82,0</b>	<b>72,9</b>	<b>9,2</b>	<b>16,8</b>	<b>8,8</b>	<b>10,3</b>

Fonte | Source: Secretaria Estadual da Educação  
Dados de 2013 ainda não disponíveis até publicação desta edição

## ENSINO FUNDAMENTAL 2012

### PRIMARY SCHOOL 2012

DEPENDÊNCIAS FACILITIES	TAXA DE APROVAÇÃO PASS RATE		TAXA DE REPROVAÇÃO REPETITION RATE		TAXA DE ABANDONO DROPOUT RATE	
	GARIBALDI	RS	GARIBALDI	RS	GARIBALDI	RS
Estadual   State	91,4	84,6	7,8	13,8	0,8	1,6
Municipal   Municipal	96,1	87,2	3,9	11,5	-	1,3
Particular   Private School	95,9	96,4	3,7	3,4	0,4	0,2
<b>Total</b>	<b>94,1</b>	<b>87,0</b>	<b>5,5</b>	<b>11,7</b>	<b>0,4</b>	<b>1,3</b>

Fonte | Source: Secretaria Estadual da Educação  
Dados de 2013 ainda não disponíveis até publicação desta edição



# Desenvolvimento socioeconômico

## Socioeconomic development

O Idese é um instrumento de avaliação da situação socioeconômica dos municípios gaúchos. Considera aspectos qualitativos do processo de desenvolvimento, por meio dos resultados de seus três blocos (Educação, Renda e Saúde).

Idese is a tool to assess the socioeconomic situation of cities in Rio Grande do Sul. It takes into consideration qualitative aspects of the development process, analyzing the results of its three groups - Education, Income and Health.

### IDESE - ÍNDICE DE DESENVOLVIMENTO SOCIOECONÔMICO

IDESE - SOCIOECONOMIC DEVELOPMENT INDEX

ANO YEAR	EDUCAÇÃO EDUCATION		RENDA INCOME		SANEAMENTO E DOMICÍLIOS SANITATION/HOUSEHOLDS		SAÚDE HEALTH		IDESE	
	ÍNDICE INDEX	ORDEM RANKING	ÍNDICE INDEX	ORDEM RANKING	ÍNDICE INDEX	ORDEM RANKING	ÍNDICE INDEX	ORDEM RANKING	ÍNDICE INDEX	ORDEM RANKING
1991	0,785	43º	0,751	17º	0,362	85º	0,847	153º	0,686	48º
2000	0,857	105º	0,801	21º	0,613	37º	0,896	49º	0,792	10º
2005	0,856	202º	0,797	28º	0,640	28º	0,877	200º	0,790	13º
2009	0,882	152º	0,835	55º	-	-	0,843	359º	0,800	16º
2010	0,750	43º	0,851	5º	-	-	0,865	50º	0,826	4º
2011	0,764	44º	0,865	4º	-	-	0,880	52º	0,836	5º
2012	0,777	37º	0,881	8º	-	-	0,874	76º	0,844	6º

Fonte | Source: Fundação de Economia e Estatística | Foundation of Economics and Statistics

O Índice de Desenvolvimento Humano (IDH) é uma medida resumida do progresso, a longo prazo, em três dimensões básicas do desenvolvimento humano: renda, educação e saúde. A abordagem de desenvolvimento humano procura olhar diretamente para as pessoas, suas oportunidades e capacidades.

The Human Development Index is a summary measure for assessing long-term progress in three basic dimensions of human development: income, education and health. The human development approach aims to analyze directly people, their opportunities and abilities.

### IDH GARIBALDI - ÍNDICE DE DESENVOLVIMENTO HUMANO DA ONU

HDI - HUMAN DEVELOPMENT INDEX

IDHM IDHM			RENDA INCOME			LONGEVIDADE LONGEVITY			EDUCAÇÃO EDUCATION			RANKING RANKING			
1991	2000	2010	1991	2000	2010	1991	2000	2010	1991	2000	2010	RS		BRASIL	
												2000	2010	2000	2010
0,773	0,843	0,786	0,727	0,795	0,825	0,743	0,818	0,856	0,848	0,916	0,688	12º	87º	51º	91º

Fonte: Atlas de Desenvolvimento Humano da ONU | Source: UN Human Development Report

O IFDM é um estudo que acompanha, anualmente, o desenvolvimento socioeconômico dos municípios brasileiros em três áreas de atuação: Emprego e renda, Educação e Saúde. É feito, exclusivamente, com base em estatísticas públicas oficiais. Anos de 2012 a 2014 ainda não foram publicados.

The Firjan Municipal Development Index (IFDM) is a study that annually follows the socioeconomic development of municipalities in three areas: Employment and Income, Education and Health. It is based exclusively on public official statistics, provided by the ministries. The studies carried out from 2012 to 2014 have not been published yet.

### ÍNDICE FIRJAN DE DESENVOLVIMENTO MUNICIPAL - IFDM

FIRJAN INDEX OF MUNICIPAL DEVELOPMENT - IFDM

ANO	RANKING IFDM		IFDM	EMPREGO & RENDA JOB & INCOME	EDUCAÇÃO EDUCATION	SAÚDE HEALTH
	NACIONAL NATIONAL	ESTADUAL STATE				
2011	140º	14º	0,8341	0,732	0,8299	0,9404
2010	163º	11º	0,8388	0,7246	0,8648	0,9270
2009	262º	20º	0,7964	0,6408	0,8443	0,9039
2008	140º	8º	0,8346	0,7944	0,8057	0,9039
2000	458º	45º	0,6983	0,5090	0,6808	0,9049

Máximo: Louveira (SP) - 0,9161 | Mediana: 0,6373 | Mínimo: Santa Rosa do Purus (AC) - 0,2819

Fonte | Source: Federação das Indústrias do Rio de Janeiro

# Desenvolvimento socioeconômico

## Socioeconomic development

O IFGF refere-se a um índice que avalia a qualidade da gestão fiscal dos municípios no item receitas e gastos. Em relação à receita própria, o município que apresentar menor dependência das transferências governamentais é melhor avaliado. As quatro demais variáveis analisadas referem-se à qualidade dos gastos. Quanto mais próximo de 1 melhor a avaliação.

No ano de 2012, último ano avaliado pelos pesquisadores da FIRJAN, até o momento, o comportamento das finanças de Garibaldi é considerado como de “boa gestão”, alcançando a segunda melhor avaliação, segundo os critérios analisados. Individualmente, cada critério foi assim avaliado:

- O custo da dívida pública apresenta conceito A: o melhor conceito da série.
- A receita própria apresenta conceito C, demonstrando que há possibilidade de reduzir a dependência das transferências governamentais.
- Os demais itens da análise apresentam conceito B, ou seja, a segunda melhor avaliação segundo os critérios da pesquisa.

IFGF is an index that assesses the quality of fiscal management in municipalities in terms of revenue and expenses. Regarding revenue, the city that shows the lowest dependence on governmental transfers is the best evaluated. The four remaining variables refer to expenditure quality. The closer it is to 1, the better the evaluation.

In 2012, the last year assessed by FIRJAN researchers up to this date, the behavior of Garibaldi finance is regarded as “good management”, reaching the second highest rating, according to the analyzed criteria. Individually, each criterion was evaluated as follows:

- The cost of public debt has grade A: best grade in the series.
- Revenue has grade C, showing that it is possible to reduce the dependence on government transfers.
- Other items in the study have grade B, i.e. the second highest rating according to the research criteria.

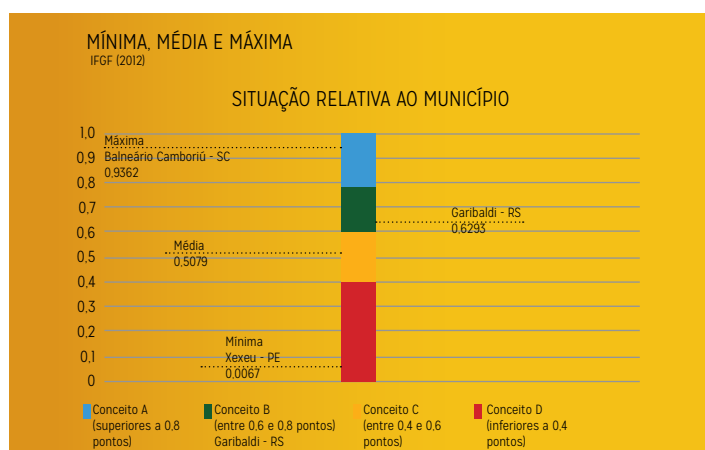
### ÍNDICE FIRJAN DE GESTÃO FISCAL - IFGF

FIRJAN FISCAL MANAGEMENT INDEX - IFGF

	2008	2009	2010	2011	2012
<b>IFGF</b>	<b>0,7731</b>	<b>0,6436</b>	<b>0,6687</b>	<b>0,6528</b>	<b>0,6293</b>
Receita Própria   Revenue	0,4494	0,4822	0,5010	0,4930	0,4335
Gastos com Pessoal   Personnel expenses	0,7926	0,6572	0,6849	0,5084	0,6061
Investimentos   Investments	0,8303	0,3478	0,3839	0,5000	0,7013
Liquidez   Liquidity	0,9506	0,9629	0,9718	0,9677	0,6166
Custo da Dívida   Cost of debt	0,9299	0,9235	0,9459	0,9719	0,9888
Ranking Estadual   State Ranking	65º	202º	251º	255º	185º
Ranking Nacional   National Ranking	271º	877º	1.031º	1.112º	1.040º

Conceito A = Gestão de Excelência. Conceito B = Boa Gestão. Conceito C = Gestão em Dificuldade. Conceito D = Gestão Crítica  
Grade A = Excellence Management. Grade B = Good Management. Grade C = Trouble Management. Grade D = Critical Management

O gráfico abaixo mostra a situação fiscal de Garibaldi comparada com os municípios brasileiros.  
The chart below shows Garibaldi's tax overview compared with other Brazilian cities.



# Previdência Social

## Social Security

A tabela a seguir mostra estatísticas relativas à Previdência Social no município. Importante destacar que entre gastos e arrecadações existe uma diferença gigantesca. Isso decorre do fato de que nos valores pagos estão incluídas todas as transferências relativas à Lei Orgânica de Assistência Social - LOAS, tais como:

I - a proteção à família, à maternidade, à infância, à adolescência e à velhice; II - o amparo às crianças e adolescentes carentes; III - a promoção da integração ao mercado de trabalho; IV - a habilitação e reabilitação das pessoas portadoras de deficiência e a promoção de sua integração à sociedade; V - a garantia de 1 (um) salário mínimo de benefício mensal à pessoa portadora de deficiência e ao idoso que comprovem não ter meios de prover seu sustento.

Os recursos que originam verbas para pagamentos dos benefícios advêm dos seguintes fundos: Fundo Nacional de Ação Comunitária (Funac), Fundo Nacional de Assistência Social (FNAS) e contribuintes Pessoas Físicas e Jurídicas.

Esta tabela mostra os valores arrecadados pela Previdência Social em Garibaldi, bem como os valores pagos no ano.

The following table shows statistics on Social Security in the city. It is important to highlight the huge difference between expenditures and collections. This stems from the fact that the amounts paid include the following transfers regarding the Organic Law of Social Assistance - LOAS such as:

I - protection for the family, motherhood, childhood, adolescence and old age; II - assistance to needy children and adolescents; III - promoting the integration into the labor market; IV - empowerment and rehabilitation of people with disabilities and promoting their integration into society; V - monthly payment of 1 (one) minimum salary to people with disabilities and the elderly who don't prove incapable of providing sustenance.

The resources that originate funds for the payment of benefits come from the following funds: the National Fund for Community Actions (Funac), National Fund of Social Assistance (FNAS), Individual and Legal Entities taxpayers.

This table shows the amounts collected by the Social Security in Garibaldi, as well as the amounts paid during the year.

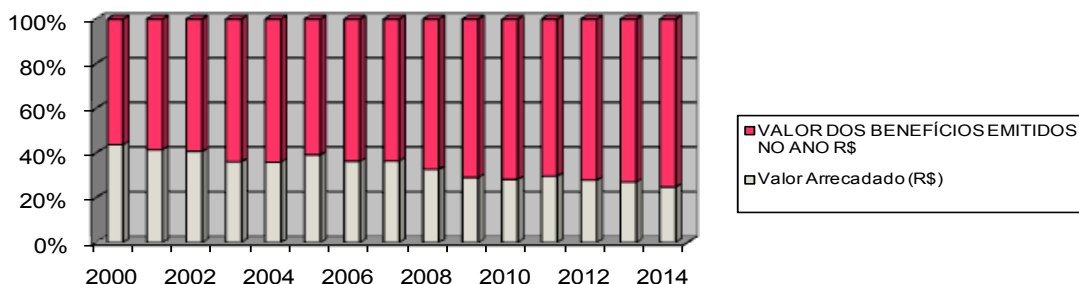
### VALOR ARRECADADO E BENEFÍCIOS EMITIDOS PELO INSS (R\$)

AMOUNT COLLECTED AND AMOUNT OF BENEFITS BY INSS (R\$)

ANO	VALOR ARRECADADO	VALOR MÉDIO MENSAL ARRECADADO	VALOR DOS BENEFÍCIOS EMITIDOS NO ANO	BENEFÍCIOS MENSIS PAGOS (DEZ)	Nº DE BENEFÍCIOS EMITIDOS DEZ	VALOR MÉDIO ANUAL PER CAPITA	VALOR MÉDIO MENSAL PER CAPITA
YEAR	AMOUNT COLLECTED	AVERAGE AMOUNT MONTHLY COLLECTED	AMOUNT OF BENEFITS ISSUED IN THE YEAR	BENEFITS PAID MONTHLY	NO. OF BENEFITS ISSUED IN DEC.	AVERAGE PER CAPITA ANNUAL AMOUNT	AVERAGE PER CAPITA MONTHLY AMOUNT
2000	16.582.128	1.381.844	21.254.331	1.771.194	5.820	3.651,95	304,33
2001	17.603.256	1.466.938	24.774.892	2.064.574	6.031	4.107,92	342,33
2002	20.000.902	1.666.742	28.964.707	2.413.726	6.366	4.549,91	379,16
2003	19.915.701	1.659.642	35.144.128	2.928.677	6.562	5.355,70	446,31
2004	22.744.760	1.895.397	40.449.256	3.370.771	6.750	5.992,48	499,37
2005	29.399.370	2.449.948	45.470.040	3.789.170	7.031	6.467,08	538,92
2006	29.583.978	2.465.332	51.705.690	4.308.807	7.210	7.171,39	597,62
2007	31.870.101	2.655.842	55.353.678	4.612.807	7.289	7.594,14	632,84
2008	30.448.514	2.537.376	62.386.211	5.198.851	7.725	8.075,88	672,99
2009	29.165.692	2.430.474	70.994.314	5.916.193	7.889	8.999,15	749,93
2010	31.578.060	2.631.505	80.225.141	6.685.428	8.275	9.694,88	807,91
2011	37.743.376	3.145.281	89.020.710	7.418.392	8.573	10.383,84	865,32
2012	39.019.877	3.251.656	100.824.764	8.402.064	8.847	11.396,49	949,71
2013	41.468.802	3.455.734	111.519.830	9.293.319	9.094	12.263,01	1.021,92
2014	40.829.470	3.402.456	123.577.484	9.724.617	9.473	13.045,23	1.087,10

Fonte | Source: Ministério da Previdência Social

### Arrecadação x Pagamentos



# Previdência Social

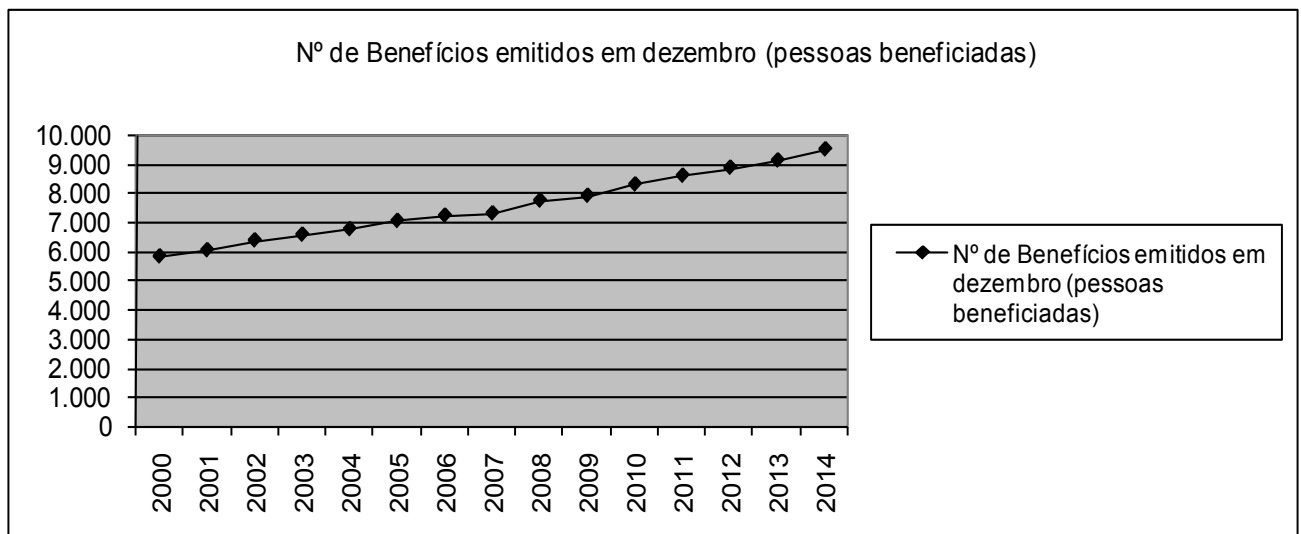
## Social Security

Os dados de arrecadação correspondem ao valor dos recolhimentos provenientes de todas as receitas incluídas nas Guias da Previdência Social - GPS, de janeiro a dezembro de cada ano. Abrangem receitas de contribuições sociais (empresas, entidades equiparadas e contribuintes em geral, débitos e parcelamentos (administrativo e judicial), patrimoniais, devolução de benefícios, reclamatória trabalhista e outros. Estes dados correspondem à rubrica II da GPS, que inclui contribuições relativas a outras entidades (SESC, INCRA, Salário-Educação) e os acréscimos legais (atualização monetária, juros e multas). Os dados são gerados por local de pagamento e o mês referência é o de mês de processamento da GPS (mês civil). São computadas todas GPS, mesmo aquelas com erros de fechamento (quando a soma dos valores das rubricas é diferente da rubrica de total).

Com o avanço da política de desoneração da folha de pagamento, a partir da edição da Medida Provisória nº 540 de 2/8/2011, convertida na Lei nº 12.546 de 14/12/2011, empresas de diversos setores econômicos deixaram de efetuar a contribuição patronal sobre a folha de pagamento e passaram a contribuir com base em uma alíquota sobre a sua receita bruta. Essa contribuição, recolhida através do Documento de Arrecadação de Receitas Federais - DARF, não consta do relatório sobre a arrecadação da Previdência Social nos municípios.

The amount collected comprises the collections from all revenues included in the Social Security Collection Forms - GPS from January to December in each year. It covers social security contributions (companies, related entities and tax payers in general, debt and administrative and judicial debt installments), revenues from real estate transactions, return of benefits, labor claims and others. These data correspond to line II of the GPS form, which includes contributions of other entities (SESC, INCRA, Education Allowance) and the additional legal costs (inflation, interest and penalties). The information is organized by place of payment and it is considered the calendar month of the processing of GPS. All GPSs are computed, including the ones with errors (when the sum of the items is different from the total).

With the advancement of the payroll tax exemption policy, based on the Provisional Measure No. 540 of 02/08/2011, converted into Law No. 12,546 of 14/12/2011, companies in various economic sectors stopped their social security contribution on the payroll and began to contribute based on a rate on their gross income. This contribution, collected through the Federal Revenue Collection Document - DARF, is not included in the report on the Social Security collection in the municipalities.



# Indicadores

## Indexes

- **VALOR ADICIONADO:** É o valor do produto ou serviço produzido pelas empresas do município, deduzindo o custo dos produtos intermediários comprados dos fornecedores.
- **ÍNDICE DE RETORNO DO ICMS:** É um índice calculado pelo Governo do Estado, considerando o volume de ICMS arrecadado no ano anterior, em relação ao Estado, além dos valores gerados na atividade primária, que não geram ICMS, mas que são considerados para o cálculo de retorno.
- **VALOR DA PRODUÇÃO PRIMÁRIA:** São os valores totais das notas de produtor. São agregadas todas as atividades da agricultura e pecuária.
- **PRODUTIVIDADE DA PRODUÇÃO PRIMÁRIA:** É o valor da produção primária dividido pela área geográfica cultivável ou que é utilizada para produção de animais.
- **PIB - Produto Interno Bruto:** É a soma, em termos de preços finais, de toda a produção de bens e serviços da economia local.
- **PIB Pc - Produto Interno Bruto per Capita:** É o valor do PIB dividido pela população, mostrando a produção, por pessoa, ou seja, o valor médio recebido anualmente por cada pessoa da população.

### AS SIGLAS DOS TRIBUTOS

#### ● FEDERAIS

II - Imposto sobre Importação

IPI - Imposto sobre Produtos Industrializados

IRPF - Imposto de Renda Pessoa Física

IRPJ - Imposto de Renda Pessoa Jurídica

IRRF - Imposto de Renda Retido na Fonte

IOF - Imposto sobre Operações Financeiras

ITR - Imposto Territorial Rural

CPMF - Contribuição Provisória sobre Movimentação Financeira

COFINS - Contribuição para Financiamento da Seguridade Social

PIS/PASEP - Programa de Integração Social

CSLL - Contribuição Social sobre o Lucro Líquido

#### ● ESTADUAIS

ICMS - Imposto sobre Circulação de Mercadorias e Serviços

IPVA - Imposto sobre Propriedade de Veículos Automotores

#### ● MUNICIPAIS

IPTU - Imposto Predial e Territorial Urbano

ITBI - Imposto sobre Transmissão de Bens Imóveis

ISSQN - Imposto sobre Serviços de Qualquer Natureza

● **ADDED VALUE:** It is the value of a product or service provided by the companies of the city, minus the cost of the intermediary products purchased from suppliers.

● **ICMS RETURN INDEX:** It is an index calculated by the State Government, considering the amount of ICMS collected in the previous year, concerning the State, besides the values generated in the primary activity, that do not generate ICMS, but which are taking into account for the return calculation.

● **PRIMARY PRODUCTION VALUE:** They are the total values of the producers' receipts. They are added to the activities of the agriculture and farming.

● **PRIMARY PRODUCTION PRODUCTIVITY:** It is the value of the primary production divided by the cultivated geographical area or the one used for animal breeding.

● **GDP - GROSS DOMESTIC PRODUCT:** It is the sum, using the final price, of all production of goods and services of the local economy.

● **GDP PC: GROSS DOMESTIC PRODUCT PER CAPITA:** It is the GP value, per person, that is, the average amount received annually by each person.

### ACRONYMS FOR THE TAXES

#### ● FEDERAL

II - Import Duty

IPI - Tax on Industrialized Products

IRPF - Personal Income Tax

IRPJ - Corporation Tax

IRRF - Withholding Tax

IOF - Financial Transaction Tax

ITR - Tax on Rural Piece of Land

CPMF - Temporary Tax on Bank Account

Transactions

COFINS - Contribution for Financing the Social Security

PIS/PASEP - Program for Social Integration

CSLL - Social Contribution on Net Profit

#### ● STATE

ICMS - Turnover Tax

IPVA - Vehicle Ownership Tax

#### ● CITY

IPTU - Tax on Urban Piece of Land

ITBI - Tax on Real Estate Sales

ISSQN - Output tax





# *CIC Garibaldi*

---

Cassius André Fanti



*Câmara de Indústria e Comércio  
CIC - Garibaldi*

CIC Garibaldi  
CIC Garibaldi



**A** CIC de Garibaldi completou 91 anos de existência em 26 de abril. Desde a criação da Associação Comercial em 1924, construiu um legado que se consolida por sua efetiva participação nas ações de desenvolvimento de Garibaldi e por sua incessante atuação na defesa dos interesses de seus associados. Assim, tornou-se referência de associativismo entre as entidades de classe empresarial do Rio Grande do Sul.

A CIC é uma associação de empresas e empresários que tem como função defender os interesses da classe empresarial, oferecendo serviços, benefícios em diversas áreas, além de promover ações que buscam manter seus associados em constante contato com novas técnicas empresariais, informações e desenvolvimento pessoal e profissional.

Reconhecida, através de decreto municipal, como entidade

de utilidade pública, por suas ações em prol do desenvolvimento da coletividade, a CIC soma, em sua trajetória, incontáveis exemplos de serviços de alta relevância.

Além disso, em 2014 conquistou a certificação ISO 9001:2008 por estar em conformidade com os padrões de Sistema de Gestão da Qualidade. O sistema valida, entre outras atividades, a representação e prestação de serviços aos associados da entidade como: cursos, palestras, feiras, campanhas, plano de saúde, plano de telefonia móvel, certificados digitais e de origem e assessorias.

Em 2015, em mais uma atitude inovadora, elegeu a arquiteta e empresária da indústria da construção civil, Alexandra Nicolini Brufatto, como a primeira mulher a presidir a entidade. Ela substituiu César Ongaratto, que dirigiu a instituição por dois mandatos.

*CIC Garibaldi completed 90 years on April 26. Since its establishment of in 1924, the Commercial Association has become a consolidated legacy due their effective participation in initiatives to develop Garibaldi and its continuous quest to defend the interests of its members. Thus it has become a benchmark for associations among business entities in Rio Grande do Sul. CIC is an association of companies and entrepreneurs aiming to defend the interests of the business class, offering services and benefits in various areas, in addition to promoting initiatives that seek to maintain their members in constant contact with new business techniques, information and personal and professional development.*

*Recognized, through a municipal ordinance, as an entity of public utility, for its initiatives towards the development of the community, CIC has given,*

*along its history, countless examples of highly relevant service.*

*In addition, in 2014 it received the ISO 9001: 2008 certification as it complies with the standards of Quality Management Systems. The system certifies the association, among other activities, to represent and provide services to its members including courses, lectures, exhibitions, campaigns, health insurance, mobile phone plans, digital certificates, certificates of origin and consultancy services.*

*In 2015, in another innovative attitude, CIC chose an architect and business woman in the construction industry, Alexandra Nicolini Brufatto, as the first woman to chair the organization. She replaced César Ongaratto, who headed the institution for two periods.*

# Diretoria CIC Garibaldi 2015/2016

## CIC Garibaldi Board of Directors 2015/2016

Cassius André Fanti



Presidente | President: Alexandra Nicolini Brufatto

Vice-presidente Geral | General Vice President: Rogério Bortolini

Vice-presidente da Indústria | Industry Vice President: Paula Simonaggio

Vice-presidente do Comércio | Commerce Vice President: Giliano Verzeletti

Vice-presidente de Serviços | Services Vice President: Carlos Bianchi

Vice-presidente dos Jovens Empresários | Young Businessmen Vice President: Dardânia Rigatti

1º Tesoureiro | 1st Treasurer: Clóvis Furlanetto

2º Tesoureiro | 2nd Treasurer: Jorge Luiz Costa

Conselho Fiscal (titulares) | Fiscal Council: Valdecir Ferrari, Sérgio de Costa e Tobias Debiasi

Conselho Fiscal (suplentes) | Fiscal Council (substitutes): César Ongaratto, Marino Martinazzo e Salete Sangalli

Coordenadora da Mulher Empreendedora CIC | Women Entrepreneurs CIC Coordinator: Salete Sangalli

Coordenador da Câmara de Inteligência Estratégica (CIE) | Strategic Intelligence Chamber Coordinator (CIE): Darcy Spadini

Coordenador da Associação de Dirigentes Cristãos de Empresas (ADCE) | Association of the Christian Business Executives  
Coordinator ADCE: Marino Martinazzo

### DIRETORIAS SETORIAIS | SECTOR BASED BOARD OF DIRECTORS

Diretoria de Indústria | Industry Directors: Adilson Frá, Adriano Gobbi, André Rech, Anesio Possamai, Cesar Nicolini, Clodir Cattani, Eduardo Chiminazzo, Francisco Giordani, Geraldo Carrer, Gerson Simonaggio, Gilberto Pedrucci, Heriberto Bortolini, Ivo Nicolini, Jurema Milani, Lindonês Antônio Demarchi, Marcos Parodes, Mário Verzeletti, Neiva Simonaggio, Orlando Carrer, Oscar Lô, Ricardo Chesini, Rodrigo Pertille, Romeu Martinazzo, Sandra Pirobano, Simone Simonaggio Carrer, Vilson Boscaini, Zenilde Boch

Diretoria de Serviços | Services Directors: Ademir Gobbato, Cassio Brufatto, Cassius André Fanti, Célio Sganzerla, Clacir Romagna, Dalci De Paoli, Daniel Ongaratto, Diogo Ongaratto, Eduardo Valduga, Érica Sartori, Filipe Spader, Flávio Balbinot, Georgia Carrer, Gleice Mottin, Gomercindo Carniel, Ibanor Cofferi, Jorge Fanti, Jossana Nicolini, Marelice Simonaggio, Neusa Sartori, Oswaldo Baucke, Rosana Nicolini Chesini, Vandenir Antônio Miotti

Diretoria de Comércio | Commerce Directors: Alvides Aliatti, Carlos Adriano Morari, Eldo Milani, Elisete Ceratti, Felipe Corbellini, Jandir Agatti, Justina Mazzotti, Neusa Bissani, Odanir Sartori, Raquel Agostini, Rita de Cassia Hilgert Bolsoni, Teodosio Ceccagno, Vânio Guarnieri

# Parceiros

## Partners

### Organismos coligados / Parceiros

#### Allied Organizations / Partners

- ABITAC - Associação Brasileira das Indústrias de Talheres, Cutelaria, Utensílios domésticos, Hospitalares e Similares  
Brazilian Association of Manufacturers of Cutlery, Housewares, Hospital Utensils and the like
- ADCE - Associação de Dirigentes Cristãos de Empresas | Association of Christian Business Leaders
- ASCONGAR - Associação dos Contabilistas de Garibaldi | Garibaldi Accounting Association
- Associação Júnior Achievement do Estado do RS | Junior Achievement Association of Rio Grande do Sul
- CDL - Câmara de Dirigentes Lojistas de Garibaldi | Chamber of Shopkeepers in Garibaldi
- CEC - Centro Empresarial e Cultural | Business and Cultural Center
- CICS SERRA - Associação das Entidades Representativas da Classe Empresarial da Serra Gaúcha | Association of Entrepreneurial Organizations  
Representing the Class of Serra Gaucha
- Clube Integração de Garibaldi | Clube Integração de Garibaldi (Club)
- Conselhos e Comissões Municipais | Municipal Councils and Commissions
- CONSEPRO - Conselho Comunitário Pró-Segurança Pública | CONSEPRO - Public Safety Council
- FAJERS - Federação das Associações de Jovens Empresários do Rio Grande do Sul | Federation of Young Businessmen Associations of Rio Grande do Sul
- FCDL - Federação das Câmaras de Dirigentes Lojistas | Shopkeepers Business Association
- FECOMÉRCIO - Federação do Comércio do Estado do Rio Grande do Sul | Trade Federation of Rio Grande do Sul
- FECONSEPRO - Federação dos Conselhos Comunitários Pró-Segurança Pública - RS | Federation of Community Councils Pro-Public Safety State
- FEDERASUL - Federação das Associações Comerciais e de Serviços do Rio Grande do Sul | Federation of Business Associations of Rio Grande do Sul
- FIERGS/CIERGS - Federação e Centro das Indústrias do Estado do Rio Grande do Sul | Federation of Industries for the State of Rio Grande do Sul
- JUCERGS - Junta Comercial do Rio Grande do Sul | Commercial Board of Rio Grande do Sul
- PGQP - Programa Gaúcho de Qualidade e Produtividade | Gaucho Quality and Productivity Program
- Poder Executivo | Executive Branch
- Poder Legislativo | Legislative Branch
- Programa Parceiros Voluntários | Voluntary Partners Program
- SEBRAE - Serviço de Apoio à Micro e Pequenas Empresas | Brazilian Support Service for Small Businesses
- SINDILOJAS - Sindicato do Comércio Varejista | Retail Trade Association
- SPC - Serviço de Proteção ao Crédito | Credit Bureau
- Demais Entidades Empresariais | Other Business Organizations

### COLABORADORES CIC / CEC / CDL

#### CIC / CEC / CDL COLLABORATORS

Luiz Carrer	Diretor Executivo   Executive Director
Giovana Piacentini	Gerente Administrativa   Administrative Manager
Mônica Senter	Gerente Financeira   Financial Manager
Vandenir Antônio Miotti	Gerente Comercial   Commercial Manager
Daniela Foppa Tomazel	Departamento de Convênios   Department of Agreements
Diele Maria Foppa	Departamento de Convênios   Department of Agreements
Rosana G. Romagna	Departamento de Convênios   Department of Agreements
Vanessa Caroline Ferranti	Departamento de Convênios   Department of Agreements
Aline Costi	Departamento Financeiro   Finance Department
Keitiane Zanette	Departamento Financeiro   Finance Department
Gilberto Postinger	Departamento de Relacionamento com o Associado   Department Relationship Associated
Lina B. Furlanetto	Departamento de Relacionamento com o Associado   Department Relationship Associated
Maristela Ranzi	Departamento de Relacionamento com o Associado   Department Relationship Associated
Sabrina Maite Fragoso	Departamento de Relacionamento com o Associado   Department Relationship Associated
Suelen Patrícia França	Departamento de Relacionamento com o Associado   Department Relationship Associated
Susete Dadalt	Departamento de Eventos   Department of Events
Marcie Agostini	Departamento de Comunicação   Communication Department
Cassius André Fanti	Departamento de Comunicação / Assessoria de Imprensa   Communication Department / Press Office
Patrícia Valduga	Certificação Digital   Digital Certification
Patrícia V. Casagrande	Recepcionista   Receptionist
Deivi Moutinho	Office boy   Office boy



# Câmara de Dirigentes Lojistas de Garibaldi

## Chamber of Shopkeepers in Garibaldi

**A** Câmara de Dirigentes Lojistas de Garibaldi (CDL) é a entidade que melhor representa as empresas do varejo, com ações institucionais na área da segurança, cidadania, legislação tributária e em geral, combate ao comércio ilegal, entre outras.

Através do Serviço de Proteção ao Crédito (SPC), a entidade tem por objetivo o constante desenvolvimento do comércio e, por isso, fornece informações atualizadas para quem necessita de certeza na hora de aprovar crédito aos clientes. O SPC é o maior banco de dados do país, com abrangência nacional, que garante informações seguras, ágeis e completas.

A CDL Garibaldi integra a Federação das Câmaras de Dirigentes Lojistas do Rio Grande do Sul (FCDL) e a Confederação Nacional de Dirigentes Lojistas (CNDL). Quatro palavras resumem bem a entidade: segurança, orientação, desenvolvimento e representatividade.

Entre as principais ações de desenvolvimento do comércio garibaldense, a entidade busca incentivar às compras no município. No ano passado, por exemplo, foi realizada a campanha *Brilha Garibaldi*, quem além de promover o varejo, também premiou as melhores decorações natalinas.

Em 2015, o odontologista Giliano Nicolini Verzeletti, foi reeleito como presidente da entidade. O trabalho desenvolvido nos dois primeiros meses à frente da entidade serviu de credencial para a sua recondução ao cargo, juntamente com a maior parte da diretoria que o acompanhou no período.

*The Chamber of Shopkeepers (CDL) is the entity that best represents the retail companies with institutional initiatives in the area of security, citizenship, tax law and taxes in general, combating illegal trade, among others.*

*Through the Credit Protection Service (SPC), the organization aims to continuously develop trade and therefore provides updated information to those who need to approve customer credit. SPC is the largest database in the country, with national coverage, which ensures secure, relevant and complete information.*

*CDL Garibaldi is part of the Federation of Chambers of Shopkeepers of Rio Grande do Sul (FCDL) and the National Confederation of Shopkeepers (CNDL). Four words define the entity well: reliability, guidance, development and representation.*

*Among the main initiatives to develop trade in Garibaldi, the association develops promotions to encourage shopping in the city. Last year, for example, it promoted the *Brilha Garibaldi* campaign to boost the retail sector and to award the best Christmas decorations.*

*In 2015, the periodontist Giliano Nicolini Verzeletti was re-elected as the president of the organization. The work he developed during two years running CDL qualified him to keep his position along with most of the directors who worked with him during this period.*

## DIRETORIA CDL GARIBALDI 2015/2016

### CDL GARIBALDI BOARD OF DIRECTORS 2015/2016

Cassius André Fanti

Presidente | President: Giliano Nicolini Verzeletti  
1º Vice-presidente | 1st vice president: Carlos Adriano Morari  
2º Vice-presidente | 2nd vice president: Peluiz S. Chiesa  
1º Tesoureiro | 1st Treasurer: Jandir Agatti  
2º Tesoureiro | 2nd Treasurer: Francisco Furlanetto  
1º Secretário | 1st Secretary: Felipe Corbellini  
2º Secretário | 2nd Secretary: Odanir Sartori  
Conselho Fiscal (titulares) | Fiscal Council: Elisete Ceratti, Lindomar Demarchi e Luciana Serejo Resemini  
Conselho Fiscal (suplentes) | Fiscal Council (substitutes): Gleice Mottin, Eldo Milani e Rosana Maria Nicolini Chesini  
CDL Jovem | Young CDL: Cleber Pasqualini



# Centro Empresarial e Cultural de Garibaldi

## Business and Cultural Center of Garibaldi

O Centro Empresarial e Cultural (CEC Garibaldi) é a responsável pela organização de importantes eventos no município, como o Festival do Frango e do Vinho, a Festa do Espumante Brasileiro (Fenachamp), além do evento de escolha e coroação da rainha e princesas da maior festa de Garibaldi.

Esse fato lhe concedeu, em 2014, o título de entidade de utilidade pública. Criado a partir de iniciativa da diretoria eletiva da CIC, o CEC tem o objetivo de difundir os setores econômicos, produtivos e culturais do município, através da realização de feiras, eventos e similares, além da interação junto às instituições públicas e privadas, na busca pela qualificação e desenvolvimento dos setores econômicos, produtivos e culturais, entre outros.

Em 2015, o empresário Clóvis Furlanetto, sócio-proprietário da Madelustre, foi eleito para presidir a entidade. Além disso, foi indicado pelo prefeito, Antonio Cettolin, para assumir o desafio de liderar a Fenachamp 2015.

Furlanetto substituiu Paulo Fanti no CEC que, em sua gestão, foi responsável pela realização do Festival do Frango e do Vinho, da escolha e coroação das soberanas da Fenachamp.

*The Business and Cultural Center (CEC Garibaldi) is responsible for the organization of important events in the city, including the Chicken and Wine Festival, the Brazilian Sparkling Wine Festival (Fenachamp), and the event to choose and crown the queen and princesses of the major festival in Garibaldi.*

*In 2014 CEC Garibaldi was granted the title of a public utility. Established by the initiative of the elected directors of CIC, CEC aims to disseminate the economic, productive and cultural sectors of the city, through fairs, and similar events, in addition to the interaction with public and private institutions, in search of the qualification and development of economic, cultural, and productive sectors.*

*In 2015, businessman Clovis Furlanetto, co-owner of Madelustre, was elected to chair the organization. He was also appointed by Mayor Antonio Cettolin to take on the challenge of managing Fenachamp 2015.*

*Furlanetto replaced Paulo Fanti at CEC, who was responsible for the Festival of Chicken and Wine, choice and crowning of the Queen and Princesses of Fenachamp during the period he managed the center.*

## DIRETORIA CEC 2015/2016

### CEC BOARD OF DIRECTORS 2015/2016

Cassius André Fanti



Presidente | President: Clóvis Furlanetto

Vice-presidente | Vice president: Diego Vaccaro

Secretário | Secretary: Luciano Frübhel

Tesoureiro | Treasurer: Paulo Fanti

Conselho Fiscal (titulares) | Fiscal Council: Oscar Lô, Pedro Carrer, Alexandra Nicolini Brufatto

Conselho Fiscal (suplentes) | Fiscal Council (substitutes): Gilberto Pedrucci, César Ongaratto, Giliano Verzeletti

Conselho Consultivo | Advisory Board: Acyr Girondi, Clége Dalmaz, Daian Maschio, Domingos Nizzola, Elisete Ceratti, Gilnei Postinger, Isaura Itú Sartori, Ivanor Frighetto, Neide Bielski, Odanir Sartori, Paulo Bota, Rosana Nicolini Chesini

## CIC Jovem Young CIC

Entre as diversas ações promovidas pela Associação de Jovens Empreendedores (AJE CIC Jovem), foram realizadas edições especiais do Conversando com os Jovens Empresários para alunos do 3º ano do Ensino Médio e do projeto de Educação de Jovens e Adultos. Os encontros reuniram alunos da Escola Dante Grossi e Escola Attilio Tosin (EJA), do Instituto Irmã Teofânia e do Colégio Sagrado Coração de Jesus de Garibaldi.

Além disso, os integrantes da AJE CIC Jovem receberam o então presidente da Federação das Associações de Jovens Empreendedores do Rio Grande do Sul (Fajers), Fernando Fagundes Milagre - atual presidente da Confederação Nacional dos Jovens Empresários (Conaje). No encontro foram apresentadas as ações desenvolvidas pela entidade garibaldense, além de apresentadas propostas para parcerias em futuras atividades.

*The different initiatives promoted by the Association of Young Entrepreneurs (AJE Young CIC) included the organization of the Talking to young entrepreneurs lecture for high school seniors and the Young adult education project. The meetings brought together students from Dante Grossi School and Attilio Tosin School (EJA), of Instituto Irmã Teofânia and Colégio Sagrado Coração de Jesus in Garibaldi.*

*In addition, members of the AJE CIC Young welcomed the president of the Federation of Young Entrepreneurs Associations of Rio Grande do Sul (Fajers), Fernando Fagundes Milagre - current president of the National Confederation of Young Entrepreneurs (Conaje). The initiatives developed by the association in Garibaldi and the proposals for partnerships in future actions were presented at the meeting.*

## INTEGRANTES CIC JOVEM 2015/2016

MEMBERS YOUNG CIC 2015/2016

Dardânia Rigatti  
(coordenadora | coordinator)  
André L. Rech  
Carla Lazzari  
Felipe Corbellini  
Giovani L. Postingher  
Grasiela Soppelsa  
Juliane Pasini  
Leticia Carrer  
Lucas Guarnieri  
Luísa Fanti  
Luiz Gustavo de Costa  
Raísa Bettú Lazzari  
Sabrina Fragoso  
Vinicius Benini  
William F. Pilatti





# Eventos e Ações

## Events and Initiative

### Palestras

- “O desafio do líder no Século 21, com Jorge de Godoy, em parceria com a ADCE
- “A responsabilidade das empresas frente ao PPCI”, com Jader Marques
- “Atualização trabalhista”, em parceria com o Conselho Regional de Contabilidade do Rio Grande do Sul (CRCRS)
- “Como vender mais e melhor”, com Jonis Rocha
- “A importância da mulher na família”, com Osmar Coppi
- “Tributação na Medida”, com Ângelo Henrique Bertuzzi, em parceria com o Sebrae-RS
- “Master Mind”, com Rafael Muller e Eduardo Jacques
- “Eficiência Energética”, com Frederico Ostermayer
- “Motivação para a vida e o trabalho”, com Adroaldo Lamaison
- “Sistema Integrado de Comércio Exterior de Serviços”, com Dione Nizzola Pioner e Gilson Henrique Müller

### Visitas Técnicas

- Randon (Caxias do Sul)
- Fábrica da Felicidade - Coca Cola (Porto Alegre)
- Xalingo (Santa Cruz do Sul)

### Cursos

- Treinamento de Brigada de Incêndio
- Gestão Financeira
- Master Mind

### Eventos

- A CIC, CDL e CEC desenvolveram diversos eventos, com destaque para:
- Edições do Homem na Cozinha, com a destinação do resultados dos jantares a entidades de Garibaldi
  - 26º Festival do Frango e do Vinho
  - 1ª Feira de Negócios
  - Eleição e coroação das soberanas da Fenachamp 2015
  - Comemoração do Dia da Indústria
  - Eleição e posse das novas diretorias da CIC, CDL e CEC
  - Afixação da foto de César Ongaratto na galeria de ex-presidentes da CIC
  - Recepção aos presidentes da Assembleia Legislativa do Rio Grande do Sul, da Associação de Dirigentes Cristãos de Empresas - ADCE Caxias do Sul e da Junta Comercial do Rio Grande do Sul
  - Aquecendo Corações
  - 7º Jantar do Comerciante e Comerciante
  - Novo Bom Dia Associado, que possibilita a empresários e representantes de empresas filiadas a troca de experiências, contatos e informações
  - Debate “Os entraves do desenvolvimento econômico”, com o deputado estadual, João Fischer, coordenador da Frente Parlamentar em Defesa do Setor Produtivo

### Campanhas de incentivo ao comércio

- Compra Premiada CDL
- Brilha Garibaldi
- Concurso de Decoração Natalina
- CIC e CDL estimulam ações para o Dia do Cliente
- Líquida Garibaldi 2015

### Lectures

- “The leader’s challenge in the 21st century, by Jorge Godoy, in partnership with ADCE
- “Companies’ responsibility regarding the fire protection plan - PPCI”, by Jader Marques
- “Labor Law Update”, in partnership with the Regional Accounting Council of Rio Grande do Sul (CRCRS)
- “How to sell more and better”, by Jonis Rocha
- “The importance of women in the family”, by Osmar Coppi
- “Fair Taxation”, by Angelo Henrique Bertuzzi, in partnership with Sebrae-RS
- Master Mind”, by Rafael Muller and Eduardo Jacques
- “Energy Efficiency”, by Frederico Ostermayer
- “Motivation for life and work”, by Adroaldo Lamaison
- “Integrated System for International Service Trade”, by Dione Nizzola Pioner and Gilson Henrique Müller

### Technical Visits

- Randon (Caxias do Sul)
- Happiness Factory - Coca Cola (Porto Alegre)
- Xalingo (Santa Cruz do Sul)

### Courses

- Fire Brigade Training
- Financial Management
- Master Mind

### Events

- CIC, CDL and CEC organized a series of events, including:
- Men in the Kitchen, allocating the result of the dinners to organizations in Garibaldi
  - The 26th Chicken and Wine Festival
  - 1st Business Fair
  - Choice and crowning of the queen and princesses of Fenachamp 2015
  - Industry Day Festival
  - Election of the new directors of CIC, CDL and CEC
  - César Ongaratto’s photo hanged on the gallery of the former CIC presidents
  - Reception for the Presidents of the Legislative Assembly of Rio Grande do Sul, the Association of the Christian Business Executives -ADCE Caxias do Sul and the Board of Trade of Rio Grande do Sul
  - Aquecendo Corações Dinner
  - 7th dinner for shopkeepers and shop assistants
  - New Bom Dia Associado, an event that allows businessmen and representatives of the member companies to exchange experience, contacts and information
  - Debate “Obstacles to economic development” featuring state representative, João Fischer, coordinator of the Frente Parlamentar em Defesa do Setor Produtivo, delivering the main demands from the association and its members

### Campaigns to encourage sales

- Awarded For CDL
- Brilha Garibaldi
- Christmas decoration competition
- CIC and CDL encourage initiatives for the Customer’s Day
- Líquida Garibaldi 2015 (sales)



# Eventos e Ações

## Events and Initiative

### Ações e parcerias

- Pavimentação total do estacionamento da CIC com blocos de concreto, oferecendo 200 novas vagas para veículos
- Ampliação do hall do prédio da CIC, com nova recepção e salas de atendimento
- CIC sediou etapa de Garibaldi do Congresso Latino-Americano de Enoturismo
- CIC é homenageada durante a Semana da Pátria
- Festa do Dia da Secretária, promovida pela Mulher Empreendedora CIC
- Apoio a programação do Outubro Rosa em Garibaldi
- Projeto Viva, desenvolvido pela Câmara de Inteligência Estratégica
- Workshop “Água e Saneamento: para um futuro melhor
- Projeto IntegraCIC - Apoio para implantação de quadra de tênis no clube
- Evento em homenagem ao Dia da Mulher, promovido pela Mulher Empreendedora CIC
- Empresário Sombra
- CIC e CDL oficializam, ao prefeito Antonio Cettolin, apoio a instalação da UFRGS em Garibaldi
- Apresentação da comissão comunitária da Fenachamp 2015
- Projeto Aula aberta, em conjunto com a Fisul
- CIC recebe a certificação ISO 9001:2008 de seu sistema de gestão
- CIC intermedia reunião de empresários com a RGE
- Participação em Audiência Pública que discutiu revitalização do centro da cidade
- CIE aponta prioridades para preservação da água
- Entrega de demanda à Fiergs para ampliação da Agência do Senai em Garibaldi
- Participação de projeto da Faculdade Fisul para inovação de produtos e serviços
- Participação na caminhada Faça Bonito, contra a violência infantil
- Entrega de convite ao governador para Festa do Dia da Indústria
- Encontro de Reflexão, promovido pela ADCE
- Participação da oficialização do ingresso de Garibaldi à Rede Nacional para Simplificação do Registro e Legalização de Empresas e Negócios (Redesim)
- Retomada dos estudos para criação de uma Agência de Desenvolvimento
- Tratativas para viabilizar curso do Jovem Aprendiz em Garibaldi
- Consultoria em design de ambientes em conjunto com o Sebrae
- Assessoria e levantamento de necessidades em gestão
- Por solicitação da CIC, Cartório de Registros de Títulos e Documentos adota novo procedimento para a autenticação dos livros diários, dispensando a apresentação de cópias autenticadas do Termo de Abertura e Encerramento, ao final de cada exercício
- Discussão e formação de grupo de trabalho para apontar as prioridades da Região, com os prefeitos, presidentes de Câmaras de Vereadores e de entidades empresariais de Bento Gonçalves, Garibaldi e Carlos Barbosa
- Intermediação para a abertura de turmas para atender a exigência do Programa Jovem Aprendiz

### Action plans and partnerships

- Pavement of the CIC parking lot with concrete blocks, providing 200 new spaces for vehicles
- Expansion of the entrance hall of CIC building by adding a new reception and meeting rooms
- CIC hosted in Garibaldi the Latin American Conference on Wine Tourism
- CIC is honored during the Semana da Pátria (Independence Week)
- Celebration of the Secretary's Day, organized by the Women Entrepreneurs CIC
- Support to the Outubro Rosa program in Garibaldi
- Viva Project, developed by the Strategic Intelligence Chamber
- Workshop "Water and Sanitation: for a better future"
- IntegraCIC Project - Support to build a tennis court at the club
- Event in honor of the Women's Day, organized by the Women Entrepreneurs CIC
- Shadow Businessman
- CIC and CDL offer Mayor Antonio Cettolin their support to the installation of UFRGS in Garibaldi
- Introduction of the Fenachamp 2015 community committee
- Open Class project with in partnership with Fisul
- CIC receives ISO 9001: 2008 certification for its management system
- CIC mediates the meeting between entrepreneurs and RGE
- Participation in a Public Hearing to discuss the revitalization of the city center
- CIE pinpoints priorities given to water conservation
- Submission of a request to FIERGS for the expansion of the Senai Agency in Garibaldi
- Participation in the Faculdade Fisul project for the innovation of products and services
- Participation in the Faça Bonito walking event to stop violence against children
- Delivery of an invitation to the Governor to the Industry Day Festival
- Reflection Meeting, organized by ADCE
- Participation in the official establishment of the National Network for Simplification of Registration and Legalization of Business (Redesim) in Garibaldi
- Resumption of studies for setting up a Development Agency
- Negotiations to establish a Young Apprentice course in Garibaldi
- Design consultancy service in a partnership with Sebrae
- Survey on requirements and advice about management
- At the request of CIC, the Registry of Deeds and Documents adopts a new procedure for the authentication of the daily ledgers, so it is no longer necessary to submit certified copies of the Opening and closing Term at the end of each year
- Discussion and establishment of a task force to point out the priorities of the Region, with the presence of mayors, presidents of the City Councils and business entities of Bento Gonçalves, Garibaldi and Carlos Barbosa
- Intermediation to open classes to meet the requirement of the Young Apprentice Program

# Eventos e Ações

Events and Initiative



Afixação foto Cesar Ongaratto na Galeria de Ex-presidentes



Fotos: Cassius André Fantti

Assembleia de eleição nova diretoria do CIC



Apresentação dos projetos da Fisul na CIC



Apresentação campanha SST Sesi



Comemoração do Dia da Indústria



Apresentação das mudanças na Buarque de Macedo



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Bom Dia Associado CIC - abril 2015

Fotos: Cassius André Fanti



Aquecendo Corações



Bom Dia Associado CIC - maio 2015



Aula aberta CIC - Fisul



Bom Dia Associado CIC - junho 2015



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Bom Dia Associado - Tributação na Medida Certa

Fotos: Cassius André Fanti



Caminhada Faça Bonito



Calçamento da sede da CIC



CEC homenageia Paulo Fanti



Candidatas a Rainha e Princesas da Fenachamp, junto com os jurados, na sede da CIC



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Fotos: Cassius André Fanti

CIC homenageada no Desfile Cívico



Homenagem à CIC no Desfile Cívico



CIC solicita ampliação da agência do Senai



CIC solicita ampliação da agência do Senai em Garibaldi



CIE apresenta relatório de estudo sobre a água



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Mulher Empreendedora CIC promove evento no mês da Mulher

Fotos: Cassius André Fanti



Evento Mês da Mulher promovido pela Mulher Empreendedora CIC



Presidentes da CIC e CDL na coroação das soberanas da Fenachamp



Congresso Latino-americano de Enoturismo



Conversando com Jovens Empresários



Debate com deputado João Fischer



Encontro ADCE Garibaldi



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Encontro de vereadores e entidades na CIC

Fotos: Cassius André Fanti



Encontro de prefeitos e entidades na CIC Garibaldi



Entrega de convite Dia da Indústria ao governador Sartori



Entrega da premiação Brilha Garibaldi Decoração

Divulgação



Empresário Sombra



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Feira de Negócios

Fotos: Cassius André Frantti



Feira de Negócios



Comemoração do Dia da Indústria



Festa Dia da Secretária



Evento "Homem na Cozinha"



Lançamento da campanha Brilha Garibaldi



Jantar do Comerciante e Comerciarío



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Palestra com Eduardo Lamaison

Foto: Cassius André Fanti



Campanha Líquida Garibaldi



Inauguração do novo hall de entrada da CIC



Palestra "Como vender mais e melhor", com Jonis Rocha



Novo hall de entrada da sede da CIC



# Eventos e Ações

Events and Initiative



Palestra "Eficiência Energética"

Fotos: Cassius André Fantti



Palestra com Jader Marques



Posse da nova diretoria da CIC



Reunião de Diretoria da CIC



Posse nova diretoria da CDL



Apresentação projeto Redesim Garibaldi



# Eventos e Ações

## Events and Initiative



Treinamento Siscoserv

Fotos: Cassius André Fanti



Sorteio campanha Brilha Garibaldi



Visita técnica à Coca-Cola Vonpar



Workshop CIE sobre água

Divulgação



Lançamento do Fórum para o Desenvolvimento de Bento Gonçalves, Garibaldi e Carlos Barbosa, realizado em 15 de setembro, na sede da CIC de Garibaldi



Reunião com prefeito Antonio Cettolin





# Eventos

Cassius André Fanti



## *Eventos de Garibaldi* *Events in Garibaldi*



# Fenachamp

## Fenachamp

A Festa do Espumante Brasileiro (Fenachamp) chega a sua 14ª edição em 2015. Com o tema 'Um brinde com os melhores espumantes brasileiros', o evento conta com o trabalho voluntário de mais de 100 pessoas da comunidade, integrando diversos grupos. Coordenado pelo Centro Empresarial e Cultural (CEC), com apoio da Prefeitura, a Fenachamp 2015 tem sua realização entre os dias 1º e 25 de outubro. Preside o evento, o empresário Clóvis Furlanetto, ex-presidente da CIC.

As soberanas desta edição, rainha Diana Borghetti e princesas Caroline Brugalli e Iris Schmitt, foram coroadas oficialmente no dia 11 de abril, em evento realizado no salão nobre do Clube 31 de Outubro.

Depois de quebrar, por suas edições consecutivas, o recorde mundial de maior sabrage coletivo, a Fenachamp 2015 tem um novo desafio. A repercussão da publicação no Guinness - Livro dos Recordes atraiu a atenção de pessoas de todo o país para o evento. Isso fez com que a organização do evento deste ano propusesse um novo desafio. Serão feitas duas tentativas de quebra de recorde, uma somente com a participação de homens e outra somente com mulheres.

Fotos: Cassius André Fantini



## Fenachamp

The 14<sup>th</sup> Brazilian Sparkling Wine Festival (Fenachamp) will be held in 2015. Featuring the theme 'A toast with the best Brazilian sparkling wine', the event counts on the volunteer work provided by more than 100 people in the community, integrating various groups. Coordinated by the Business and Cultural Center (CEC) and supported by the local government, Fenachamp 2015 will be held from October 1-25. Chairing the event, the entrepreneur Clovis Furlanetto, former president of the CIC.

The festival queen, Diana Borghetti and princesses Caroline Brugalli and Iris Schmitt, were officially crowned on April 11, during an event held in the ballroom of 31 de Outubro Club.

After breaking the world record in two consecutive editions for the largest collective sabrage, Fenachamp 2015 has a new challenge. The repercussions of the publication in the Guinness - Book of Records attracted the attention of people all over the country to the event. Consequently this year's organizers posed a new challenge. Two attempts will be made to break the record, one only involving men and the other only with women.



# *Festival do Frango e do Vinho*

## *Chicken and Wine Festival*

O Festival do Frango e do Vinho comemorou 40 anos de sua criação com a realização da 26ª edição, realizada em 9 de agosto de 2014. A cargo do Centro Empresarial e Cultural (CEC), o evento, que aconteceu no Parque da Fenachamp, com apoio da Prefeitura, CIC e Aviga.

O Festival novamente foi o palco para a apresentação das candidatas a soberanas da Fenachamp 2015. Com realização a cada dois anos, desde sua retomada em 2012, o evento reúne dois importantes setores da economia garibaldense. A farta gastronomia - a base de derivados do frango -, aliada a vinhos de qualidade, completam o cenário.

Cassius Fanti



*The 26<sup>th</sup> Chicken and Wine Festival celebrated 40 years of its establishment on August 9, 2014. Organized by the Business and Cultural Center (CEC), the event was held at Parque Fenachamp supported by the local government, CIC and Aviga.*

*Once again the Festival hosted the presentation of candidates for the Fenachamp 2015 queen. Held every two years since 2012, the event brings together two important sectors of the economy Garibaldi. The abundant cuisine - especially chicken products-combined with quality wines, complete this successful event.*



# Festa de São Cristóvão e dos Motoristas

## The Feast of St. Cristóvão and Drivers

O rádio e a música são, sem dúvida nenhuma, as grandes companhias dos caminhoneiros Brasil afora. E, o som da música sertaneja é seu hino. E essas características acompanham a trajetória da Festa de São Cristóvão e dos Motoristas, que reúne milhares de pessoas todos os anos para comemorar uma das classes mais unidas da economia local.

Grandes nomes do sertanejo nacional subiram ao palco da Associação dos Motoristas de Garibaldi (AMG). Em 2014, a 28ª edição do evento contou com o show de Paula Fernandes, em agosto, e Zezé Di Camargo e Luciano, em dezembro. Para 2015, a festa promete ainda mais, com a presença de Victor & Leo, no dia 12 de dezembro.

*A radio and music are certainly the great companions of truck drivers throughout Brazil. Moreover, the sound of country music is their an them. These characteristics are part of the Feast of St. Cristóvão and Drivers, which brings together thousands of people every year to celebrate one of the most united classes in the local economy.*

*Big names in the Brazilian country music have performed on the stage of the Drivers Association in Garibaldi (AMG). In 2014, the 28th edition of the event featured a show of Paula Fernandes in August and Zezé Di Camargo and Luciano in December. In 2015, Victor & Leo are expected to perform on December 12.*



# Festival Colonial Italiano

## Italian Colonial Festival

O Festival Colonial Italiano de Garibaldi, promovido pela Prefeitura e Associação de Veteranos de Garibaldi, realizou sua 29ª edição em 2015. Com um farto cardápio, típico da gastronomia dos descendentes de imigrantes italianos (massa, galeto, polenta, salame, queijo, vinho), é considerado um dos maiores do gênero na Serra Gaúcha.

Nascido em 1981 para divulgar a 1ª Festa Nacional do Champanha, o Festival, que já foi realizado no bosque Parque da Fenachamp, atualmente ocupa os pavilhões da festa para dar maior conforto e comodidade ao público, durante os dois dias de realização.

*The 29th Italian Colonial Festival held in Garibaldi in 2015 was organized by the local government and the Garibaldi Veterans Association. With a diversified menu offering typical Italian cuisine (pasta, chicken, polenta, salami, cheese, wine), it is considered one of the greatest festivals in Serra Gaúcha.*

*Established in 1981 to promote the 1st National Sparkling Wine Festival, the Italian Colonial Festival currently takes place in Parque da Fenachamp to provide greater comfort and convenience to the public during the two-day event.*



# Cadastro

---

shutterstock



*Empresas pesquisadas*  
*Companies surveyed*



# Empresas pesquisadas

## Companies surveyed

Empresa | Company  
Endereço | Address  
Telefone/Fax/E-mail | Telephone/Fax/E-mail  
Diretores/Gerentes | Directors/Managers  
Setor e Principais Produtos | Sector and Main Products

### **A. F. SALVATORI & CIA LTDA.**

Av. Independência, 314  
54 3462 1731  
Angelo Salvatori e Pedro Salvatori  
Restaurante e comércio de alimentos congelados  
| Restaurant and sale of frozen food

### **A T E INDÚSTRIA DE EMBALAGENS LTDA.**

Rua Luiz Carraro, 689, subsolo, Bairro Santa Terezinha  
54 3462 2001  
Aldo Tarciso Zanella Goicoa e Eunice Koch Goicoa  
Fabricação de embalagens de papel  
| Manufacture of paper packaging

### **A T MOTOS COMÉRCIO E MANUTENÇÃO LTDA.**

Av. Independência, 102, Centro  
54 3462 6900  
Tiago William Hedlund, Aldemir Diniz Hedlund  
Manutenção e preparação de Motocicletas  
| Motorcycle maintenance

### **ACORDAS ARTEFATOS PLÁSTICOS LTDA.**

Rua Buarque de Macedo 8178 - Borghetto  
54 3463 8161  
Valdecir Ferri e Rogerio Ferri  
Fabricação de artefatos de cordoaria  
| Manufacture of rope goods

### **AÇOUGUE E MERCEARIA SANTIN LTDA.**

Rua Manoel Peterlongo, 476 - Bairro Champagne  
54 3462 5889  
Aginir Luis Santin e Claide Ivanir Gerhardt  
Supermercados e alimentos  
| Supermarket and foods

### **ADILSON ANTONIO ROVEDA**

Rua Buarque de Macedo, 3028  
54 3462 5018  
discocenterthystore@gmail.com  
Adilson Antonio Roveda  
Comércio de Discos e Fitas  
| Sale of discs and tapes

### **ADIR BARUFFI & CIA. LTDA.**

Rua Buarque de Macedo, 3346 - Centro  
54 3462 2285 - baruffiloja@ibest.com.br  
Adir Baruffi e Adilson Baruffi  
Comércio varejista de materiais de construção  
| Retailer of construction materials

### **ADRIANO LAZZARI - CERIPLAST**

Rua João Pessoa, 214, Centro  
54 3462 3028  
Adriano Lazzari  
Comércio de Embalagens  
| Sale of packaging

### **AGATTI BAZAR E MATERIAL ELETRICO LTDA.**

Trav Raul Cisilotto, 54 - Centro  
54 3462 3477  
Jandir Agatti, Gabriela Agatti  
Comércio de artigos de iluminação  
| Sale of lighting products

### **AGROCHAMP COM. DE INSUMOS LTDA.**

R. Buarque de Macedo, 978  
54 3462 1413  
Teodósio Ceccagno e Maricelsi Bagatini Ceccagno  
Máquinas agrícolas, insumos agrícolas e ferragens em geral  
| Agricultural machines and products and hardware in general

### **AGROLUBRI COMÉRCIO LTDA.**

Rua Jacob Ely, 452, Centro  
54 3462 3797  
Alceu Luiz Sotana, Claudiomiro Munari  
Produtos agropecuários  
| Farming products

### **AGUIA SOLUÇÕES TECNOLÓGICAS EM AÇO LTDA.**

Rua Joana Rigoni Massolini, 48, Tamandaré  
54 3464 0191 | www.aguiainox.com.br  
Alex Conci, Leandro Soccol  
Equipamentos em aço inox  
| Stainless steel equipment

### **ALEPLAST EMBALAGENS PLÁSTICAS LTDA.**

BR 470 km 223,82 Pavilhão "A", Bairro Borghetto  
54 3455 1000  
www.aleplast.com.br  
Alexandre Mazzocato, Nilva Brandelli Mazzocato, Fabiano Azeredo Coutinho  
Filmes de polietileno para embalagens  
| Polyethylene film for packaging

### **ALIATTI COMÉRCIO DE GÁS LTDA.**

R. General Osório, 426  
54 3462 1103  
Alvides Aliatti  
Gás liquefeito de petróleo  
| Liquefied petroleum gas

### **AMABILE VICTORIO EMPREENDIMENTOS IMOBILIÁRIOS LTDA.**

Rua Buarque de Macedo, 2649/8  
54 3462 3269  
Alexandra Nicolini Brufatto e Carina Nicolini  
Construção civil e incorporador  
| Civil construction and real estate

### **AMBROTECH USINAGEM LTDA.**

Rua Euclides Massolinni, 421 - Tamandaré  
54 3464 7112  
Vagner Ambrosi  
Fabricação de ferramentas e serviços de usinagem  
| Tool manufacture and machining service

### **ANECLAU CALÇADOS E CONFECÇÕES LTDA.**

R. Buarque de Macedo, 3069  
54 3462 4040  
Anete Deconto Pivatto, Claudete D. Manzoni e Romeu Manzoni  
Artigos do vestuário, calçados, artefatos de couro e viagem, artigos de armarinho  
| Sales of clothes and shoes, leather goods and bags, haberdashery

### **ARLETE T P BRISOLA - FRUTEIRA SÃO FRANCISCO**

Av. Saldanha Marinho, 325  
54 3464-1150  
Arlete T Pedrussi Brisola  
Comércio de alimentos  
| Sale of foodstuffs

### **ARMAZZEN VESTUÁRIO LTDA.**

Av. Rio Branco, 101, Sala 02, Centro  
54 3464 1280  
Bernardete Damiani Aniola, Emerson Brandão Aniola  
Comércio de artigos do vestuário e acessórios  
| Sale of clothes and accessories

# Empresas pesquisadas

## Companies surveyed

### ARTES METAIS LTDA.

Rua João Pessoa, 508  
54 3462 1581  
Claude Michel René Langon  
Gaiolinhhas e rolhas plásticas para garrafas de espumante  
| Cork cases and plastic corks for sparkling wine bottles

### AUTO ELÉTRICA CN LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 1728 - Alfândega  
54 3462 3984  
Sidinei Negrini da Silva e Valdir Chesini  
Comércio de peças e acessórios para veículos  
| Sales of car parts and accessories

### AUTO MECÂNICA IMPERATORI

Rua Manoel Peterlongo Filho, 903, Bairro Champagne  
54 3462 6906  
Fabio Berte Imperatori, Jandir Imperatori  
Comércio de peças e acessórios para veículos  
| Sale of car parts and accessories for vehicles

### BBI BENEDETTI BIOINDUSTRIAL LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 10753, Garibaldi  
54 3463 8310  
Vanius Benedetti Júnior  
Indústria de produtos têxteis  
| Textile company

### BEIFIUR LTDA.

Rodovia RST 470, Km 223,3 - Integração  
54 3462 4205  
Antonio Agostini, Reinaldo Broch e Valdecir Ferrari  
Produção de mudas, fertilizantes e substratos  
| Production of fertilizers, substrates and saplings

### BELLÓ PEÇAS LTDA.

Rua João Pessoa, 180  
54 3462 1280  
Onofre Santo Belló  
Comércio de ferragens e materiais de construção  
| Sale of hardware and construction material

### BENEDETTI FELTROS LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 10776  
54 3463 8116  
Wilson Carlos Benedetti e Rafael Alberto Benedetti  
Indústria Têxtil  
| Textile company

### BENINI INDÚSTRIA METALÚRGICA LTDA.

Rua Armelindo Bortolini, 40 - Alfândega  
54 3462 3699 | beninimetalurgica@redesul.com.br  
Danilo Benini e Lourenço Benini  
Indústria de caixas para correspondência, extintores e medidores  
| Manufacturing company of mailboxes, extinguisher and meter cases

### BERSOL ESCOLA DE EDUCAÇÃO INFANTIL LTDA.

Rua Irmão José Sion, 183, Centro  
54 9626 2209  
escolaabcaalegria@yahoo.com.br  
Camila Pertille, Marco Aurélio Gomes Canellas  
Educação infantil  
| Children education

### BERTÉ COMÉRCIO DE TINTAS LTDA.

Av. Independência, 299/01 - Centro  
54 3462 5052 | palaciodastintasgdi@hotmail.com  
Eduardo Berté, Cléo Berté, Joni Pedrotti  
Comércio de tintas e materiais para pintura  
| Sales of paints and materials for painting

### BIANCHI COM. DE MADEIRAS LTDA

Rua Manoel Stefenon, 30 - Tamandaré  
54 3464 7150  
Lucindo Carlito Bianchi, Carlos Bianchi e Michel Bianchi  
Comércio atacadista de madeiras  
| Wood wholesaler

### BIOPOINT LTDA.

Rua Emidio Jacinto Ferreira, 87, Sala 13 - Centro  
54 3462 2821  
Diogo Anderle Moraes e Lenir Justina Anderle Moraes  
Comércio de Complementos e suplementos alimentares  
| Sale of food supplements and complements

### BOLSONI FARMÁCIA DE MANIPULAÇÃO LTDA.

Av. Independência, 395  
54 3462 4054  
Rita de Cassia Hilgert Bolsoni e Ednilson Bolsoni  
Comércio de produtos farmacêuticos  
| Sale of pharmaceutical products

### BONOTTO & FILHOS LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 10725 - Garibaldi  
54 3463 8173 | www.bonottocones.com.br  
Luiz Carlos Bonotto  
Acessórios para vestuário  
| Clothes accessories

### BORTOLINI INDÚSTRIA DE MÓVEIS LTDA.

Rodovia RSC 453, Km 90 - Rota do Sol  
54 3433 2500 | bortolini@bortolini.com.br  
Ademar Bortolini  
Móveis para escritório  
| Office furniture

### BOSCAINI EMPREITEIRA DE MÃO DE OBRA LTDA.

Rua Dante Grossi, 283/1  
54 3462 3859  
Claudir Luiz Boscaini e Vilson Boscaini  
Construção civil e empreendimentos imobiliários  
| Civil construction and real estate

### CARNIEL CORRETORA DE SEGUROS LTDA.

Av. Rio Branco, 153, Centro  
54 3462 3465  
Geni Meneghetti Carniel  
Corretora de seguros  
| Insurance company

### CASSIANO D HASAN E CIA LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 3336 - Centro  
54 3462 4421  
Qasem Colussi Hazan, Cassiano Daghetti Hazan  
Varejo do vestuário e complementos  
| Retail of clothing and accessories

### CENTRO DE FORMAÇÃO DE CONDUTORES DEBIASI LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 3322 - Centro  
54 3462 3802  
Milton Debiassi e Rosa Cristina Ogliari Debiassi  
Cursos de habilitação veicular  
| Driving school

### CJ MÁRMORES E GRANITOS LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 218  
54 3462 1821  
Carlos Rogério Kerkhoff e Sirlei Kerkhoff  
Atacadista de mármore e granitos  
| Marbles and granites wholesaler

# Empresas pesquisadas

## Companies surveyed

### COMERCIAL AGRÍCOLA GERVASONI LTDA.

Rua Alencar Araripe, 247  
54 3462 1753  
Ivonel Teixeira, Juliana G. Teixeira  
Comércio de fertilizantes e adubos agrícolas  
| Sale of farm fertilizers and manure

### COMERCIAL AGRÍCOLA SAFRA LTDA.

Tv. Raul Cisilotto, 51  
54 3462 1835  
Odanir Bruno Sartori e Vanderlei Sartori  
Produtos veterinários, rações e insumos agrícolas  
| Veterinarian and agricultural products, animal food

### CONTAD CONTABILIDADE E ASSESSORIA ADM. LTDA

Rua Jacob Ely, 172  
54 3462-3116  
Fábio Caetano Orlandi e Evandro Luiz Magagnin  
Serviços de Contabilidade  
| Accountancy services

### COOPERATIVA AGRÍCOLA CAIRÚ LTDA.

Av. Independência, 1421  
54 3462.3044  
Felipe Corbelini, Cristiano Romio e Domingos Gaboardi  
Supermercado  
| Supermarket

### COOPERATIVA VINÍCOLA GARIBALDI LTDA.

Av. Rio Branco, 833  
54 3464 8129  
Oscar Ló, Alcides Lastrri, Darcy Lazzari, Alexandre Angonezi  
Vinhos, espumantes e suco de uva  
| Wines, sparkling wines and grape juice

### COURMAYEUR DO BRASIL VINHOS LTDA.

Av. Garibaldi, 32 - Garibaldina  
54 3463 8526  
Giliano Nicolini Verzeletti, Gilian Nicolini Verzeletti, Talita Nicolini Verzeletti  
Indústria de Vinhos e Espumantes  
| Wine and sparkling wine company

### DCOQUIMICA COMÉRCIO DE PRODUTOS QUÍMICOS LTDA.

Rua Baptista João Carraro, 268/110  
54 3462 2502  
Lucie Cantoni Ongaratto e Mariela Cantoni  
Comercio de produtos de higiene e limpeza  
| Sale of cleaning and hygiene products

### DEAZZO METALÚRGICA LTDA.

RST 453, 581, Km 90  
54 3462 4373  
Eduardo Chiminazzo  
Estruturas metálicas e montagem  
| Metal structures and installation

### DEFER INDÚSTRIA METALÚRGICA LTDA.

Rodovia RSC 470, Km 221,8 – Pavilhão F  
54 3464 0778  
Luana Sopelsa Delazerri  
Indústria de Peças e Acessórios metálicos para móveis  
| Manufacture of parts and accessories for furniture

### DL MORELATO TRANSPORTE DE CARGAS LTDA

Rua Salgado Filho, 259  
54 3462 1598  
Daniel Luis Morelato  
Transporte de Cargas  
| Transport of cargo

### DOCE AROMA COMÉRCIO DE ARTIGOS DO VESTUÁRIO LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 3017/102 - Centro  
54 3464 0431  
Tanise Bortolini Agostini e Caroline Bortolini Agostini  
Comércio de vestuário e calçados  
| Clothes retailer and complements

### DVI MÁQUINAS E EQUIPAMENTOS LTDA.

Rua Aurélio Bitencourt, 2897  
54 9607 9565  
Deividi Mazetti de Brito  
Fabricação de máquinas e equipamentos para indústria  
| Manufacture of industrial machinery and equipment

### ECONATURA PRODUTOS ECOLÓGICOS E NATURAIS LTDA.

Linha São Luiz do Araripe, s/n  
54 3462 1074  
Luiz Postinger, Deomira Ana Piccinini Postinger, Telvi Benedito Piccinini,  
Tatiane Piccinini  
Suco e vinagre  
| Juice and vinegar

### EDEMAR DE SIQUEIRA - LUCIDRÉIA BAZAR

Rua João Batista Carraro, 268/107  
54 3462 6066  
Edemar de Siqueira  
Comércio de alimentos  
| Wholesale trade of foodstuff

### EDILSON R. REZENDE - CONFECÇÕES LEME'S

Rua Vicente Faraon, 750  
54 3462 4343  
Edilson Ramos de Rezende  
Indústria do vestuário  
| Clothing company

### ESPAÇO DESIGN INDÚSTRIA DE MÓVEIS LTDA.

Rua Duque de Caxias, 1109 - Bela Vista  
54 3464 1225  
Gerson Luis Isolani  
Fabricação de móveis sob medida  
| Manufacture of made-order-furniture

### EUGE INDUSTRIA DE MÓVEIS LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 889, Alfândega  
54 3462 1527  
Rogênio de Souza, Elaine Rama  
Indústria de móveis  
| Furniture company

### FARMÁCIA MAC LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 3190, Centro  
54 3462 1925  
Renan José Ravizzoni  
Produtos farmacêuticos e perfumaria  
| Drugstore and perfumery

### FCD ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 3201, Sala 202  
54 3462 2885  
Deniel Ongaratto, Deoclécio Sartori  
Empreendimentos imobiliários  
| Construction and real estate

### FENISUL MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO LTDA.

Rua João Pessoa, 583 - Centro  
54 3462 5500  
Nelso Geraldo Ferronato, Alderi Nichet e Celso Ferronato  
Comércio de ferragens e materiais de construção  
| Sale of hardware and construction material

### FERRI INDÚSTRIA E COMÉRCIO LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 8160 - Borghetto  
54 3463 8388  
Naidés Sartori Ferri, Jandira Bianchetti Ferri  
Acessórios do vestuário  
| Clothing accessories

### FOHR COMÉRCIO DE CONFECÇÕES LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 2092, Centro  
54 3462 3639  
Adilson Antonio Roveda  
Confecções masculinas  
| Men's clothes



# Empresas pesquisadas

## Companies surveyed

### FRIGORÍFICO NICOLINI LTDA.

Estrada São Roque, Km 03  
54 3462 8800  
www.nicolini.com.br  
Pedro Carrer e Orlando Carrer  
Indústria avícola  
| Food company and poultry

### FRIZA COMÉRCIO DE MATERIAIS ELÉTRICOS E HIDRÁULICOS LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 899/01  
54 3462 1525  
Darvil Frubel e Luciano Frubel  
Comércio de material elétrico, hidráulico e sanitário  
| Sales of electric, sanitary and plumbing material

### FUNDAÇÃO CULTURAL DA SERRA

R. Júlio de Castilhos, 325 - Centro  
54 3464 7500  
Aldo Colombo, João Carlos Romanini e Celso Bordignon  
Serviços de comunicação  
| Communication service

### FURLANETTO COMÉRCIO DE TINTAS LTDA.

Tv. Raul Cisilotto, 90  
54 3462 2642  
Francisco Furlanetto  
Tintas, equipamentos de pintura, ferragens e material de construção  
| Paints, equipment for painting, hardware and construction material

### G & G VIDROS LTDA.

Rua João Pessoa, 149  
54 3462 1434  
Eder Giroldi, Cleber Giroldi  
Comércio varejista de vidros, espelhos e perfis em alumínio  
| Retailer of glass, mirror and aluminum profiles

### HOSPITAL BENEFICENTE SÃO PEDRO

Tv. 31 de Outubro, 07  
54 3464 9700  
Adorino Carlos Martinazzo e Tercílio Luiz Conci  
Serviços Hospitalares  
| Hospital service

### IARA ASSESSORIA CONTÁBIL LTDA.

Rua Jacob Ely, 274 - salas 204 e 205  
54 3462 1227  
Iara Maria Scheeren Foppa, Sandra Cecília Scheeren Foppa  
Serviços contábeis  
| Accountancy service

### INDÚSTRIA VINÍCOLA BOLSONI LTDA.

Linha São Gotardo - 6º Distrito  
54 3464 1684  
Osvaldo Bolsoni, Vital Bolsoni, Jandir Bolsoni, Balduina LC Bolsoni, Aida Bolsoni  
Bau, Arlete Bolsoni Zaffari, Andréia B. Brugalli, Adair Bolsoni, Mércio Alves de Araujo  
Indústria vinícola  
| Wine company

### INDÚSTRIA VINÍCOLA PIACENTINI LTDA.

Linha São Pantaleão - 6º Distrito  
54 3464 1704  
Milton Roberto Piacentini, Ayres Piacentini, Paulo João Piacentini, Hugo Piacentini e José Piacentini  
Indústria Vinícola  
| Wine company

### INDÚSTRIA VINÍCOLA SÃO LUIZ LTDA.

Vila Marcorama, Sexto Distrito  
54 3464 1472  
Paulo Bortolini, Adalberto Bortolini  
Vinhos e espumantes  
| Still and sparkling wine

### J&J PESCADOS LTDA.

Rua Silva Jardim, 704  
54 3462 1954  
Jorge Luiz Milani e Juarez José Malvessi  
Indústria de Alimentos  
| Food company

### JAPA COMPONENTES LTDA.

Rua Euclides Mossolini, 280  
54 3464 7254  
Jamir Eugenio Weber e Paulo Roberto Weber  
Indústria metal-mecânica  
| Metalworking company

### JHM ENGENHARIA E CONSTRUÇÕES LTDA.

Av. Rio Branco, 120/13 - Centro  
54 3462 1182  
José Heitor Mombach e Sandro Luis da Cunha  
Construção Civil e empreendimentos imobiliários  
| Civil construction and real estate

### JUCITUR TRANSPORTES LTDA.

Saldanha Marinho, 1021  
54 9967 2739  
Jucimar Sberse  
Transporte de passageiros  
| Transport of passengers

### KINOX SOLUÇÕES EM EQUIPAMENTOS DE AÇO INOX LTDA.

Rua Expedicionário João Batista Alberton, 268 - Tamandaré  
54 3464 7207  
Moacir José Grumoski e Anildo Grumoski  
Indústria metalmeccânica  
| Metalworking company

### LA MARCA CONFECÇÕES LTDA.

Rua Manoel Mendes da Fonseca, 245 - Centro  
54 3462 1865 | lamarca@redesul.com.br  
Itacir Francisco Pedrassani e Leticia Pedrassani  
Indústria de confecções  
| Clothing company

### LINHA COMPLETA DISTRIBUIDORA LTDA.

Araripe  
54 9113 0851  
Lindonês Demarchi  
Distribuição de utilidades domésticas  
| Distribution of household utilities

### L.L. DEMARCHI MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO E DECORAÇÃO LTDA.

Av. Independência, 1011 - Sala 6 - Centro  
54 3464 0508  
Lindomar A. Demarchi, Jandira Benini Gnatta e Rosimeri Gnatta Demarchi  
Comércio de materiais de construção  
| Sales of construction material

### MADELUSTRE INDUSTRIAL LTDA.

Estrada São Gabriel, 165 - Guarany  
54 3462 9500  
Miguel Furlanetto, Clóvis Furlanetto e Rui Furlanetto  
Lustres e luminárias em madeira e metal  
| Lamp shades and lightings in metal and wood

### MADEM S.A. IND. E COM. DE MADEIRAS E EMBALAGENS

RST 470 Km 223,82  
54 3462 5600  
madem@madem.com.br  
Gino Mazzocato, Milton Romagna, João Domingos Piovesan e Leandro Mazzocato  
Carretéis de madeira para fios e cabos  
| Wooden reels for wire and cable

# Empresas pesquisadas

## Companies surveyed

### **MAGAZINE VALENTINI LTDA.**

Av. Independência, 1015  
54 3238 0538  
Odilla Dossin Valentini, Luiz Valentini e Gilberto Valentini  
Comércio de artigos do vestuário  
| Sale of clothing

### **MC&H SISTEMAS DE INFORMÁTICA LTDA.**

Av. Rio Branco, 1629  
54 3462 7265  
Ricardo André Rech, Denise Cattani Rech  
Treinamento em Informática  
| IT Training

### **MECÂNICA DE VEÍCULOS E COMÉRCIO DE PEÇAS JLM LTDA.**

Linha São Miguel, 465 - 1º Distrito  
54 3464 0645  
Lourival Araldi e Mateus Paludo  
Comércio de autopeças  
| Sale of car parts

### **MEGA ARAMADOS LTDA.**

Rua Isidoro Pianezzola, 289, Santa Terezinha  
54 3462 5295  
mega@megaaramados.com.br  
Francisco Giordani, Marisa Teresinha Kaefer  
Colhedores de frutas, kit de banheiro, escorredores de louça  
| Fruit pickers, bathroom kits, dish drainers

### **MERCADO VINHEDOS LTDA.**

Rua Vinte de Setembro, 872  
54 3462 5214  
Solange Maria Locateli Lazzari, Soli Carlos Locatelli  
Produtos alimentícios e de limpeza  
| Foodstuff and cleaning products

### **METALÚRGICA AÇOPEMA LTDA.**

Linha Garibaldi, 102  
54 3463 8409  
Vanderlei A. Boch, Zaniide G. Boch e Felipe Boch  
Estruturas metálicas agrícolas  
| Metal structures

### **METALURGICA E SERRALHERIA GIOVANAZ LTDA.**

Rua Heitor Mazzini, 77, Centro  
54 3462 1626  
Alexandre Cezar Giovanaz  
Indústria metalúrgica  
| Metalworking company

### **METALÚRGICA MARTINAZZO LTDA.**

Rua Natano Giongo, 410  
54 3464 9900  
martinazzo@martinazzo.com.br  
Enio Martinazzo, Marino A. Martinazzo e Andressa Martinazzo  
Talheres e utensílios domésticos  
| Cutlery and household goods

### **MOVELGAR INDÚSTRIA E COMÉRCIO DE MÓVEIS LTDA.**

Rua João Prancutti, 88, Bairro Santa Terezinha  
54 3462 7111  
Luiz Rogério Bottona Ely e Vanderlei Cardoso  
Fabricação de móveis para escritórios, auditório e escolas  
Manufacture of furniture for offices, auditoriums and schools

### **NUTRIRE INDÚSTRIA DE ALIMENTOS LTDA.**

RST 453 - Km 88,6, Rodovia Rota do Sol  
54 3464 8700  
Gerson Luiz Simonaggio  
Indústria de Alimentos  
| Food company

### **ONGARATTO COMÉRCIO DE MATERIAIS HIDRÁULICOS E FUNILARIA LTDA.**

Rua Manoel Peterlongo Filho, 229, Centro  
54 3462-1335  
Fernando Cesar Ongaratto, Marcelo Ongaratto, Everton Ongaratto  
Serviços hidráulicos de funilaria e instalações hidráulicas  
| Plumbing services

### **OTIMZY SISTEMAS INTELIGENTES LTDA.**

Avenida Independência, 482, Sala 109, Centro  
54 3462 5522  
Samuel Maffacioli Basso, Jonathan Maffacioli Basso  
Suporte técnico, manutenção e outros  
| Technical support, maintenance and others

### **PABOVI INDÚSTRIA DE PLÁSTICOS LTDA.**

R. Cristóvão Colombo, 130  
54 3462 2999  
Adelar Debom  
Indústria de material plástico  
| Manufacturer of industrial plastic goods

### **PADARIA IMIGRANTE LTDA.**

Rua Vicente Faraon, 546  
54 3462 3016  
Lurdes Valiatti Eckker e Edson Eckker  
Indústria de alimentos  
| Food company

### **PASTORELLO ESTRUTURAS METÁLICAS LTDA.**

Rua Érico Veríssimo, Pavilhão Portão 1  
54 3463 8107  
Alexandre Sampaio, Dalcir Pastorello  
Chassis e produtos de metal em geral  
| Metal products in general

### **PEGORER COMÉRCIO E REPRESENTAÇÕES LTDA.**

Av. Independência, 1064 - Champagne  
54 3462 7223  
Elisete Osmilda Ceratti e Adriano Pegorer  
Assistência técnica em equipamentos avícolas e agropecuários  
| Technical assistance for farming equipment

### **PELUIZ S. CHIESA & CIA LTDA.**

Av. Independência, 57  
54 3462 1659  
Peluíz Chiesa, Mareli Chiesa e Melissa Chiesa  
Calçados e confecções  
| Shoes and ready made clothes

### **PRATTICA LOGÍSTICA COMERCIAL LTDA.**

Rua Érico Veríssimo, 82 - Garibaldi  
54 3388 5100  
André Ricardo Ravanello, Cleber A. Ravanello, Dorval M. Ravanello  
Transporte de cargas  
| Transport of cargos

### **PREVENTEC COMÉRCIO DE EQUIPAMENTOS DE SEGURANÇA LTDA.**

Rua David Sartori, 673, Subsolo, Bairro Alfanega  
54 3464 1531  
Matines Fardo Collaziol, Paulo Cesar Turela  
Comércio atacadista de equipamentos de segurança  
| Sail Equipments security

### **RAIO DE LUZ MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO LTDA.**

Av. Saldanha Marinho, 789  
54 3462 5677  
José Paulo Hunhoff e Jacó Felipe Hunhoff  
Comércio de ferragens e materiais de construção  
| Sale of hardware and construction material

# Empresas pesquisadas

## Companies surveyed

### RÁPIDO GARIBALDI DE TRANSPORTES LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 375  
54 3464 9000  
Jorge Fanti  
Transporte Rodoviário de Cargas  
| Road transport of cargoes

### REAL NOBRE CONSTRUÇÕES LTDA.

Rua Antonio Emanuelli, 14 Sala 16  
54 3462 1037  
Fortunato Celeste Agostini  
Construção de prédios comerciais e residenciais  
| Construction of residential and comercial buildings

### REALTUR VIAGENS E TURISMO LTDA.

Rua Figueira de Mello, 541  
54 3462 2767 | www.realtur.com.br  
Rosane Maria Furlanetto Laste e Marciano Furlanetto  
Agência de viagens e transporte de passageiros  
| Travel agency and transport of passengers

### RESEMINI COMÉRCIO DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO LTDA.

Rua João Pessoa, 400, Centro  
54 3462 2977  
Décio Resemini e Edgar Pilotti Resemini  
Comércio de materiais de construção  
| Sale of construction material

### RESIMIL RESINAS IND. E COM. LTDA.

Rua Salgado Filho, 250  
54 3462 1905  
João Alberto Ridsen, Marily Villa Ridsen e João Alberto Ridsen Junior  
Indústria de produtos químicos  
| Chemical company

### RESTAURANTE E PIZZARIA KAPPE LTDA.

Av. Independência, 131, Centro  
54 3462 4444  
Marcos Antonio Simonetti, Jair Alliat e Simone Pagliarini  
Restaurante  
| Restaurant

### RESTAURANTE FENACHAMP LTDA.

Rodovia RST 470, Km 56,5  
54 3462 4377  
Célio Sganzerla  
Restaurante  
| Restaurant

### RIGATRANS TRANSPORTES LTDA.

Avenida Independência, 484, Apto 401  
54 3462 1176  
Claudio Rigati, Almir Rigatti  
Transporte de cargas  
| Transport of cargoes

### RIGONI PAPELARIA E INFORMÁTICA LTDA.

Rua Carlos José Flores, 41, Três Lagoas  
54 3464 0113  
Valmor Rigoni e Denise Valiatti Rigoni  
Comércio de artigos de papelaria e informática  
| Sale of computer and stationery items

### ROSA Z SEBENELLO E CIA LTDA.

Rua General Osório, 260  
54 3462 2971  
Rosa Z Sebenello, Marilaine Sebenello  
Comércio de tecidos  
| Sale of fabrics

### SBEGHEN & CIA LTDA.

Rua Jacob Simonaggio, 33  
54 3462 1422  
Carlos Sbeghen e Claimar José Sbeghen  
Com. de peças e acessórios para veículos, serviços e manutenção  
| Sale of parts and accessories for vehicles, services and maintenance

### SHELLERT COMÉRCIO DE PRODUTOS ALIMENTÍCIOS LTDA.

Rua João Carlos Rodrigues da Cunha, 120  
54 3462 4663  
Vanderlei Trevisol, Amanda Schellert Trevisol  
Comércio atacadista de produtos alimentícios  
| Foodstuff whole sale

### SCHOOL CENTER INDÚSTRIA DE MÓVEIS ESCOLARES LTDA.

Trav. Um Gava, 1012 - Garibaldina  
54 3463 8100 | www.schoolcenter.com.br  
Claudete Vivan Scheuer, Oscar Fassina  
Móveis institucionais  
| Institutional furniture

### SEGURANÇA ELETRÔNICA 277 LTDA.

Av. Rio Branco, 63 sala 111  
54 3462 7077  
Edson Alves dos Santos e Jaqueline da Silveira Pinheiro  
Monitoramento eletrônico  
| Security company

### SERRANA POÇOS ARTESIANOS

RST 470 KM 227, S/N, São Miguel  
54 3464 0100  
Mauro Luiz Carboni  
Poços artesianos  
| Artesian wells

### SIMONAGGIO COMÉRCIO DE PNEUS E ACESSÓRIOS LTDA.

R. Jacob Ely, 394  
54 3462 2747  
Gilmar Simonaggio e Gilberto Simonaggio  
Pneus e acessórios para automóveis, geometria e balanceamento  
| Tires and accessories for vehicles, balance and geometry

### SPADER EMPREENDIMENTOS LTDA.

Rua Jacob Ely, 498/04  
54 3462 1108  
Filipe Spader, Jaqueline Spader, Bruno Spader  
Edificações  
| Construction company

### SULARTE INDÚSTRIA DE ARTEFATOS DE MADEIRA LTDA - ME

Linha Alencar Araripe, 3606  
54 3462 4945 | sularte@sularte.ind.br  
Gilnei Emer, Everaldo Magnani e Clademir Cappellari  
Indústria de artefatos de madeira  
| Manufacturing company of wood goods

### STUDIO IN MODAS LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 3132  
54 3462 1031  
Ilsi T. Spohn D'Arrigo, Kittie C. D'Arrigo, Mariléia I. D'Arrigo  
Comércio varejista de artigos do vestuário  
| Retailer of clothes

### TCA ENGENHARIA E CONSTRUÇÕES LTDA.

Estrada Acesso Norte, 760  
54 3464 0080  
Cirlei A Sartori, Igor Douglas C Sartori, Marlucci C Sartori  
Construção civil  
| Civil construction

### TIAGO BARUFFI - SORVETERIA VERDE BRANCO

Av. Independência, 196 - Centro  
54 3462 2847  
Tiago Baruffi  
Fabricação de sorvetes  
| Production of ice cream

# Empresas pesquisadas

## Companies surveyed

### TIBRE INDÚSTRIA METALÚRGICA LTDA.

Rua Angelo Breda, 1001 - Integração  
54 3388 3100 | www.tibre.com.br  
Neusa Maria Chesini Breda, Eduardo Breda  
Estruturas metálicas e montagem  
| Metal structures and assembly

### TICIMILI COMÉRCIO DE CALÇADOS E CONFECÇÕES LTDA.

Rua Buarque de Macedo, 3280 - Centro  
54 3462 5699 | calcebenrs@hotmail.com  
Romeu Manzoni e Volmir Pivatto  
Comércio de vestuário e calçados  
| Sale of clothing and footwear

### TRAMONTINA GARIBALDI S.A. INDÚSTRIA METALÚRGICA

Rua Tramontina, 600  
54 3462 8000 | www.tramontina.com.br  
Valdir Bau, Felisberto F. Moraes, Domingos Nizzolla e Marcos Antonio Parodes  
Martelos, chaves de fenda, chaves fixas, alicates, torquesas, níveis, serrotes  
| Hammers, screwdrivers, saws, pliers, spirit levels, handsaws and chisels

### VACCARO E CIA LTDA.

Linha Santo Alexandre, s/n  
54 3464 7888  
Willian Sartori Vaccaro e Lourdes Vaccaro  
Indústria vinícola  
| Wine company

### VANDERLEI DELLARMEIN E CIA LTDA.

Av. Independência, 1230  
54 3462 4472  
Vanderlei Dellarmelin  
Oficina mecânica e comércio de autopeças  
| Garage and sale of car parts

### VIVIANE TAUFER BASSO - DOLCE MATTINA CAFÉ

Rua Gal. Osório, 256  
54 3462 4053  
Viviane Taufer Basso  
Indústria de alimentos  
| Food company

### VF USINAGEM DE PRECISÃO

Rua Arthur Pezzini, 129  
54 3462 1141  
Viviano Formentini, Viviane B. Formentini  
Peças para indústria moveleira  
| Furniture parts

### VM - MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO LTDA.

Rua Agostinho Mazzini, 153 - Centro  
54 3464 0650  
Mario Pedrotti e Valnir José Pilatti  
Comércio de material de construção  
| Sale of construction material

### ZARBIELLI COMÉRCIO DE VEÍCULOS LTDA.

Rua Buarque de Macedo 3352, Centro  
54 3462 5002  
José Fabio Zarbielli  
Comércio de veículos  
| Car dealer

### ZATS MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO LTDA.

Av. Independência, 719  
54 3462 1880 | zats@redesul.com.br  
Vanio Luiz Guarnieri, Roberto Toniolo e Martinho L. Gambini  
Materiais de construção  
| Retail of construction material



**PRA QUE IR  
ATÉ PORTO  
ALEGRE  
EM BUSCA  
DE ALGO  
QUE VOCÊ  
ENCONTRA  
AQUI NA  
SERRA?**

A Fattore está há 19 anos atendendo grandes clientes no mercado da Serra Gaúcha, inclusive aqui em Garibaldi.

- Campanhas publicitárias
- Marketing digital
- Planejamento de comunicação
- Planejamento de mídia on e off-line
- Gestão de marca
- Endomarketing
- Produção de conteúdo digital

Entre em contato conosco e solicite uma visita. Nós vamos fazer a diferença para a sua empresa.

  
**fattore**  
comunicação avançada



fone: 54 3027.5669  
www.fattore.com.br  
 Fattore



# Palavra do Diretor Executivo



Cassius Fantl

## Otimismo acima de tudo

Em épocas como a que estamos vivendo atualmente no cenário político e econômico nacional, uma ferramenta de grande potencial pode nos ajudar a superar as barreiras impostas pela crise: o otimismo dos nossos empreendedores. Cada vez mais nos deparamos com diversas dificuldades, que devemos enfrentar em nosso dia a dia, levando alguns empresários a perder a esperança e não enxergar as oportunidades que o mercado ainda nos dá.

Ao analisarmos a 16ª edição do Balanço Econômico de Garibaldi, indispensável ferramenta de análise econômica para todos os empresários, nos deparamos com dados que nos mostram a evolução da economia garibaldense.

Isso mostra, acima de tudo, o faro dos nossos empreendedores, que não se deixam abalar por situações adversas, mas também deixa claro uma forte característica: a união da nossa classe empresarial.

*Luiz Carrer*

Diretor Executivo CIC Garibaldi

## *Foreword of the Executive Director*

### Above all else, optimism

In times such as the one we are currently going through in the national political and economic scenario, a tool with major potential can help us overcome the barriers imposed by the crisis: the optimism of our entrepreneurs.

We have increasingly encountered various difficulties to cope with in our daily lives, making some entrepreneurs give up hope and not letting them see the opportunities that the market still offer us.

By analyzing the 16th edition of the Garibaldi Economic Perspective, a key economic study tool for all entrepreneurs, we come across data that show the evolution of economy in Garibaldi.

Most importantly, this shows the good sense of our entrepreneurs, who overcome adversity and also have an outstanding feature: the union of our corporate class.

On numerous occasions we have stood out because of our incessant struggle not only to address the desires of entrepreneurs but also to search for alternatives for their respective companies, including the permanent efforts to reform the tax burden and improve the regional road infrastructure, also offering training courses and lectures to business managers and employees, who are the life blood of enterprises.

Over the years we have noted that in this scenario entrepreneurs are increasingly focused on these arch for alternatives to leave of the comfort zone and take advantage of the new opportunities that are created in various areas. This is when we have to be ready to meet the expectation of customers and to become aware of the chances to grow.

It is only through the union of the corporate class coupled with optimism that we will overcome these hard times.

*Luiz Carrer*

Executive Director CIC Garibaldi



## Trabalhar por escritórios melhores é trabalhar por uma vida melhor.

A busca por escritórios melhores vai além do ambiente empresarial. Em escritórios com mais design e praticidade, não é só o trabalho que flui melhor, a vida também. Com 66 anos de atuação no mercado moveleiro, a Bortolini oferece soluções inovadoras em mobiliários corporativos, proporcionando ambientes de trabalho com mais estilo e ergonomia.

- Mais de 30 showrooms na América do Sul.
- Mais de 26 mil m<sup>2</sup> de área útil fabril.





